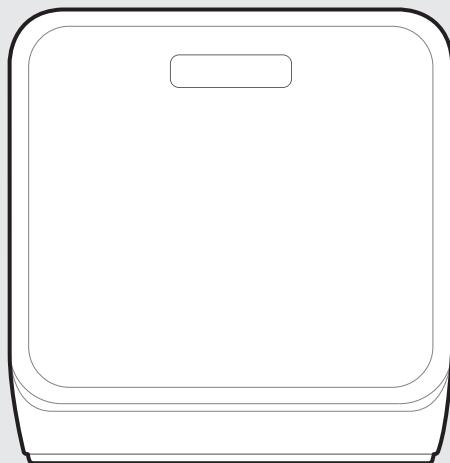


**comfee'**



**Geschirrspülmaschine**

## **BEDIENUNGSANLEITUNG**

**CTS 3.2G**



**MSmartHome**

**App herunterladen  
und Produkt  
aktivieren**

Warnhinweise: Bitte lesen Sie sich die Bedienungsanleitung vor der Benutzung des Produkts sorgfältig durch und bewahren Sie sie für spätere Referenzen auf.

Aussehen und Spezifikationen können für eine Produktverbesserung ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Setzen Sie sich für weitere Einzelheiten mit Ihrem Händler oder dem Hersteller in Verbindung.

Die vorstehende schematische Darstellung dient lediglich als Referenz. Bitte beziehen Sie sich immer auf das Ihnen tatsächliche vorliegende Produkt.



# LANGUAGES

**DE** Deutsch

**EN** English

**FR** French

## DANKSCHREIBEN

Bevor Sie Ihr neues Midea-Produkt in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung gründlich durch, um sich mit den Produkteigenschaften und Funktionen für eine sichere Bedienung des Produkts vertraut zu machen.

DE

# INHALTSVERZEICHNIS

DANKSCHREIBEN -----	01
SICHERHEITSANWEISUNGEN -----	02
SPEZIFIKATIONEN -----	09
PRODUKTÜBERSICHT -----	11
SCHNELLSTARTANLEITUNG-----	12
PRODUKTINSTALLATION -----	15
BEDIENUNGSANWEISUNGEN-----	18
APP-EINSTELLUNG UND BEDIENUNG -----	30
REINIGUNG UND PFLEGE -----	32
PROBLEMBEHEBUNG-----	35
ENTSORGUNG UND RECYCLING -----	39
KONFORMITÄTSERKLÄRUNG -----	40

# SICHERHEITSANWEISUNGEN

DE

## Vorgesehene Benutzung

- Mit den folgenden Sicherheitsrichtlinien soll nicht vorhersehbaren Risiken oder Schäden aufgrund eines unsachgemäßen oder nicht ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts vorgebeugt werden. Wenn Sie das Gerät empfangen haben, vergewissern Sie sich bitte, dass weder die Verpackung des Geräts noch das Gerät selbst beschädigt sind/wurden, um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten. Sollten Sie einen Schaden feststellen, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder Verkäufer.
- Zu Ihrer eigenen Sicherheit sind Modifikationen oder Veränderungen am Gerät untersagt. Zweckentfremdete Nutzung kann zu Gefährdungen und dem Erlöschen der Garantie führen.

## Erklärung der Symbole

### Gefahr



Dieses Symbol weist auf Gefahren für das Leben und die Gesundheit von Personen aufgrund leicht entflammbarer Gase hin.

### Warnung vor elektrischer Spannung



Dieses Symbol weist auf Gefahren für das Leben und die Gesundheit von Personen aufgrund elektrischer Spannung hin.

## **Warnung**



Dieses Signalwort weist auf Gefährdungen mit einem mittleren Risikograd hin, die bei Nichtvermeidung Tod oder schwere Verletzungen zur Folge haben können.

DE

## **Vorsicht**



Dieses Signalwort weist auf Gefährdungen mit einem niedrigen Risikograd hin, die bei Nichtvermeidung leichte bis mittelschwere Verletzungen zur Folge haben können.

## **Achtung**



Dieses Signalwort weist auf wichtige Informationen wie beispielsweise Schäden am Eigentum hin, die jedoch keine Gefährdung sind.

## **Anweisungen befolgen**



Dieses Symbol weist darauf hin, dass Servicetechniker dieses Gerät nur gemäß der Bedienungsanleitung bedienen und warten sollten.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Nutzung/ Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig und gründlich durch und bewahren Sie sie für spätere Referenzen beim Gerät oder am Aufstellort des Gerätes auf!

## GEFAHR: Brandgefahr/Entflammbarer Materialien

- Beachten Sie bei der Benutzung Ihrer Geschirrspülmaschine die nachstehend aufgeführten Vorsichtsmaßnahmen:
- Die Installation und Reparatur darf nur von einem/-r qualifizierten Techniker/-in durchgeführt werden.
- Dieses Gerät ist für die Benutzung im Haushalt und ähnlichen Anwendungen bestimmt, wie beispielsweise:
  - Mitarbeiter-Küchenbereiche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
  - Landwirtschaftshäusern;
  - Durch Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen;
  - Umgebungen in der Art wie Frühstückspensionen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder unzureichenden Erfahrungen und Kenntnissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder sie in die sichere Benutzung des Gerätes eingewiesen worden sind und die mit der Benutzung verbundenen Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden (für EN60335-1).
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder unzureichenden Erfahrungen und Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder haben von ihr Anleitungen zur Benutzung des Geräts erhalten. (für IEC 60335-1).

DE

- Verpackungsmaterialien können für Kinder gefährlich sein!
- Kinder müssen beachtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Dieses Gerät ist nur für die Benutzung in Innenräumen von Haushalten bestimmt.

DE

- Legen/Stellen Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Netzstecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um dem Risiko eines elektrischen Schlags vorzubeugen.
- Schalten Sie das Gerät vor Reinigungs- und Wartungsarbeiten aus. Reinigen Sie das Gerät mithilfe eines weichen, mit milder Seifenlauge angefeuchtetes Tuch. Wischen Sie das Gerät anschließend mit einem trockenen Tuch trocken.
  - Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, den Kundendienst des Herstellers oder einer ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren vorzubeugen.
  - Wenn Sie die Geschirrspülmaschine in Ihrem Wohnmobil nutzen, benutzen Sie ihn bitte nur dann, wenn es sicher steht.

## **Hinweise zur Erdung**

- Dieses Gerät ist zu erden. Bei einer Störung oder einem Ausfalls des Geräts verringert die Erdung das Risiko eines elektrischen Schlags, weil die Erdleitung den Weg des geringsten Widerstands für den elektrischen Strom darstellt. Dieses Gerät hat einen Netzstecker mit Erdleiter.
- Der Netzstecker muss in eine geeignete Netzsteckdose gesteckt werden, die gemäß allen örtlichen Vorschriften und Verordnungen installiert und geerdet ist.

- Das unsachgemäße Verbinden des Geräteerdleiters kann zu einer Gefährdung durch elektrischen Schlag führen.
- Wenden Sie sich an eine qualifizierte Elektrofachkraft oder den Kundendienst, wenn Sie sich bzgl. der ordnungsgemäßen Erdung des Geräts nicht sicher sind.
- Führen Sie keine Änderungen an dem mit diesem Gerät mitgelieferten Netzstecker vor, falls er nicht in Ihre Netzsteckdose passen sollte.
- Lassen Sie in diesem Fall eine geeignete Netzsteckdose von einer qualifizierten Elektrofachkraft installieren.
- Benutzen Sie die Geschirrspülmaschine nicht zweckentfremdet, setzen Sie sich nicht auf sie und stellen Sie sich weder auf die Tür noch das Geschirrspülmaschinengestell.
- Nehmen Sie die Geschirrspülmaschine nur dann in Betrieb, wenn alle Gehäuseabdeckungen ordnungsgemäß angebracht sind.
- Öffnen Sie während des Betriebs der Geschirrspülmaschine die Tür sehr vorsichtig – Gefahr von herausspritzendem Wasser.
- Legen/Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf die geöffnete Tür der Geschirrspülmaschine und stellen Sie sich auch nicht auf sie. Das Gerät könnte nach vorn kippen.
- Beim Beladen der Geschirrspülmaschine mit zu spülendem Geschirr:
  - 1) Stellen/Legen Sie scharfe/spitze Gegenstände so in die Geschirrspülmaschine, dass sie die Türdichtung nicht beschädigen können;
  - 2) Warnung: Messer und andere Utensilien mit scharfen Stellen müssen mit der Spitze nach unten zeigend oder in waagerechter Lage in den Korb der Geschirrspülmaschine gelegt werden.

- DE
- Einige Geschirrspülmittel sind stark alkalisch. Das Verschlucken solcher Geschirrspülmittel kann sehr gefährlich sein. Vermeiden Sie Haut- und Augenkontakt und halten Sie Kinder von der Geschirrspülmaschine fern, wenn dessen Tür geöffnet ist.
  - Vergewissern Sie sich, dass nach der Beendigung des Spülzyklus das gesamte Geschirrspülmittel verbraucht wurde.
  - Spülen Sie in der Geschirrspülmaschine keine Gegenstände aus Kunststoff, es sei denn, sie sind mit spülmaschinenfest o. ä gekennzeichnet.
  - Bei nicht gekennzeichneten Gegenständen aus Kunststoff folgen Sie den Empfehlungen des Herstellers.
  - Benutzen Sie nur für automatische Geschirrspülmaschinen empfohlene Geschirr- und Klarspülmittel.
  - Benutzen Sie in Ihrer Geschirrspülmaschine niemals Seife, Waschmittel oder Handwaschmittel.
  - Lasse Sie die Tür nicht geöffnet, weil eine geöffnete Tür das Stolperrisiko erhöht.
  - Bei der Installation darf die Stromversorgung weder übermäßig noch auf gefährliche Art und Weise geknickt oder auf sie getreten werden.
  - Modifizieren Sie die Bedienelemente nicht.
  - Das Gerät muss mit neuen Schläuchen am Wasserzulauf (Sperrventil oder Wasserhahn) angeschlossen werden. Bereits benutzte Schläuche dürfen nicht wiederverwendet werden.
  - Wenn sich das Gerät im Standby-Modus befindet, schaltet es sich nach 15 Minuten Leerlauf automatisch aus, um Energie zu sparen.
  - Die maximale Anzahl an Gedecken, die gewaschen werden können, beträgt 2.

- Der maximal zulässige Wasserzulaufdruck ist 1 MPa.
- Der minimal zulässige Wasserzulaufdruck ist 0,04 MPa.

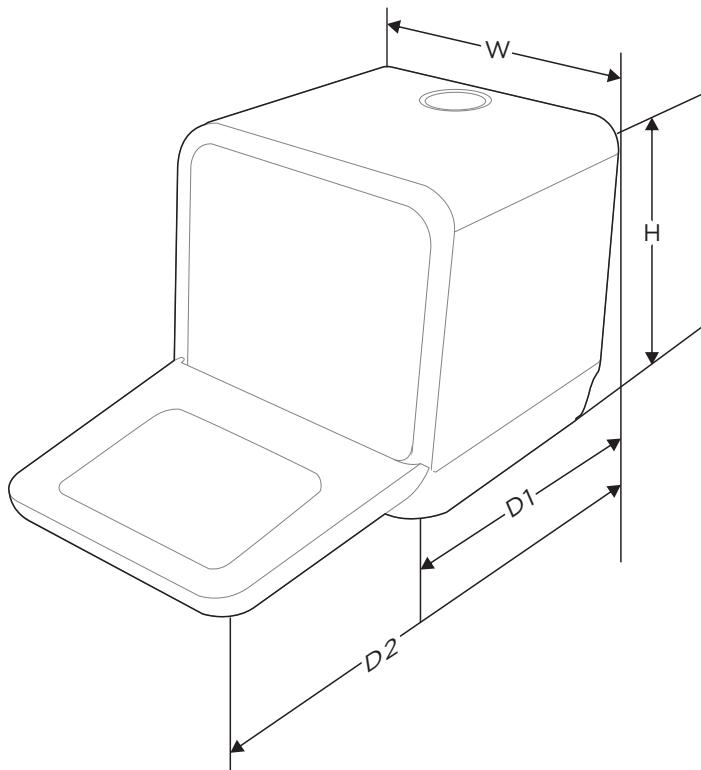
## Entsorgung

- Entsorgen Sie die Verpackung und das Altgerät über ein Recyclingzentrum.  
Trennen Sie vor der Entsorgung das Netzkabel vom Gerät und machen Sie die Türschließvorrichtung unbrauchbar.
- Die Verpackungskartons werden aus recyceltem Papier hergestellt und sollten über die Altpapiersammlung dem Recycling zugeführt werden.
- Durch die ordnungsgemäße Entsorgung des Produkts helfen Sie, möglichen negativen Folgen für Mensch und Umwelt entgegenzuwirken, die durch eine unsachgemäße Entsorgung des Gerätes entstehen könnten.
- Für weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts wenden Sie sich bitte an das für Sie zuständige Stadtamt oder das örtliche Entsorgungsunternehmen.
- **ENTSORGUNG:** Dieses Produkt darf nicht als unsortierter Haushaltsmüll entsorgt werden. Altgeräte müssen getrennt gesammelt und einer speziellen Behandlung zugeführt werden.

DE

# SPEZIFIKATIONEN

DE



Höhe (H)	435 mm
Breite (B)	420 mm
Tiefe (T1)	435 mm (mit geschlossener Tür)
Tiefe (T2)	750 mm (mit um 90° geöffneter Tür)

# Produktinformationsblatt (EN60436)

Name oder Warenzeichen des Lieferanten: COMFEE

Adresse des Lieferanten (<sup>b</sup>): Ludwig-Erhard-Str.14, 65760 Eschborn, Germany

Modellbezeichnung: CTS 3.2G

Allgemeine Produktparameter:

Parameter	Wert	Parameter	Wert	DE
Nennfüllmenge ( <sup>a</sup> ) (ps)	2	Abmessungen in cm	Höhe	44
			Breite	42
			Tiefe	44
EEI ( <sup>a</sup> )	62,9	Energieeffizienzklasse ( <sup>a</sup> )	G ( <sup>c</sup> )	
Index der Reinigungsleistung ( <sup>a</sup> )	1.125	Index der Trocknungsleistung ( <sup>a</sup> )	0.855	
Energieverbrauch in kWh [pro Zyklus] bei Nutzung des Energiesparprogramms mit Kaltwasserzulauf. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von der Nutzung des Geräts ab.	0.396	Wasserverbrauch in Liter [pro Spülgang], basierend auf dem Eco-Programm. Der tatsächliche Wasserverbrauch hängt von der Nutzung des Geräts und der Wasserhärte ab.	5,0	
Programmdauer ( <sup>a</sup> ) (h:min)	2:40	Typ	Schreibtisch	
Luftschallemissionen ( <sup>a</sup> ) (dB(A) pro 1 pW)	58	Luftschallemissionsklasse ( <sup>a</sup> )	D ( <sup>c</sup> )	
Aus-Zustand (W)	0,49	Standby-Modus (W)	Entfällt	
Startverzögerung (W) (falls zutreffend)	1,00	LAN/WLAN-Standby (W) (wenn anwendbar)	Entfällt	

Mindestdauer der vom Lieferanten angebotenen Garantie (<sup>b</sup>): 24 Monate

Zusätzlicher Hinweis:

Weitere Informationen zu Punkt 6 des Anhangs II der Verordnung der Kommission (EU) 2019/2022 (1) (b) finden Sie auf der Webseite des Herstellers unter <https://www.feelcomfee.com/de>.

- (a) Für das Energiesparprogramm.
- (b) Eine Änderung dieser Punkte darf nicht als relevant für die unter Paragraph 4 des Artikels 4 der Richtlinie (EU) 2017/1369 betrachtet werden.
- (c) Wenn die Produktdatenbank den festgelegten Inhalt dieser Zelle automatisch erzeugt, dann darf der Hersteller diese Daten nicht eintragen.
- (d) Die Verordnung der Kommission (EU) 2019/2022 vom 1. Oktober 2019 legt die Energiespardesignanforderungen für Haushaltsgeschirrspüler gemäß Richtlinie 2009/125/EC des europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung von Verordnungen der Kommission (EC) Nr. 1275/2008 und die Aufhebung der Verordnung der Kommission (EU) Nr. 1016/2010 (siehe Seite 267 dieses offiziellen Journals) fest.

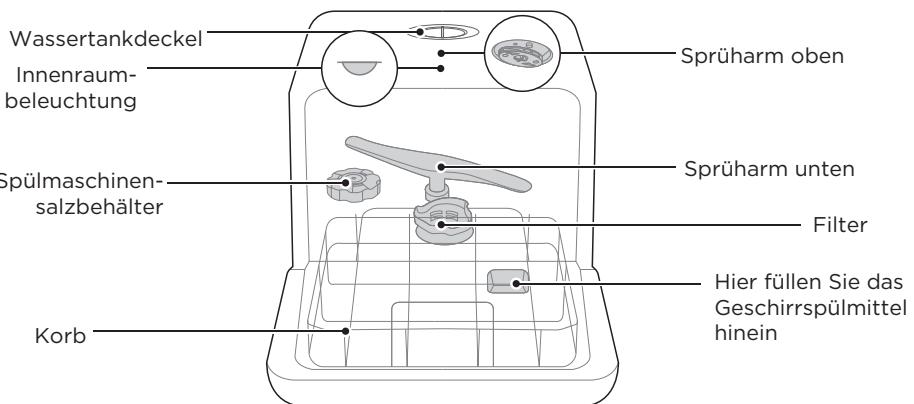
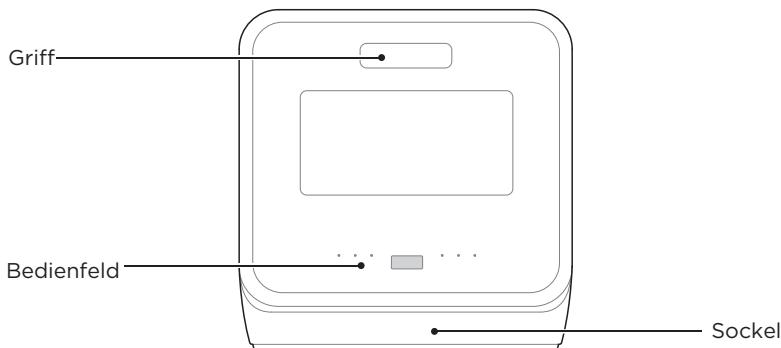
# PRODUKTÜBERSICHT

## Produkt

### WICHTIG

Um Ihre Geschirrspülmaschine optimal zu nutzen, lesen Sie bitte vor der ersten Benutzung alle Bedienungsanweisungen durch.

DE



### HINWEIS

Die Abbildungen dienen lediglich als Referenz. Die verschiedenen Modelle können hiervon abweichen.

# SCHNELLSTARTANLEITUNG

Für eine detaillierte Beschreibung der Funktionsweise lesen Sie bitte den entsprechenden Inhalt in der Bedienungsanleitung.

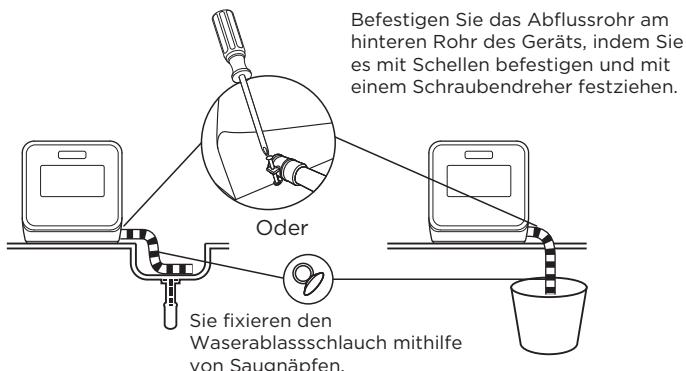
## 1. Anschluss an das Stromnetz

Das Gerät ist an einem Stromnetz mit 220 – 240 V AC/50 Hz anzuschließen

Die Netzsteckdose muss für 250 V AC/10 A geeignet sein

Anschluss des Wasserablassschlauches: Das Ende des Wasserablassschlauches führen Sie entweder zum Spülbecken oder in einen Eimer.

DE



## 2. Wasser in den Tank der Geschirrspülmaschine füllen

Hinweis: Bevor Sie Wasser in den Tank füllen, müssen Sie die Ein/Aus-Taste drücken, um die Geschirrspülmaschine einzuschalten.

Wasser können Sie auf zwei verschiedene Weisen einfüllen:

- ① Anschluss des Wasserzulaufschlauches an einem Wasserhahn;
- ② Tankverschluss öffnen und manuell Wasser in den Tank der Geschirrspülmaschine füllen.

Ein vollständig mit Wasser gefüllter Tank wird über eine der beiden folgenden Weisen angezeigt:

A. Vor dem Starten der Geschirrspülmaschine:

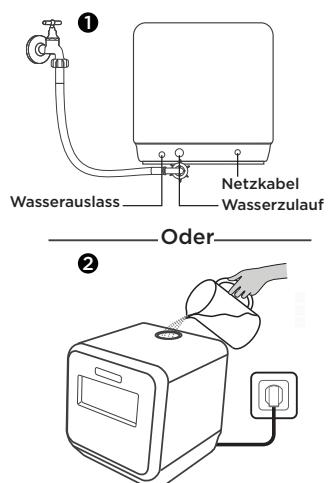
Wenn der Tank vollständig mit Wasser gefüllt ist, piept das Gerät 3 Sekunden lang schnell hintereinander.

B. Nach dem Starten der Geschirrspülmaschine:

Bei zu geringem Wasserstand im Tank wird angezeigt.

Wenn Sie ausreichend viel Wasser nachgefüllt haben, erlischt wieder und das Gerät piept 3 Sekunden lang schnell hintereinander.

Größere Essensreste entfernen



### 3. Größere Essensreste entfernen

Bevor Sie Geschirr in die Geschirrspülmaschine legen/stellen, entfernen Sie größere Essensreste.

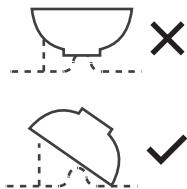
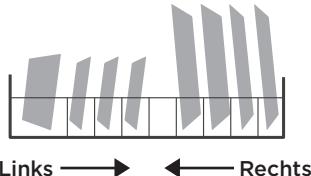


DE

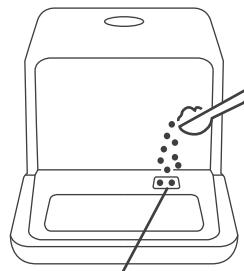
### 4. Tür öffnen, Geschirr hineinstellen/-legen und Geschirrspülmittel hinzugeben

Das Geschirr stellen/legen Sie von beiden Seiten beginnend und in der Mitte endend der Größe nach in die Geschirrspülmaschine. Um die Reinigungsleistung zu verbessern, ist es empfehlenswert, das Besteck schräg hineinzustellen.

Durch eine falsche Platzierung des Bestecks kann der Sprüharm blockiert werden und infolge dessen die Reinigungswirkung nicht optimal sein.

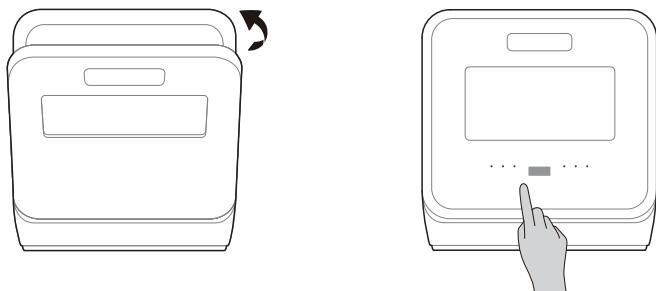


Wenn Sie das Besteck nicht wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben hineinlegen/-stellen, kann dies die Reinigungsleistung beeinträchtigen. Nach Möglichkeit sollte die schmutzige Seite in Richtung Sprüharm zeigen.



Hier fügen Sie das Geschirrspülmittel hinzu (beim Programm „Obst spülen“ bitte kein Geschirrspülmittel hinzugeben)

**5. Bitte schließen Sie die Tür, wählen Sie das entsprechende Programm und starten Sie dann die Spülmaschine.**



DE

# PRODUKTINSTALLATION

## ⚠️ **WARNUNG**



**Gefahr von elektrischem Schock**

Vor der Installation die Geschirrspülmaschine vom Stromnetz trennen. Nichtbeachtung kann zum Tod oder einem Stromschlag führen.

DE

## ⚠️ **Achtung**

Allgemein sollte die Installation von Leitungen und elektrischen Geräten von Fachleuten durchgeführt werden.

## Über den Stromanschluss

## ⚠️ **WARNUNG**

**Aus Gründen der persönlichen Sicherheit:**

**Verwenden Sie für dieses Gerät kein Verlängerungskabel oder einen Zwischenstecker. Schneiden Sie unter keinen Umständen die Erdungsverbindung des Netzkabels ab und entfernen Sie sie nicht.**

## Anforderungen an die Elektrik

Bitte stellen Sie sicher, dass Spannung und Frequenz des Stroms mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen. Verwenden Sie die erforderliche 10-Ampere-Sicherung, eine Sicherung mit Zeitverzögerung oder den empfohlenen Schutzschalter und sorgen Sie für einen separaten Stromkreis, der nur dieses Gerät versorgt.

## Elektrischer Anschluss

Stellen Sie sicher, dass Spannung und Frequenz des Stroms mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen. Stecken Sie den Stecker nur in eine Steckdose, die ordnungsgemäß geerdet ist. Wenn die Steckdose, an die das Gerät angeschlossen werden soll, nicht für den Stecker geeignet ist, tauschen Sie die Steckdose aus, anstatt einen Adapter oder ähnliches zu verwenden, da dies zu Überhitzung und Verbrennungen führen kann.

**⚠️ Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass eine ordnungsgemäße Erdung besteht.**

## Installationsvorbereitung

Die Spülmaschine sollte in der Nähe des vorhandenen Wasserzulaufs, des Abflusses und der Steckdose installiert werden.

Der Aufstellort für die Geschirrspülmaschine sollte so gewählt werden, dass der Anschluss der Wasserablassschläuche und das Führen der Schläuche zum Spülbecken möglich sind.

## Positionieren des Geräts

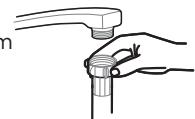
Stellen Sie das Gerät an den gewünschten Ort. Die Rückseite sollte an der rückseitigen Wand und die Seiten an den angrenzenden Schränken bzw. Wänden anliegen. Die Geschirrspülmaschine ist mit Wasserzu- und Wasserablassschläuchen ausgestattet, die entweder auf der rechten oder linken Seite installiert werden können, um eine ordnungsgemäße Installation zu ermöglichen.

## Wasseranschluss

DE

### Kaltwasseranschluss

Verbinden Sie den Kaltwasserzulaufschlauch mit einem 3/4(Zoll)-Gewindeanschluss und stellen Sie sicher, dass er fest sitzt.



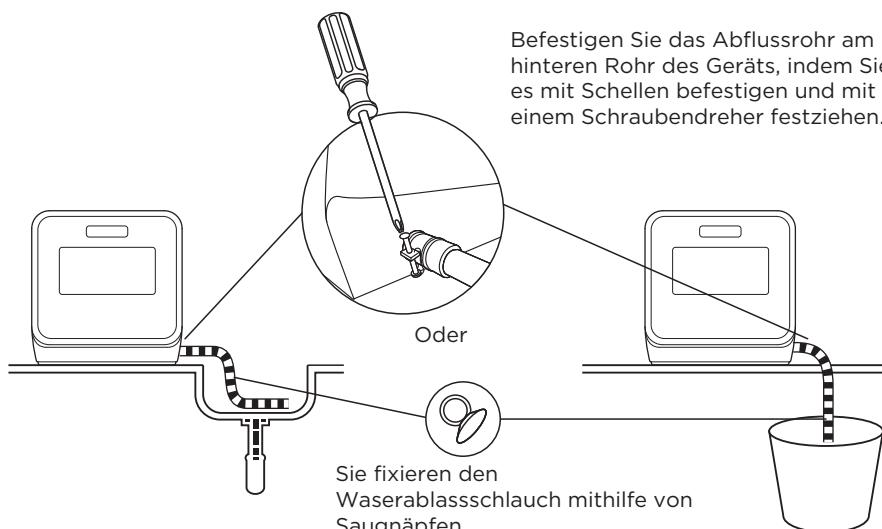
Wenn Ihre Wasserleitungen neu sind oder über einen längeren Zeitraum nicht genutzt wurden, lassen Sie zuerst solange Wasser herauslaufen, bis es klar ist.

Diese Vorsichtsmaßnahme ist notwendig, um dem Risiko einer Verstopfung und den dadurch bedingten Beschädigungen des Geräts vorzubeugen.

Bitte beachten Sie: Wenn der mitgelieferte Schlauch nicht an Ihrem Wasserhahn angeschlossen werden kann, wenden Sie sich bitte für den Kauf eines Adapters an Ihr Sanitärbedarfcenter.

## Anschluss der Ablaufschläüche

Befestigen Sie das Abflussrohr am hinteren Rohr des Geräts, indem Sie es mit Schellen befestigen und mit einem Schraubendreher festziehen.



Anschluss des Wasserablassschlauches: Das Ende des Wasserablassschlauches führen Sie entweder zum Spülbecken oder in einen Eimer.

## Wie man überschüssiges Wasser aus Schläuchen ablässt

Wenn sich das Spülbecken mehr als 1 m über der Unterseite der Geschirrspülmaschine befindet, kann das Wasser im Ablaufschlauch nicht ablaufen. In diesem Fall ist das Aufstellen eines geeigneten Wasserauffangbehälter außerhalb der Geschirrspülmaschine an einem Punkt unterhalb der Geschirrspülmaschine erforderlich. Dieser Wasserauffangbehälter sollte mindestens eine Kapazität von 6 Litern haben.

## Wasserablauf

Schließen Sie den Wasserablaufschlauch an. Zur Vermeidung von Waserlecks muss der Wasserablassschlauch

ordnungsgemäß befestigt werden. Stellen Sie sicher, dass der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder gequetscht wird.

## Verlängerungsschlauch

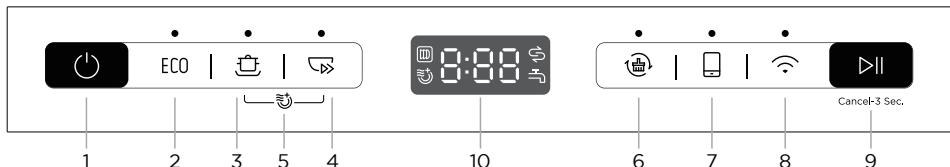
Wenn Sie eine Verlängerung des Ablaufschlauchs benötigen, achten Sie darauf, dass Sie einen ähnlichen Ablaufschlauch verwenden.

Seine Länge darf 4 Meter nicht überschreiten. Bei Missachtung kann die Reinigungswirkung der Geschirrspülmaschine beeinträchtigt werden.

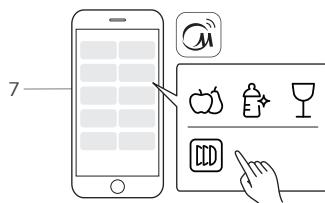
DE

# BEDIENUNGSANWEISUNGEN

## Bedienfeld



DE



		Beschreibung
No.1		Ein/Aus
No.2		ENERGIESPAREN
No.3		Intensiv
No.4		Schnell
No.5		Extratrocknung
No.6		Selbstreinigung
No.7		Cloud-Spülprogramm

		<b>Beschreibung</b>
DE	No.7	<p> <b>Cloud-Spülprogramm</b></p> <p> Babypflege Für das Spülen von Babyflaschen.</p> <p> Glas Für leicht verschmutztes Geschirr und Glas.</p> <p>Diese Funktion ist nur über die App verfügbar</p> <p> <b>Aufbewahrung</b></p> <p>Unter der Wirkung des Turbinengebläses kann die Funktion „Aufbewahrung“ einen besseren Trocknungseffekt erzielen und die Luft in der Geschirrspülmaschine frisch halten. Die Funktion „Aufbewahren“ wird ausgeführt, nachdem die Geschirrspülmaschine das Spülen beendet hat. Diese Funktion wird max. 72 Stunden lang ausgeführt. Die Funktion „Trockenaufbewahrung“ kann nicht in Verbindung mit den Programmen „Schnell“ und „Obst abspülen“ kombiniert werden.</p>
No.8	 <b>Verbinden</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zum Herstellen einer Verbindung halten Sie diese Taste min. 3 Sekunden lang gedrückt. Daraufhin ertönt ein Piepton und das Symbol blinkt langsam, was Ihnen anzeigen, dass das Gerät eine Verbindung zur App aufbaut. Eine langsam blinkende Anzeige-LED zeigt Ihnen an, dass die Geschirrspülmaschine auf eine Verbindung wartet.</li> <li>Eine schnell blinkende Anzeige-LED zeigt Ihnen an, dass die Geschirrspülmaschine eine Verbindung aufbaut.</li> <li>Eine dauerhaft leuchtende Anzeige-LED zeigt Ihnen an, dass Ihre Geschirrspülmaschine mit Ihrem WLAN-Router verbunden ist.</li> <li><b>WLAN aktivieren:</b> Wenn die Geschirrspülmaschine ausgeschaltet ist, deaktivieren Sie das WLAN, indem Sie 10 Sekunden lang die Verbindungstaste gedrückt halten. Auf die gleiche Weise aktivieren Sie das WLAN auch wieder.</li> <li><b>Verbindung trennen:</b> Wenn die Geschirrspülmaschine eingeschaltet ist, trennen Sie die Verbindung, indem Sie 15 Sekunden lang die Verbindungstaste gedrückt halten.</li> <li><b>Verbindungsanzeige:</b> Wenn das Herstellen einer Netzwerkverbindung nicht erfolgreich gewesen ist, wird nach 10 Minuten automatisch der Hotspot deaktiviert und die Verbindungsanzeige erlischt.</li> </ul>

		Beschreibung
No.9	▷   Start/Pause	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wenn Sie das gewünschte Programm bzw. die gewünschte Funktion ausgewählt oder die Verzögerungszeit für den Start des Geschirrspülens eingestellt haben, drücken Sie zum Starten bzw. Pausieren des Vorgangs diese Taste. Bei Unterbrechung des laufenden Geschirrspülprogramms durch Öffnen der Tür halten Sie diese Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um das aktuelle Programm bzw. die aktuelle Funktion abzubrechen.</li> </ul>
No.10 Anzeige	 Salz	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wenn die -Anzeige leuchtet, werden Sie darauf hingewiesen, dass das Spülmaschinensalz in der Geschirrspülmaschine zur Neige geht und nachgefüllt werden muss.</li> </ul>
	 Wasserhahn	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wenn die -Anzeige leuchtet, werden Sie darauf hingewiesen, dass der Wasserhahn zugedreht ist.</li> </ul>
	 8:88	<ul style="list-style-type: none"> <li>Für die Anzeige von Informationen wie verbleibende Zeit und Fehlercodes.</li> </ul>

DE

## Spülprogramme

Die nachstehende Tabelle zeigt die für verschiedene Verschmutzungsgrade des Geschirrs am besten geeignete Spülprogramme und die Menge an benötigtem Geschirrspülmittel. In der Tabelle finden Sie auch verschiedene Informationen zu den einzelnen Geschirrspülprogrammen. Die Angaben zum Verbrauch und der Dauer der Geschirrspülprogramme sind mit Ausnahme des Programms „Energiesparen“ nur Richtwerte.

DE

Programm	Beschreibung des Spülzyklus	Geschirrspülmittel Vor-/Hauptspülgang	Programmdauer (min)	Energieverbrauch (kWh)	Wasserverbrauch (L)
ECO (*EN60436)	Spülen (50 °C) Abspülen Abspülen (72 °C) Trocknen	10 g	160	0,396	5,0
Intensiv	Spülen (62 °C) Abspülen Abspülen (70 °C) Trocknen	10 g	160	0,500	5,0
Schnell	Spülen (50 °C) Abspülen Abspülen (60 °C)	10 g	29	0,350	5,0
Selbstreinigung	Spülen (60 °C) Abspülen Abspülen (70 °C)	10 g	60	0,350	5,0
Obst abspülen	Spülen (36 °C) Abspülen	_____	12	0,150	5,0
Babypflege	Spülen (69 °C) Abspülen Abspülen (70 °C) Trocknen	10 g	115	0,500	5,0
Glas	Spülen (50 °C) Abspülen Abspülen (65 °C) Trocknen	10 g	85	0,400	5,0

### HINWEIS

ECO: Das Energiesparprogramm ist für die Reinigung von normal verschmutztem Geschirr bestimmt und für dieses hinsichtlich des kombinierten Energie- und Wasserverbrauch am effizientesten. Dieses Programm wird für die Beurteilung der Einhaltung der EU-Ökodesign-Vorschriften genutzt.  
(\*EN60436)

Funktion	Beschreibung des Spülzyklus	Geschirrspülmittel Vor-/Hauptspülgang	Programm-Zeit (h)	Energieverbrauch (kWh)	Wasserverbrauch (L)
Aufbewahrung	Trocknen	_____	0 - 72	0 - 0,03	_____

## Vorbereitung des Geschirrs und Beladen der Geschirrspülmaschine

Erwägen Sie den Kauf von als spülmaschinenfest gekennzeichnetem Geschirr.

Für bestimmte Gegenstände müssen Sie ein Programm mit der niedrigst möglichen Temperatur auswählen.

Um Beschädigungen vorzubeugen, nehmen Sie Gläser und Besteck nicht unmittelbar nach Programmende aus der Geschirrspülmaschine.

### Für das Geschirrspülen sind die folgenden Bestecke/Geschirre

#### Nicht geeignet

Besteck mit Griffen aus Holz, Horn, Porzellan oder Perlmutt

Nicht hitzebeständige Kunststoffe

Älteres Besteck mit nicht hitzebeständigen, geklebten Teilen

Geklebte Besteckteile oder geklebtes Geschirr

Zinn- oder Kupfergegenstände

Kristallglas

Stahlgegenstände, die rosten können

Holztabletts

Gegenstände aus synthetischen Fasern

#### Eingeschränkt geeignet

Einige Glastypen können nach vielen Spülvorgängen blind werden, Silber- und Aluminiumteile neigen zum Verfärben beim Geschirrspülen, glasierte Muster können bei häufigem Geschirrspülen verblasen

#### Vorsichtsmaßnahmen vor oder nach dem Beladen der Geschirrspülmaschinenkörbe

(Für die beste Leistung Ihrer Geschirrspülmaschine sollten Sie die folgenden

Beladerichtlinien beachten.

Merkmale und Aussehen der abgebildeten Geschirr- und Besteckkörbe können von Ihrem Modell abweichen.)

Kratzen Sie alle größeren Essensreste ab. Weichen Sie angebrannte Essensreste in Pfannen auf. Jedoch ist es nicht erforderlich, das Geschirr unter fließendem Wasser abzuspülen. Stellen/Legen Sie das zu spülende Geschirr wie nachstehend gezeigt in die Geschirrspülmaschine:

Geschirr wie Tassen, Gläser, Töpfe oder Pfannen legen/stellen Sie mit der Oberseite nach unten zeigend in die Geschirrspülmaschine.

Gewölbtes Geschirr oder Geschirr mit Vertiefungen sollten Sie schräg in die Geschirrspülmaschine legen/stellen, damit das Wasser ablaufen kann.

Stapeln Sie alle zu spülenden Gegenstände so in der Geschirrspülmaschine, dass sie nicht umkippen können.

Stellen/Legen Sie alle zu spülenden Gegenstände so in die Geschirrspülmaschine, dass sich die Sprüharme während des Geschirrspülens frei drehen können.

### HINWEIS

Sehr kleine Teile sollten nicht in der Spülmaschine gespült werden, da sie leicht aus den Körben fallen können.

Stellen/Legen Sie hohles Geschirr wie Tassen, Gläser oder Pfannen mit der Öffnung nach unten zeigend in die Geschirrspülmaschine, damit sich kein Wasser darin sammeln kann.

Geschirr und Besteck dürfen nicht ineinander liegen oder sich gegenseitig bedecken.

Um Schäden an Gläsern zu vermeiden, dürfen diese nicht von anderem zu spülendem Geschirr oder Besteck berührt werden.

Aufrecht in die Geschirrspülmaschine gestellte Messer mit langer Klinge stellen eine potentielle Verletzungsgefahr dar!

Legen Sie deshalb langes und/oder scharfes/spitzes Besteck wie beispielsweise Tranchiermesser immer horizontal in den Korb.

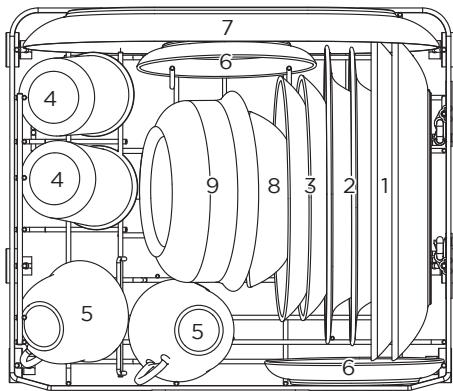
Bitte überladen Sie Ihre Geschirrspülmaschine nicht. Nur so kann ein zufriedenstellendes Geschirrspülergebnis erzielt und übermäßiger Energieverbrauch vermieden werden.

DE

## BELADEN DER KÖRBE

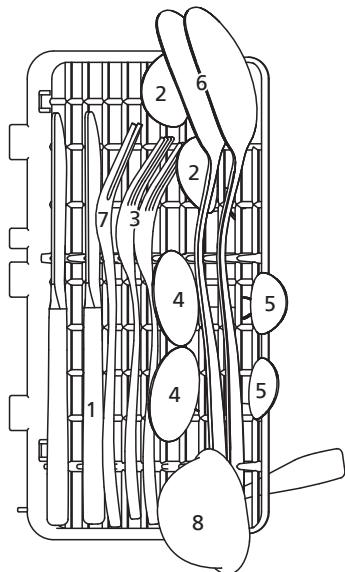
Stellen/Legen Sie das Geschirr so in die Geschirrspülmaschine, dass es durch den Wassersprühstrahl nicht verschoben werden kann.

### 1. Korb:



Nummer	Geschirr/Besteck
1	Essteller
2	Suppenteller
3	Kuchenteller
4	Gläser
5	Tassen
6	Untertassen
7	Ovale Teller
8	Kleine Servierschüssel
9	Mittelgroße Servierschüssel

### 2. Besteckkorb:



Nummer	Geschirr/Besteck
1	Messer
2	Esslöffel
3	Gabeln
4	Dessertlöffel
5	Teelöffel
6	Servierlöffel
7	Serviergebel
8	Soßenkelle

Zu Ihrer eigenen Sicherheit und für eine erstklassige Reinigung sollten Sie das Besteck wie nachstehend gezeigt in den Besteckkorb legen:

Nicht ineinander greifend;

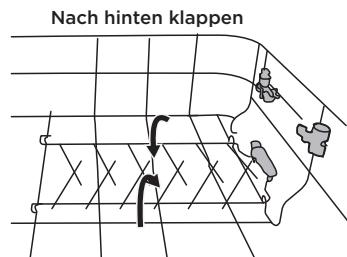
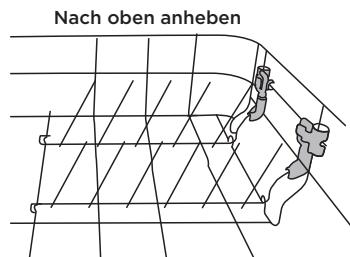
Besteck mit den Griffen nach unten;

Messer und anderes potenziell gefährliches Besteck und Kochutensilien mit dem Griffen nach oben.

## Hinweise zum Beladen der Körbe

### Zurückklappen der Gestellböden

Mithilfe der Spitzen werden Teller und ein Küchenbrett gehalten. Für mehr Platz für großes Geschirr können sie abgesenkt werden.



DE

## Einfüllen des Salzes in den Enthärter

### **HINWEIS**

Wenn Ihr Modell keinen Wasserenthärter hat, können Sie diesen Abschnitt überspringen. Benutzen Sie nur Salz, das für Spülmaschinen bestimmt ist.

Die Wasserhärte ist von Ort zu Ort unterschiedlich. Bei hartem Wasser in der Geschirrspülmaschine bilden sich auf dem Geschirr und Kochutensilien Ablagerungen.

Das Gerät ist mit einem speziellen Enthärter mit Salzbehälter für die Entfernung von Kalk und Mineralien aus dem Wasser ausgestattet.

Den Spülmaschinensalzbehälter, der sich unter dem unteren Korb befindet, befüllen Sie wie nachstehend beschrieben:

### **WARNUNG**

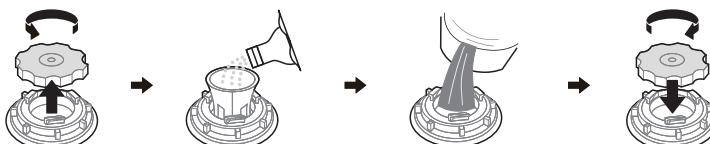
**Benutzen Sie nur für den Einsatz in Geschirrspülmaschinen bestimmtes Salz.**

Alle anderen, nicht speziell für die Nutzung in Geschirrspülmaschinen bestimmten Salztypen wie beispielsweise Kochsalz beschädigen den Wasserenthärter. Bei Schäden, die durch die Verwendung von ungeeignetem Salz entstehen, übernimmt der Hersteller keine Gewährleistung und haftet nicht für entstandene Schäden.

**Füllen Sie das Salz erst kurz vor dem Start eines Spülzyklus ein.**

Dadurch wird verhindert, dass eventuell aufgespaltene Salzkörner oder salzhaltiges Wasser über einen längeren Zeitraum auf dem Boden der Maschine verbleiben und Korrosion verursachen können.

**Für das Hinzufügen von Spülmaschinensalz folgen Sie bitte den nachstehenden Schritten.**



1. Entfernen Sie den unteren Spülmaschinenkorb und schrauben Sie anschließend den Salzbehälterdeckel ab.
2. Stecken Sie das Ende des Trichters (wenn mitgeliefert) in die Öffnung und füllen Sie ca. 0,13 kg Spülmaschinensalz ein.
3. Füllen Sie den Salzbehälter bis zum Maximum mit Wasser auf. Es ist normal, dabei eine kleine Menge Wasser austritt.
4. Nach dem Befüllen schrauben Sie den Deckel wieder fest auf den Behälter.
5. Die Salzwarnanzeige erlischt, sobald Sie Salz und Wasser in den Salzbehälter gefüllt haben.
6. Nach dem Befüllen des Spülmaschinensalzbehälter mit Spülmaschinensalz muss umgehend ein Spülprogramm (wir empfehlen ein kurzes Programm) gestartet werden. Eine Missachtung kann zur Beschädigung des Filtersystems, der Wasserpumpe oder weiterer wichtiger Komponenten durch das Salzwasser führen. Derartige Schäden werden nicht durch die Garantie abgedeckt!

### **HINWEIS**

Der Salzbehälter muss nur dann nachgefüllt werden, wenn die Salzwarnleuchte im Bedienfeld aufleuchtet. Je nachdem, wie gut sich das Salz auflöst, leuchtet die Salzwarnanzeige auch nach dem Befüllen des Salzbehälter noch.

Falls Ihr Modell auf dem Bedienfeld keine Salzwarnanzeige hat (für Modelle ohne Salzwarnanzeige), schätzen Sie anhand der Anzahl der von der Geschirrspülmaschine durchgeführten Programme den Zeitpunkt für das Nachfüllen von Spülmaschinensalz ab. Wenn Sie beim Einfüllen Salz verschütten sollten, lassen Sie zum Entfernen des Salzes ein Einweich- oder Schnellprogramm durchlaufen.

## **Wasserenthärter**

Mithilfe des Wasserhärterreglers stellen Sie den Wasserenthärter manuell ein. Der Wasserenthärter entfernt die Mineralien und Salze aus dem Wasser, die sich nachteilig auf den Betrieb des Geräts auswirken können.

Je mehr dieser Mineralien im Wasser vorhanden sind, desto härter ist es.

Deshalb sollte der Enthärter entsprechend der Wasserhärte in Ihrer Region eingestellt werden. Informationen hierzu erhalten Sie von der regionalen Wasserbehörde.

### **Den Salzverbrauch anpassen**

Ihre Geschirrspülmaschine kann so eingestellt werden, dass sie die für die Wasserhärte des benutzten Wassers entsprechende Menge Salz verbraucht. Dadurch wird der Salzverbrauch optimiert und individuell angepasst.

Für die Anpassung des Salzverbrauchs folgen Sie bitte den nachstehenden Schritten.

1. Schließen Sie die Tür der Geschirrspülmaschine, die Sie anschließend einschalten.
2. Um in den Wasserenthärter-Einstellmodus zu wechseln, halten Sie innerhalb von 60 Sekunden nach dem Einschalten des Geräts die Selbstreinigungstaste 5 Sekunden lang gedrückt.
3. Die gewünschte Einstellung wählen Sie anschließend durch erneutes drücken der Selbstreinigungstaste aus. Die Einstellungen werden dabei in der folgenden Reihenfolge geändert:  
H3 -> H4 -> H5 -> H6 -> H1 -> H2 -> H3.
4. Den Einstellmodus beenden Sie, indem Sie die Ein/Aus-Taste drücken. Wenn sich das Gerät 5 Sekunden lang im Leerlauf befindet, wird der Einstellmodus ebenfalls beendet.

WASSERHÄRTE		Einstellung des Wasserenthärters	Anzeige des Digitaldisplays	Die Regeneration erfolgt nach jeder x. Programmsequenz <sup>3)</sup>
°dH <sup>1)</sup>	mmol/l <sup>2)</sup>			
0 - 5	0 - 0,94	1	H1	Keine Regeneration
6 - 11	1,0 - 2,0	2	H2	10
12 - 17	2,1 - 3,0	3	H3	5
18 - 22	3,1 - 4,0	4	H4	3
23 - 34	4,1 - 6,0	5	H5	2
35 - 55	6,1 - 9,8	6	H6	1

### **Die Werkseinstellung: H3**

- 1) Deutsche Maßeinheit für die Wasserhärte
- 2) Millimol (internationale Einheit für die Wasserhärte)
- 3) Bei jedem Zyklus mit Regenerationsphase dauert das Programm 4 Minuten länger.

DE

## Funktion des Klarspülers und Geschirrspülmittels

Der Klarspüler wird während des letzten Spülvorgangs freigesetzt. Er verhindert die Bildung von Wassertropfen auf dem Geschirr und beugt so Flecken und Schlieren vor. Außerdem verbessert er die Trocknung, indem er das Wasser vom Geschirr abperlen lässt. Ihr Geschirrspüler ist für die Verwendung von Flüssigklarspüler geeignet.

### ⚠️ WARNUNG

DE

Verwenden Sie bitte nur Markenklarspüler für Ihre Geschirrspülmaschine. Den Klarspülerspender dürfen Sie niemals mit anderen Substanzen wie beispielsweise Geschirr- oder Flüssigspülmittel befüllen. Missachtung führt zur Beschädigung des Geräts.

### Die Funktion von Geschirrspülmittel

Die chemischen Inhaltsstoffe des Geschirrspülmittels sorgen dafür, dass alle Verschmutzungen in der Geschirrspülmaschine zerkleinert und verteilt und aus ihr entfernt werden. Die meisten handelsüblichen Qualitätsgeschirrspülmittel sind für diesen Zweck geeignet.

### ⚠️ WARNUNG

#### Ordnungsgemäße Nutzung von Geschirrspülmittel

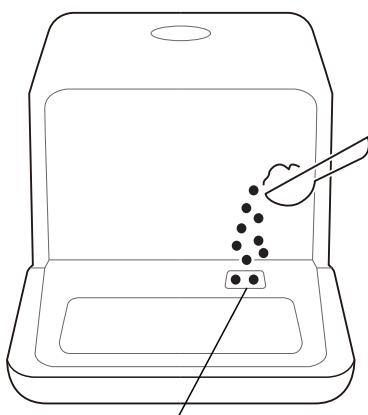
Verwenden Sie nur Geschirrspülmittel, die speziell für Geschirrspülmaschinen bestimmt sind. Halten Sie Ihr Geschirrspülmittel frisch und trocken.

Das Geschirrspülmittel füllen Sie erst in den Behälter, wenn Sie die Geschirrspülmaschine starten möchten.



Geschirrspülmittel ist ätzend! Bewahren Sie Geschirrspülmittel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

### Geschirrspülmittel hinzugeben



Hier fügen Sie das Geschirrspülmittel hinzu  
(beim Programm „Obst spülen“ bitte kein  
Geschirrspülmittel hinzugeben)

## Energie sparen

1. Das Vorspülen von Geschirr erhöht den Wasser- und Energiebedarf und wird nicht empfohlen.
2. Wenn die Geschirrspülmaschine gemäß den Anweisungen genutzt wird, verbraucht das Spülen von Geschirr in einer Haushaltsgeschirrspülmaschine während der Nutzung normalerweise weniger Wasser und Energie als das Geschirrspülen per Hand.

## Ein Geschirrspülprogramm starten

Einen Geschirrspülzyklus starten...

Ziehen Sie den Korb heraus (siehe Abschnitt „Beladen der Spülmaschinenkörbe“).

Füllen Sie Geschirrspülmittel in die Geschirrspülmaschine (siehe Abschnitt „Das Geschirrspülmittel hinzugeben“).

Stecken Sie den Netzstecker in eine Netzsteckdose. Die Geschirrspülmaschine muss an einem Stromnetz mit 220 – 240 V AC/50 Hz angeschlossen und die Netzsteckdose für 250 V AC/10 A geeignet sein.

Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten,

Schließen Sie den Wasserzulaufschlauch an einem Wasserhahn an und überprüfen Sie, ob er vollständig aufgedreht (voll anliegender Waserdruck) ist. Alternativ können Sie das Wasser auch manuell in den Tank füllen.

Wählen Sie aus der Tabelle der Spülzyklen das gewünschte Geschirrspülprogramm aus.

Das aktuell ausgewählte Programm wird durch die leuchtende Anzeige-LED angezeigt.

Drücken Sie anschließend die Start/Pause-Taste, um den Geschirrspülzyklus zu starten.

### HINWEIS

Wenn Sie während des Spülgangs die Taste Start/Pause drücken, um das Programm zu unterbrechen, muht die Spülmaschine jede Minute, bis Sie die Taste Start/Pause zum Starten drücken.

## Das Geschirrspülprogramm während seiner Ausführung ändern

Bedingung: Wenn Sie das Geschirrspülprogramm ändern möchten, sollte die Geschirrspülmaschine nur kurze Zeit in Betrieb gewesen sein. Wenn die Geschirrspülmaschine bereits länger läuft, kann es sein, dass das Geschirrspülmittel bereits freigesetzt ist/wurde oder das Gerät das Wasser mit dem Geschirrspülmittel bereits abgelassen hat; in diesem Fall muss der Spülzyklus neu gestartet werden.  
Drücken Sie bei geschlossener Geschirrspülmaschinentür die Start/Pause-Taste, um die Geschirrspülmaschine zu stoppen.

Wenn Sie jetzt die Programmtaste länger als drei Sekunden lang drücken, wechselt die Geschirrspülmaschine in den Standby-Modus. Jetzt können Sie das gewünschte Programm einstellen.

(Siehe Abschnitt „Ein Geschirrspülprogramm starten“.)

Das Anzeigefenster zeigt den Zustand der Spülmaschine an:

- a) Das Anzeigefenster zeigt „-:-“ -----> Standby;
- b) Das Anzeigefenster zeigt „H:MM“ und blinkt nicht -----> Pause;
- c) Das Anzeigefenster zeigt „H:MM“ und blinkt -----> Betrieb;
- d) Das Anzeigefenster zeigt „ENDE“ -----> Ende.

### HINWEIS

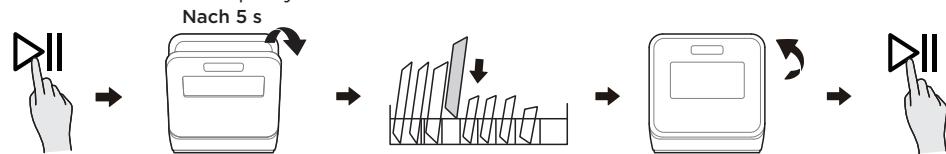
Wenn Sie die Tür während des Spülgangs öffnen, wird das Gerät angehalten. Wenn Sie dann die Start/Pause-Taste drücken, arbeitet die Spülmaschine nach 10 Sekunden weiter.

Wenn Ihr Modell über eine unterbrochene Erinnerungsfunktion verfügt, fährt das Gerät nach der Stromunterbrechung fort, das gewählte Programm zu beenden.

## Möchten Sie nachträglich Geschirr hineinstellen/-legen?

Vergessenes Geschirr kann jederzeit nachgefüllt werden, bevor sich die Spülmittelschublade öffnet. Befolgen Sie in diesem Fall die nachstehenden Anweisungen:

1. Drücken Sie die Start/Pause-Taste, um den aktuellen Spülzyklus zu unterbrechen.
2. Wenn die Sprüharme stillstehen, können Sie die Spülmaschinentür vollständig öffnen.
3. Legen/Stellen Sie das nachträglich hinzuzufügende Geschirr/Besteck in die Spülmaschine.
4. Schließen Sie die Tür.
5. Wenn Sie jetzt die Start/Pause-Taste drücken, setzt die Geschirrspülmaschine nach 10 Sekunden den Spülzyklus fort.



### ⚠️ WARNUNG

Es ist gefährlich, die Tür während des Spülzyklus zu öffnen. Durch evtl. ausströmenden Dampf besteht Verbrühungsgefahr.

## Am Ende des Spülgangs

Wenn der Spülgang beendet ist, ertönt der Summer der Spülmaschine 8 Sekunden und schaltet dann ab. Schalten Sie das Gerät mit der Taste EIN/AUS aus, drehen Sie den Wasserzulauf und öffnen Sie die Tür der Spülmaschine. Warten Sie einige Minuten, bevor Sie die Spülmaschine entladen, um zu vermeiden, dass das Geschirr und die Teile angefasst werden, solange sie noch heiß und bruchanfälliger sind. Außerdem trocknen sie dann besser.

### Die Spülmaschine ausschalten

1. Schalten Sie die Geschirrspülmaschine durch Drücken der Ein/AUS-Taste aus.
2. Drehen Sie den Wasserhahn zu!

### Öffnen Sie vorsichtig die Tür

Heißes Geschirr ist empfindlich gegenüber Stößen. Lassen Sie das Geschirr etwa 15 Minuten abkühlen, bevor Sie es aus dem Gerät nehmen.

Öffnen Sie die Tür der Spülmaschine, lassen Sie sie einen Spalt offen und warten Sie einige Minuten, bevor Sie das Geschirr herausnehmen. Auf diese Weise wird es kühler und das Trocknen verbessert sich.

### Entladen der Spülmaschine

Es ist normal, dass die Spülmaschine innen feucht ist.

### ⚠️ WARNUNG

Es ist gefährlich, die Spülmaschinentür während des Spülzyklus zu öffnen. Durch evtl. ausströmendes Wasser besteht Verbrühungsgefahr.

## Wasserablassen erzwingen

Im Standby-Modus können Sie durch gleichzeitiges 3 Sekunden langes Drücken der ECO- und Intensiv-Taste den Wassertank entleeren.

# APP-EINSTELLUNG UND BEDIENUNG

## Die App MSmartHome herunterladen

Die App MSmarthome können Sie über einen App-Markt wie Google Play Store oder Apple App Store auf Ihr Smartphone herunterladen und installieren. Sie können die App aber auch durch Scannen des jeweiligen QR-Codes auf Ihr Mobiltelefon herunterladen.



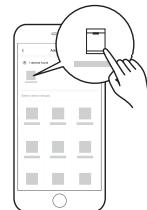
## Registrieren und Anmelden

Öffnen Sie die App MSmartHome und erstellen Sie ein neues Konto (Sie können sich auch über ein Drittanbieterkonto registrieren). Wenn Sie sich bereits registriert haben, melden Sie sich an Ihrem Konto an.



## Ihre Geräte mit MSmarthome verbinden

1. Ihr Smartphone muss mit einem Drahtlosnetzwerk verbunden sein. Wenn es noch nicht mit einem Drahtlosnetzwerk verbunden ist, aktivieren Sie in den Einstellungen Ihres Smartphones „WLAN“ und „Bluetooth“.
2. Schalten Sie jetzt Ihre Geräte ein.
3. Öffnen Sie auf Ihrem Smartphone die App MSmarthome.
4. Wenn die Mitteilung „Smart-Geräte in der Umgebung entdeckt“ angezeigt wird, tippen Sie auf hinzufügen.
5. Sollte diese Mitteilung nicht angezeigt werden, tippen Sie auf dieser Seite auf „+“ und wählen anschließend Ihr Gerät aus der Liste der in der Umgebung gefundenen Geräte aus. Wenn Ihr Gerät in dieser Liste nicht angezeigt wird, fügen Sie es bitte manuell über „Gerätekategorie“ und „Gerätemodell“ hinzu.
6. Folgen Sie nun den Anweisungen der App, um Ihr Gerät mit dem Drahtlosnetzwerk zu verbinden. Wenn die Verbindung fehlschlagen sollte, folgen Sie bitte den Anweisungen der App, um den Betrieb fortzusetzen.



## **HINWEIS**

1. Ihre Geräte müssen eingeschaltet sein.
2. Wenn Sie Ihr Gerät mit dem Netzwerk verbinden, muss Ihr Smartphone nahe genug an Ihrem Gerät sein.
3. Ihr Smartphone verbinden Sie mit Ihrem Heim-WLAN. Halten Sie für die Verbindung den WLAN-Schlüssel bereit.
4. An Ihrem WLAN-Router muss das 2,4-GHz-WLAN aktiviert sein. Informationen zur Unterstützung und Aktivierung von 2,4-GHz-WLAN erhalten Sie vom Hersteller Ihres WLAN-Routers.
5. Das Gerät kann keine Verbindung zu WLANs wie beispielsweise öffentliche WLANs in Hotels oder Restaurants herstellen, die eine Authentifizierung erfordern. Bitte stellen Sie deshalb eine Verbindung zu einem WLAN her, das keine Authentifizierung erfordert.
6. Wenn Sie Ihr Gerät mit dem Netzwerk verbinden, deaktivieren Sie die Funktion „WLAN+“ (Android) bzw. „WLAN-Assistent“ (iOS) Ihres Smartphones.
7. Wenn Ihr Gerät schon einmal mit dem WLAN verbunden gewesen war und Sie es wiederverbinden möchten, klicken Sie bitte auf der Startseite der App auf „+“ und fügen es den Anweisungen der App folgend über die Gerätekategorie und das Modell hinzu.

DE

# REINIGUNG UND PFLEGE

## Äußere Pflege

### Tür und Türdichtung

Um Ablagerungen von Lebensmitteln und Getränke zu entfernen, die beispielsweise beim Beladen der Geschirrspülmaschine auf die Seiten der Geschirrspülmaschinentür getropft sind, reinigen Sie die Türdichtungen regelmäßig mit einem weichen, feuchten Tuch. Diese Flächen befinden sich außerhalb des Spülraums und werden vom Wasser aus den Sprüharmen nicht erreicht. Alle Ablagerungen sollten vor dem Schließen der Geschirrspülmaschinentür abgewischt werden.

### Bedienfeld

Wenn eine Reinigung erforderlich ist, wischen Sie das Bedienfeld nur mit einem weichen, feuchten Tuch ab.

### ⚠️ WARENUNG

Um zu verhindern, dass Wasser in das Türschloss und die elektrischen Bauteile eindringt, verwenden Sie keine Sprühreiniger jeglicher Art.

Verwenden Sie niemals Scheuermittel oder Scheuerschwämme für die Außenflächen, weil diese die Oberfläche zerkratzen können. Verschiedene Typen von Papiertüchern können ebenfalls Kratzer oder Spuren auf der Oberfläche hinterlassen.

## Innere Pflege

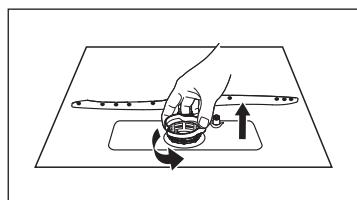
### Filtersystem

Das Filtersystem im Boden der Geschirrspülmaschine hält grobe Verunreinigungen und Fremdkörper wie Zahnstocher oder Splitter vom Spülzyklus zurück. Die angesammelten Verunreinigungen und Fremdkörper können den Filter zusetzen. Deshalb überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Filters sorgfältig und entfernen bei Bedarf die angesammelten Verunreinigungen und Fremfkörper mit Wasser. Folgen Sie den nachstehenden Schritten, um den Filter zu reinigen.

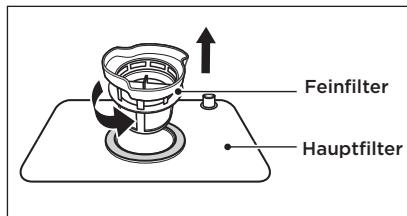
### ⚠️ WARENUNG

Die Bilder dienen nur als Referenz. Die Filtersysteme und Sprüharme der einzelnen Modelle können hier von abweichen.

1. Zum Entriegeln des Grobfilters drehen Sie ihn gegen den Uhrzeigersinn.  
Heben Sie den Filter an und entfernen Sie ihn anschließend aus der Geschirrspülmaschine.



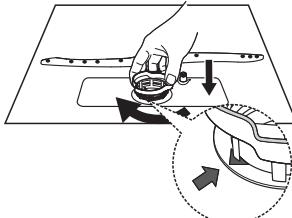
2. Nehmen Sie den Feinfilter vom Hauptfilter herunter.



3. Größere Speisereste können Sie durch Abspülen des Filters unter fließendem Wasser reinigen. Für eine gründlichere Reinigung verwenden Sie eine weiche Reinigungsbürste.

4. Setzen Sie den Filter in umgekehrter Reihenfolge wieder zusammen und anschließend die zusammengesetzte Filtereinheit wieder in der Geschirrspülmaschine ein. Zum Verriegeln drehen Sie den Filter in Uhrzeigersinn auf den Schließpfeil.

DE



## ⚠️ WARNUNG

Drehen Sie den Filter nicht zu fest. Setzen Sie die Filterelemente in der richtigen Reihenfolge wieder zusammen, weil ansonsten grobe Verschmutzungen in das System gelangen und Blockierungen verursachen können.

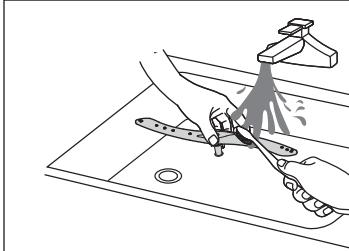
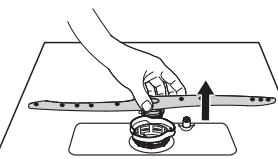
Betreiben Sie die Geschirrspülmaschine niemals ohne eingesetzte Filter. Ein unsachgemäß wiedereingesetzter Filter kann die Geräteleistung verringern und zur Beschädigung von Geschirr und Kochutensilien führen.

## Sprüharme

Die Sprüharme müssen regelmäßig gereinigt werden, weil die Wasserenthärterchemikalien die Sprüharmdüsen und Sprüharmlager zusetzen. Für die Reinigung der Sprüharme folgen Sie den nachstehenden Anweisungen:

1. Um den Sprüharm zu entfernen, ziehen Sie ihn nach oben heraus.

2. Reinigen Sie den Sprüharm mit warmem Seifenwasser und verwenden Sie für die Reinigung der Düsen eine weiche Bürste. Spülen Sie ihn gründlich ab. Anschließend setzen Sie ihn wieder ein.



## Pflege der Spülmaschine

### Frostschutz

Bitte treffen Sie im Winter Maßnahmen gegen das Einfrieren Ihrer Spülmaschine, indem Sie nach jedem Spülzyklus folgende Schritte durchführen:

1. Trennen Sie die Geschirrspülmaschine von der Stromversorgung.
2. Stellen Sie den Wasserzulauf ab und trennen Sie die Wasserzuleitung vom Wasserventil.
3. Lassen Sie das Wasser aus dem Wasserzulaufschlauch und dem Wasserventil ab.  
(Fangen Sie das Wasser mit einem Gefäß auf.)
4. Schließen Sie die Wasserzulaufleitung wieder an das Wasserventil an.
5. Entfernen Sie den Filter am Boden der Geschirrspülmaschine und entfernen Sie mithilfe eines Schwammes das sich in der Wasserwanne befindliche Wasser.

DE

### Nach jedem Spülgang

Stellen Sie nach jedem Geschirrspülen die Wasserzufuhr zum Gerät ab und lassen Sie die Tür eine Zeit lang leicht geöffnet, damit Feuchtigkeit und evtl. Gerüche entweichen können.

### Den Stecker ziehen

Ziehen Sie vor der Reinigung oder Wartung immer den Stecker aus der Steckdose.

### Keine Lösungs- oder Scheuermittel

Verwenden Sie zum Reinigen der Außen- und Gummiteile der Spülmaschine keine Lösungs- oder Scheuermittel. Verwenden Sie nur ein Tuch und warmes Seifenwasser. Flecken oder Verschmutzungen am Gehäuse im Inneren der Geschirrspülmaschine entfernen Sie mit Wasser und etwas Essig oder einem speziell hierfür hergestellten Reinigungsmittel für Geschirrspülmaschinen.

### Bei längerer Nichtbenutzung

Es ist empfehlenswert, vor einer längeren Nichtbenutzung des Geräts einen leeren Spülgang durchzuführen, danach den Netzstecker aus der Netzsteckdose zu ziehen, die Wasserzufuhr abzustellen und die Tür des Geräts leicht geöffnet zu lassen. Dadurch wird die Lebensdauer der Türdichtungen verlängert und einer Geruchsbildung im Gerät vorgebeugt.

### Transportieren des Geräts

Falls das Gerät transportiert werden muss, versuchen Sie es in senkrechter Position zu halten. Falls es unbedingt erforderlich ist, kann es auf den Rücken gelegt werden.

### Dichtungen

Einer der Gründe für eine Geruchsbildung in einer Geschirrspülmaschine sind Lebensmittel, die in den Dichtungen stecken geblieben sind. Das regelmäßige Reinigen der Dichtungen mit einem feuchten Schwamm beugt dieser Ursache vor.

# PROBLEMBEHEBUNG

## Bevor Sie den Kundendienst anrufen

Wenn Sie die Tabellen auf den folgenden Seiten durchgehen, können Sie sich möglicherweise einen Anruf beim Kundendienst ersparen.

Fehler	Mögliche Ursache	Lösung
DE  Die Spülmaschine startet nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Sicherung ist durchgebrannt, oder der Schutzschalter wurde ausgelöst.</li> </ul>	Ersetzen Sie die Sicherung oder setzen Sie den Schutzschalter zurück. Trennen Sie alle anderen Geräte, die sich mit der Spülmaschine im gleichen Stromkreis befinden.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Stromversorgung ist nicht eingeschaltet.</li> </ul>	Vergewissern Sie sich, dass die Spülmaschine eingeschaltet und die Tür fest geschlossen ist. Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel richtig in die Steckdose eingesteckt ist.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Der Wasserdruk ist niedrig</li> </ul>	Vergewissern Sie sich, dass die Wasserversorgung richtig angeschlossen und das Wasser aufgedreht ist.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Tür der Spülmaschine ist nicht richtig geschlossen.</li> </ul>	Stellen Sie sicher, dass die Tür richtig geschlossen und verriegelt ist.
Wasser wird nicht aus der Spülmaschine gepumpt	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ablaufschlauch verdreht oder eingeklemmt.</li> </ul>	Prüfen Sie den Ablaufschlauch.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Filter verstopt.</li> </ul>	Überprüfen Sie den Grobfilter.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Küchenpüle verstopt.</li> </ul>	Überprüfen Sie die Küchenpüle, um sicherzustellen, dass sie gut abläuft. Wenn das Problem die Küchenpüle ist, die nicht abläuft, brauchen Sie vielleicht eher einen Klempner als einen Servicetechniker für Spülmaschinen.
Schaum in der Wasserwanne	<ul style="list-style-type: none"> <li>Falsches Spülmittel.</li> </ul>	Verwenden Sie nur das richtige Geschirrspülmittel, um Schaumbildung zu vermeiden. Wenn Schaum in der Spülmaschine vorhanden ist. Öffnen Sie für 20 – 30 Minuten die Spülmaschinentür, damit der Schaum verdampfen kann. Wenn der Schaum immer noch im Innenbehälter vorhanden ist. Füllen Sie 1,5 l Wasser in den Innenbehälter, schließen Sie die Tür der Spülmaschine und lassen Sie ihn mit dem Wasser ablaufen. Wiederholen Sie den Vorgang, bis der Schaum verschwunden ist.
Verfärbte Wanneninnenseite	<ul style="list-style-type: none"> <li>Möglicherweise wurde Spülmittel mit Farbstoffen verwendet.</li> </ul>	Stellen Sie sicher, dass das Spülmittel keine Farbstoffe enthält.
Weißer Film auf der Oberseite des Innengehäuses	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mineralien aus dem harten Wasser</li> </ul>	Reinigen Sie den Innenraum mithilfe eines feuchten, weichen Tuchs und etwas Geschirrspülmittel. Tragen Sie dabei Gummihandschuhe. Um einer möglichen Schaumbildung vorzubeugen, verwenden Sie hierfür niemals andere Reinigungsmittel als Geschirrspülmittel.

Fehler	Mögliche Ursache	Lösung
Es gibt Rostflecken auf Besteck	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die betroffenen Gegenstände sind nicht korrosionsbeständig</li> <li>Nach der Zugabe von Spülmaschinensalz wurde kein Programm gestartet. Es sind Spuren von Salz in den Spülgang gelangt.</li> <li>Der Deckel des Enthärters ist lose.</li> </ul>	<p>Vermeiden Sie es, Besteck, das nicht korrosionsbeständig ist, in die Spülmaschine zu legen.</p> <p>Lassen Sie nach dem Hinzufügen von Spülmaschinensalz immer ein Spülprogramm ohne Geschirr durchlaufen.</p> <p>Prüfen Sie, ob der Deckel des Enthärters fest sitzt.</p>
Klopftöne Geräusche in der Spülmaschine	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ein Sprüharm stößt gegen einen Gegenstand in einem Korb</li> </ul>	Unterbrechen Sie das Programm und stellen/legen Sie das Geschirr so in die Geschirrspülmaschine, dass es den Sprüharm nicht behindert.
Klappergeräusche in der Spülmaschine	<ul style="list-style-type: none"> <li>Geschirrteile sind in der Spülmaschine lose.</li> </ul>	Unterbrechen Sie das Programm und ordnen Sie das Besteck neu an.
Klopfgeräusche in den Wasserleitungen	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dies kann durch die bauseitige Installation oder den Querschnitt der Rohrleitungen verursacht werden.</li> </ul>	Dies hat keinen Einfluss auf die Funktion Ihrer Geschirrspülmaschine. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wenden Sie sich an eine/-n qualifizierte/-n Klempner/-in.
Das Geschirr ist nicht sauber	<ul style="list-style-type: none"> <li>Das Geschirr wurde nicht richtig beladen.</li> <li>Die Leistung des Programms war nicht ausreichend.</li> </ul>	<p>Weitere Informationen finden Sie unter „Vorbereitung des Geschirrs und Beladen der Geschirrspülmaschine“.</p> <p>Wählen Sie ein intensiveres Programm.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Es wurde nicht genügend Spülmittel eingefüllt.</li> </ul>	Verwenden Sie mehr oder wechseln Sie das Spülmittel.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Gegenstände blockieren die Bewegung der Sprüharme.</li> </ul>	Stellen Sie die Gegenstände so um, dass sich die Sprüharme frei drehen können.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Filtereinheit ist verschmutzt oder nicht ordnungsgemäß am Boden der Geschirrspülmaschine eingesetzt.</li> <li>Dies kann dazu führen, dass die Düsen der Sprüharme blockiert werden.</li> </ul>	Reinigen Sie den Filter und/oder setzen Sie ihn ordnungsgemäß ein. Reinigen Sie die Düsen des Sprüharms.
Trübungen auf Gläsern.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kombination aus weichem Wasser und zu viel Spülmittel.</li> </ul>	Verwenden Sie weniger Spülmittel, falls Sie weiches Wasser haben und wählen Sie einen kürzeren Spülgang, um die Gläser zu spülen und sie sauber zu bekommen.

DE

<b>Fehler</b>	<b>Mögliche Ursache</b>	<b>Lösung</b>
Schwarze oder graue Flecken auf dem Geschirr	<ul style="list-style-type: none"> <li>Aluminiumteile haben am Geschirr gerieben</li> </ul>	Verwenden Sie ein mildes Scheuermittel, um diese Flecken zu entfernen.
Auf Geschirr und Gläsern erscheinen weiße Flecken.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Hartes Wasser kann zu Kalkablagerungen führen.</li> </ul>	Geben Sie mehr Spülmittel hinzu.
DE		
Das Geschirr wird nicht getrocknet	<ul style="list-style-type: none"> <li>Falsche Beladung</li> <li>Das Geschirr wird zu früh herausgenommen</li> <li>Es wurde ein falsches Programm gewählt.</li> <li>Verwendung von Besteck mit einer minderwertigen Beschichtung.</li> </ul>	<p>Wenn sich Spülmittelreste auf dem Geschirr befinden, benutzen Sie Handschuhe, um Hautreizungen vorzubeugen.</p> <p>Räumen Sie Ihre Spülmaschine nicht sofort nach dem Spülen aus. Öffnen Sie die Tür leicht, damit der Dampf entweichen kann. Nehmen Sie das Geschirr erst dann heraus, wenn die Temperatur im Inneren der Spülmaschine genügend abgenommen hat. Entladen Sie zuerst den unteren Geschirrkorb, damit Wasser aus dem oberen Geschirrkorb nicht auf das Geschirr im unteren Geschirrkorb tropfen kann.</p> <p>Bei Kurzprogrammen ist die Spültemperatur niedriger, wodurch die Reinigungsleistung geringer ist. Wählen Sie ein Programm mit einer langen Spülzeit aus.</p> <p>Die Wasserleitung ist bei solchem Besteck nicht optimal. Besteck oder Geschirr dieser Art ist nicht für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet.</p>

## **⚠ WARNUNG**

Eine selbst oder nicht fachmännisch durchgeführte Reparatur kann die Sicherheit des Gerätenutzers ernsthaft gefährden und zum Erlöschen der Garantie führen.

## **Verfügbarkeit von Ersatzteilen**

- Sieben Jahre nach dem auf dem Markt verfügbar machen der letzten Einheit des Modells:  
Motor; Umwälz- und Ablasspumpe; Heizer und Heizelemente einschließlich Heizpumpen (einzelnen oder im Satz); Verrohrung und in Verbindung stehende Ausrüstung einschließlich aller Schläuche, Ventile, Filter und AquaStop; mit der Türeinheit in Verbindung stehende Struktur- und Innenverkleidungsteile (einzelnen oder im Satz); elektronische Displays; Druckschalter; Thermostate und Sensoren; Software und Firmware einschließlich der Rücksetzsoftware.
- Zehn Jahre nach dem auf dem Markt verfügbar machen der letzten Einheit des Modells:  
Türscharniere und -dichtungen; sonstige Dichtungen; Sprüharme; Wasserablassfilter; Innenablagen und Peripheriegeräte aus Kunststoff wie Körbe und Deckel.

## FEHLERCODES

Wenn in der Geschirrspülmaschine ein Fehler auftritt, wird der entsprechende Fehlercode angezeigt. In der folgenden Tabelle finden Sie Informationen zu möglichen Fehlercodes und deren Ursachen.

Fehler	Bedeutungen	Mögliche Ursachen
E1	<ul style="list-style-type: none"><li>• Längere Einlaufzeit.</li></ul>	Ein defekter Durchflussmesser, ein defektes Ablassventil oder eine defekte Pumpe müssen von einem qualifizierten Facharbeiter repariert werden.
E3	<ul style="list-style-type: none"><li>• Die erforderliche Temperatur wird nicht erreicht</li></ul>	Sich ungewöhnlich verhaltende Heizrohre oder Thermistoren müssen von einem qualifizierten Facharbeiter repariert werden.
E4	<ul style="list-style-type: none"><li>• Auslaufen.</li></ul>	Ein oder mehrere Elemente der Geschirrspülmaschine sind undicht.
Ed	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ungewöhnliche Kommunikation</li></ul>	Dieser Fehler muss von einem qualifizierten Facharbeiter repariert werden.

DE

## ⚠️ WARNUNG

- Wenn die Geschirrspülmaschine ausläuft, drehen Sie bitte die Hauptwasserzufuhr zu, bevor Sie den Kundendienst rufen.
- Wenn sich aufgrund von Auslaufen oder kleiner Undichtigkeiten Wasser in der Bodenwanne befinden, entfernen Sie es vor der Wiederinbetriebnahme der Geschirrspülmaschine.
- Wenn ein Fehlercode auftritt, der nicht behoben werden kann, bitten Sie um professionelle Hilfe.

# ENTSORGUNG UND RECYCLING

## Wichtige Hinweise für die Umwelt

Übereinstimmung mit der WEEE-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte:

Dieses Produkt entspricht der WEEE-Richtlinie der EU (2012/19/EU). Dieses Produkt ist mit einem Kategoriesymbol für Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.

DE

Dieses Symbol weist Sie darauf hin, dass dieses Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem gewöhnlichen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Altgerät muss bei einer offiziellen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abgegeben werden. Für Informationen zu den Standorten dieser Sammelstellen wenden Sie sich bitte an Ihre örtliche Behörde oder den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Jeder Haushalt spielt eine wichtige Rolle bei der Rückgewinnung von Rohstoffen und dem Recycling von Altgeräten. Die ordnungsgemäße Entsorgung von Altgeräten hilft bei der Vermeidung möglicher negativer Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit.

## Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie

Das von Ihnen erworbene Produkt entspricht der RoHS-Richtlinie der EU (2011/65/EU). Es enthält keine der in dieser Richtlinie aufgeführten schädlichen und verbotenen Materialien.

## Informationen zur Verpackung

Das Verpackungsmaterial für dieses Produkt ist aus wiederverwertbaren Materialien hergestellt und entspricht den nationalen Umweltvorschriften. Entsorgen Sie dieses Verpackungsmaterial nicht über den Hausmüll oder andere Abfälle. Bringen Sie es zu den von den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstellen für Verpackungsmaterial.



# KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

## RED-Konformitätserklärung (DoC)

Hiermit erklären wir,

Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.  
No. 20, Gangqian Road, Beijiao, Shunde, Foshan, Guangdong, 528311 VR China  
**in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt:**

Produktnname: Geschirrspülmaschine

Handelsbezeichnung: Comfee

Typ oder Modell: CTS 3.2G

Relevante Zusatzinformationen: .....

(z. B. Los-, Chargen- oder Seriennummer, Quellen und Nummern der Artikel)

**Auf das sich diese Erklärung bezieht, mit den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Anforderungen der RE-Richtlinie (2014/53/EU) übereinstimmt.  
Dieses Produkt entspricht den folgenden Normen und/oder anderen normativen Dokumenten:**

**GESUNDHEIT & SICHERHEIT (Art. 3(1)(a)):**

EN 62311:2008, EN 50665:2017,

EN 60335-2-5:2015, EN 60335-1:2012/A2:2019,

EN 62233:2008

EMC (Art. 3(1)(b)): ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09),

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11), EN 55014-1:2017, EN 55014-2:2015,

EN IEC 61000-3-2:2019, EN 61000-3-3:2013/A1:2019

SPECTRUM (Art. 3(2)): ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

SONSTIGES (inkl. Art. 3(3) und freiwillige Spezifikationen):

.....  
(Titel und/oder Nummer und Ausgabedatum der Norm(en) oder des/der anderen normativen Dokumente(s))

Begrenzung der Gültigkeit (falls zutreffend): .....

Ergänzende Informationen:

Beteiligte benannte Stelle: .....

Technische Unterlagen im Besitz von: Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.

Ort und Datum der Ausstellung (dieser Konformitätserklärung):

.Foshan/25.12.2020 .....

Unterzeichnet von oder für den Hersteller: .....

(Unterschrift der bevollmächtigten Person)

Name (in Druckbuchstaben): .....Ke Ningsheng

Titel: .....Produktingenieur .....

# Garantiebedingungen / Service

Wir gratulieren Ihnen zum neuen Gerät und wünschen Ihnen viel Freude daran.  
Sollten Sie dennoch einen Grund zur Reklamation erkennen, dann wenden Sie sich an  
unseren Service:

Midea Europe GmbH	Tel.: 06196-90 20 - 0	Im Servicefall:
Ludwig-Erhard-Str. 14	Fax: 06196-90 20 -120	Tel.: 06196-90 20 - 0
65760 Eschborn	E-Mail: info-meg@midea.com	Fax.: 06196-90 20 -120
	Homepage: www.midea.com/de	Email: service-meg@midea.com

Geben Sie im Fall einer Störung Ihre genaue Anschrift, Telefonnummer,  
Kaufvertragsnummer und Gerätetyp (vom Typenschild des Gerätes) an.  
Eine genaue Fehlerbeschreibung erspart Ihnen und uns Zeit und Geld. Bei besonderen  
Fragen sprechen Sie bitte mit der Kundendienstzentrale.

Bevor Sie den Service anfordern:

Kontrollieren Sie bitte, ob es sich nicht um einen Bedienungsfehler oder eine Ursache  
handelt, die mit der Funktion Ihres Gerätes nichts zu tun hat.

Bitte beachten Sie den Hinweis in der Bedienungsanleitung und prüfen Sie, ob:

- Der Netzstecker angeschlossen ist
- Der Netzstecker vielleicht beschädigt ist
- Strom vorhanden ist

## Garantiebedingungen

Dieses Gerät wurde nach den modernsten Methoden hergestellt und geprüft. Der  
Hersteller leistet unabhängig von der gesetzlichen Gewährleistungspflicht des  
Verkäufers/Händlers für die Dauer von 24 Monaten, geltend vom Tag des Kaufes,  
Garantie für einwandfreies Material und fehlerfreie Fertigung. Dieses Gerät ist nicht für  
den gewerblichen Gebrauch zugelassen/geeignet.

Der Garantieanspruch erlischt bei Eingreifen durch den Käufer oder Dritter. Schäden, die  
durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, durch falsches Aufstellen oder  
Aufbewahrung, durch unsachgemäße/n Installation oder Anschluss, sowie durch höhere  
Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantieleistung.

Wir behalten uns vor, bei Reklamation die defekten Teile auszubessern, zu ersetzen oder  
das Gerät auszutauschen. Ausgetauschte Teile und Geräte gehen in unser Eigentum über.

Nur wenn durch Nachbesserung/en oder Umtausch des Gerätes die herstellerseitig  
vorgesehene Nutzung endgültig nicht zu erreichen sein sollte, kann der Käufer aus  
Gewährleistung innerhalb von 6 Monaten, geltend ab Tag des Kaufes, eine Herabsetzung  
des Kaufpreises oder die Aufhebung des Kaufvertrages verlangen.

Schadenersatzansprüche, auch hinsichtlich von Folgeschäden, sind, soweit sie nicht auf  
Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit beruhen, ausgeschlossen.

Der Garantieanspruch ist vom Käufer, durch Vorlage der Kaufquittung, nachzuweisen.  
Diese Garantiezusage ist gültig innerhalb der Bundesrepublik Deutschland.

Importiert von:

Midea Europe GmbH  
Ludwig-Erhard-Str. 14  
65760 Eschborn Germany

# GARANTIEKARTE

## Garantieschein

Produktinformationen		Kundeninformationen	
Produktbezeichnung		Vollständiger Name	
Marke		Telefon	
Modellnr.		E-Mail	
Seriennr.		Adresse	(Straße, Ort, Bundesland, Postleitzahl, Land)
Name des Händlers			
Rechnungsnr.			
Kaufdatum	(MM, TT, JJJJ)	(fügen Sie hier den Strichcode des Produkts ein)	
Ablaufdatum der Garantie	(MM, TT, JJJJ)		

## Kaufnachweis

(Quittung hier anhängen)

## Beschreibung des Problems

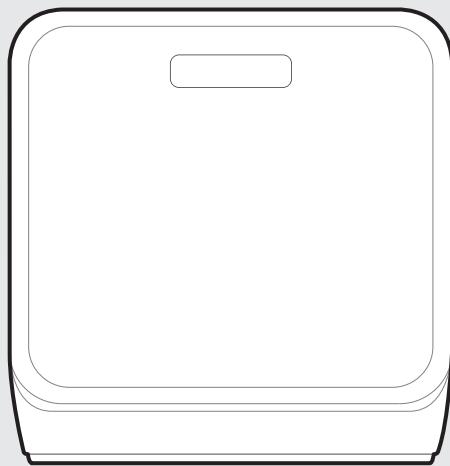
Reparaturprotokoll			
Punkt 1	(Details)	(Datum)	(Name des Kundendienstes)
Punkt 2	(Details)	(Datum)	(Name des Kundendienstes)
Punkt 3	(Details)	(Datum)	(Name des Kundendienstes)

Kundendienst Telefon: \_\_\_\_\_ Kundendienst E-Mail: \_\_\_\_\_ Kundendienst Zeiten: \_\_\_\_\_

Kundendienst Adresse: \_\_\_\_\_

**comfee'**

**comfee'**



Dish Washer

# USER MANUAL

CTS 3.2G



MSmartHome  
Download the app  
& activate product

Warning notices: Before using this product, please read this manual carefully and keep it for future reference. The design and specifications are subject to change without prior notice for product improvement. Consult with your dealer or manufacturer for details.

The diagram above is just for reference. Please take the appearance of the actual product as the standard.

## THANK YOU LETTER

Before using your new Midea product, please read this manual thoroughly to ensure that you know how to operate the features and functions that your new appliance offers in a safe way.

EN

# CONTENTS

<b>THANK YOU LETTER</b>	01
<b>SAFETY INSTRUCTIONS</b>	02
<b>SPECIFICATIONS</b>	08
<b>PRODUCT OVERVIEW</b>	10
<b>QUICK START GUIDE</b>	11
<b>PRODUCT INSTALLATION</b>	13
<b>OPERATION INSTRUCTIONS</b>	16
<b>APP SETUP AND OPERATION</b>	27
<b>CLEANING AND MAINTENANCE</b>	29
<b>TROUBLESHOOTING</b>	32
<b>DISPOSAL AND RECYCLING</b>	36
<b>DECLARATION OF CONFORMITY</b>	37

# SAFETY INSTRUCTIONS

EN

## Intended Use

- The following safety guidelines are intended to prevent unforeseen risks or damage from unsafe or incorrect operation of the appliance. Please check the packaging and appliance on arrival to make sure everything is intact to ensure safe operation. If you find any damage, please contact the retailer or dealer.
- Please note modifications or alterations to the appliance are not allowed for your safety concern. Unintended use may cause hazards and loss of warranty claims.

## Explanation of Symbols

### Danger



This symbol indicates that there are dangers to the life and health of persons due to extremely flammable gas.

### Warning of electrical voltage



This symbol indicates that there is a danger to life and health of persons due to voltage.

### Warning



The signal word indicates a hazard with a medium level of risk which, if not avoided, may result in death or serious injury.

**Caution**



The signal word indicates a hazard with a low degree of risk which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

**Attention**



The signal word indicates important information (e.g. damage to property), but not danger.

**Observe instructions**



This symbol indicates that a service technician should only operate and maintain this appliance in accordance with the operating instructions.

Read these operating instructions carefully and attentively before using/commissioning the unit and keep them in the immediate vicinity of the installation site or unit for later use!



## DANGER: Risk of Fire/Flammable materials

- When using your dishwasher, follow the precautions listed below:
- Installation and repair can only be carried out by a qualified technician.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses;
  - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision. (For EN60335-1)
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. (For IEC60335-1)
- Packaging material could be dangerous for children!
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

EN

This appliance is for indoor household use only.

To protect against the risk of electrical shock, do not immerse the unit, cord or plug in water or other liquid.

- Please unplug before cleaning and maintenance the appliance. Use a soft cloth moisten with mild soap, and then use a dry cloth to wipe it again.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- If you use the dishwasher in your RV, please use it after the RV stops stably.

EN

## **Earthing Instructions**

- This appliance must be earthed. In the event of a malfunction or breakdown, earthing will reduce the risk of an electric shock by providing a path of least resistance of electric current. This appliance is equipped with an earthing conductor plug.
- The plug must be plugged into an appropriate outlet that is installed and earthed in accordance with all local codes and ordinances.
- Improper connection of the equipment-earthing conductor can result in the risk of an electric shock.
- Check with a qualified electrician or service representative if you are in doubt whether the appliance is properly grounded.
- Do not modify the plug provided with the appliance if it does not fit the outlet.
- Have a proper outlet installed by a qualified electrician.
- Do not abuse, sit on, or stand on the door or dish rack of the dishwasher.
- Do not operate your dishwasher unless all enclosure panels are properly in place.

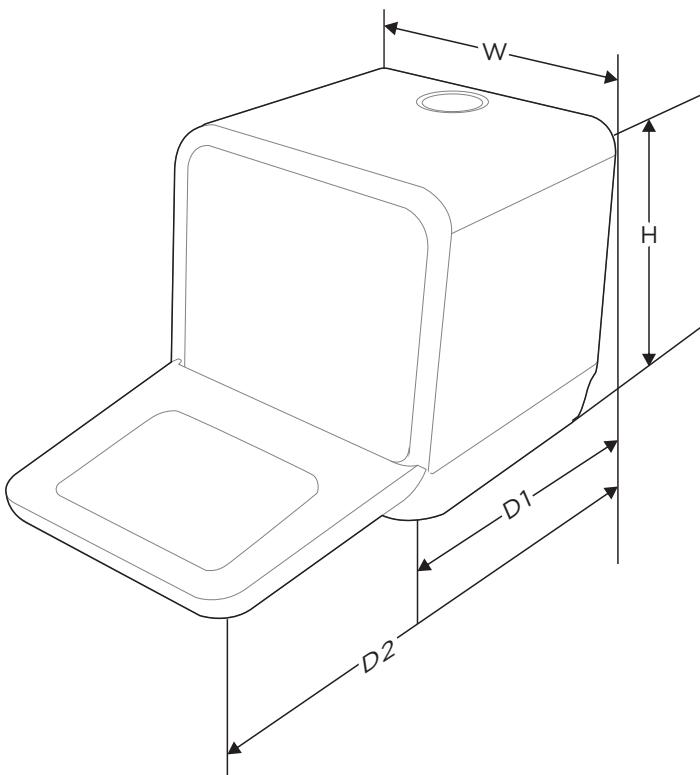
- Open the door very carefully if the dishwasher is operating, there is a risk of water squirting out.
- Do not place any heavy objects on or stand on the door when it is open. The appliance could tip forward.
- When loading items to be washed:
  - 1) Locate sharp items so that they are not likely to damage the door seal;
  - 2) Warning: Knives and other utensils with sharp points must be loaded in the basket with their points facing down or placed in a horizontal position.
- Some dishwasher detergents are strongly alkaline. They can be extremely dangerous if swallowed. Avoid contact with the skin and eyes and keep children away from the dishwasher when the door is open.
- Check that there are no detergent residues after completion of the wash cycle.
- Do not wash plastic items unless they are marked "dishwasher safe" or the equivalent.
- For unmarked plastic items not so marked, check the manufacturer's recommendations.
- Use only detergent and rinse agents recommended for use in an automatic dishwasher.
- Never use soap, laundry detergent, or hand washing detergent in your dishwasher.
- The door should not be left open, since this could increase the risk of tripping.
- During installation, the power supply must not be excessively or dangerously bent or flattened.
- Do not tamper with controls.

- The appliance needs to be connected to the main water valve using new hose sets. Old sets should not be reused.
  - To save energy, in stand by mode, the appliance will switch off automatically after 15 minutes without any user interaction.
- EN
- The maximum number of place settings to be washed is 2.
  - The maximum permissible inlet water pressure is 1MPa.
  - The minimum permissible inlet water pressure is 0.04MPa.

## Disposal

- For disposing of package and the appliance please go to a recycling center.  
Therefore cut off the power supply cable and make the door closing device unusable.
- Cardboard packaging is manufactured from recycled paper and should be disposed in the waste paper collection for recycling.
- By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.
- For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office and your household waste disposal service.
- **DISPOSAL:** Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.

# SPECIFICATIONS



EN

Height (H)	435 mm
Width (W)	420 mm
Depth (D1)	435 mm (with the door closed)
Depth (D2)	750 mm (with the door opened 90°)

## Product information sheet (EN60436)

Supplier's name or trade mark: COMFEETM

Supplier's address (<sup>b</sup>): Ludwig-Erhard-Str.14, 65760 Eschborn, Germany

Model identifier: CTS 3.2G

EN

General product parameters:

Parameter	Value	Parameter	Value
Rated capacity ( <sup>a</sup> ) (ps)	2	Dimensions in cm	Height 44
			Width 42
			Depth 44
EEI ( <sup>a</sup> )	62,9	Energy efficiency class ( <sup>a</sup> )	G ( <sup>c</sup> )
Cleaning performance index ( <sup>a</sup> )	1,125	Drying performance index ( <sup>a</sup> )	0,855
Energy consumption in kWh [per cycle], based on the eco program using cold water fill. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0,396	Water consumption in litres [per cycle], based on the eco program. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	5,0
Program duration ( <sup>a</sup> ) (h:min)	2:40	Type	Desktop
Airborne acoustical noise emissions ( <sup>a</sup> ) (dB(A) re 1 pW)	58	Airborne acoustical noise emission class ( <sup>a</sup> )	D ( <sup>c</sup> )
Off-mode (W)	0,49	Standby mode (W)	N/A
Delay start (W) (if applicable)	1,00	Networked standby (W) (if applicable)	N/A

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier (<sup>b</sup>): 24 Months

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information in point 6 of Annex II to Commission Regulation (EU) 2019/2022 (<sup>1</sup>) (<sup>b</sup>) is found: <https://www.feelcomfee.com/de>

- (a) for the eco program.
- (b) changes to these items shall not be considered relevant for the purposes of paragraph 4 of Article 4 of Regulation (EU) 2017/1369.
- (c) if the product database automatically generates the definitive content of this cell the supplier shall not enter these data.
- (d) Commission Regulation (EU) 2019/2022 of 1 October 2019 laying down eco design requirements for household dishwashers pursuant to Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council amending Commission Regulation (EC) No 1275/2008 and repealing Commission Regulation (EU) No 1016/2010 (see page 267 of this Official Journal).

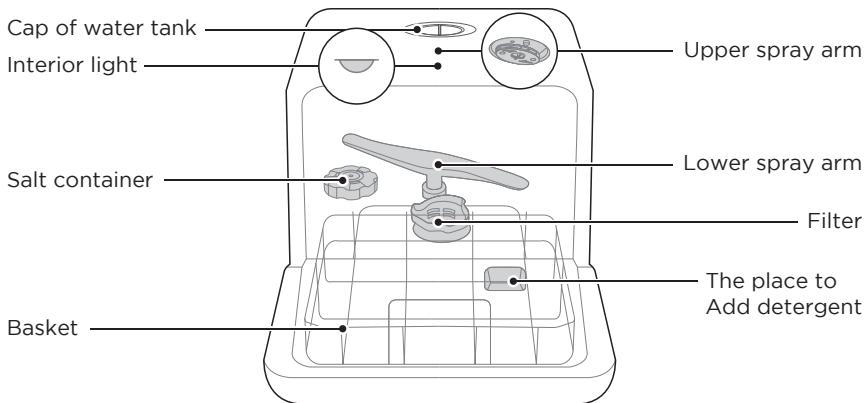
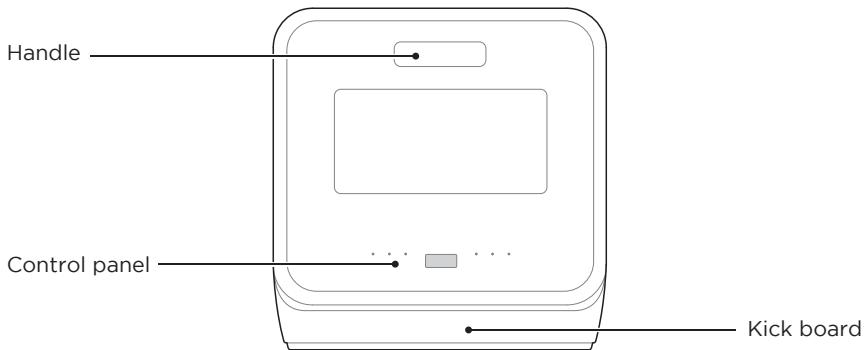
# PRODUCT OVERVIEW

## Product

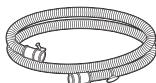
### 💡 IMPORTANT

To get the best performance from your dishwasher, read all operating instructions before using it for the first time.

EN



Inlet hose



Drain hose



Salt funnel



Pitcher



User manual

### 💡 NOTE

Pictures are only for reference, different models may be different.

# QUICK START GUIDE

**Please read the corresponding content in the instruction manual for detailed operating method.**

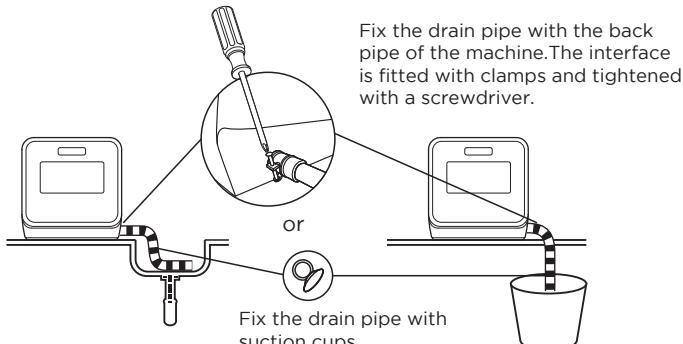
## 1. Connected to power supplies

EN

The power supply is 220-240VAC 50 Hz

the specification of the socket is 10 A 250 VAC

The connection of the drain pipe: Put end of the drain into a sink or bucket.



## 2. Add water into the dishwasher's tank

Note: Before adding water, you need to press power button to turn on the dishwasher.

There are two ways to add water into the tank:

- ① Connect inlet hose to the tap;
- ② Open the cap and add water into the dishwasher's tank manually

There are two ways of prompting the tank that full of water:

A. Before starting:

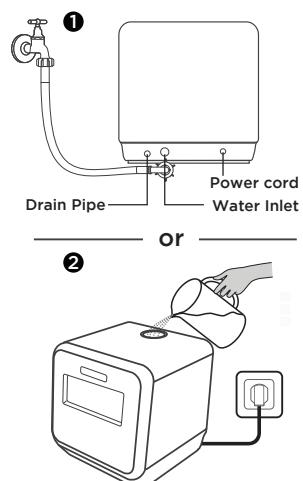
When the tank is full of water, the machine will beep fleetly for 3 seconds.

B. After starting :

Water is not enough, light is on;

Water is enough, light will be off and the machine will beep fleetly for 3 seconds.

Remove the larger residue



## 3. Remove the larger residue

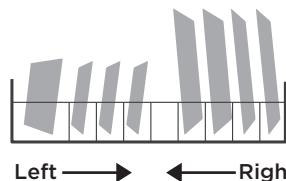
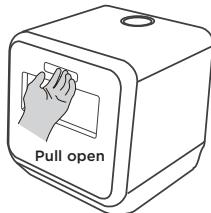
Please remove the large residue before placing.



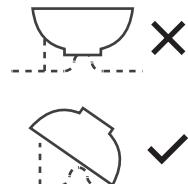
#### 4. Open the door, placing the dishes and adding detergent

Placing order by size and from the two sides to the middle. All cutlery are suggested to be tilted to improve cleaning performance.

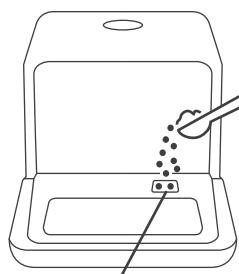
The arm will be blocked with the improper placement of the cutlery and cleaning effect may not be ideal.



EN

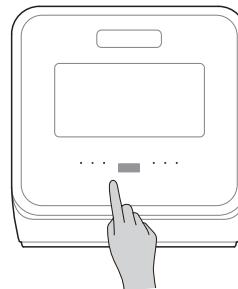
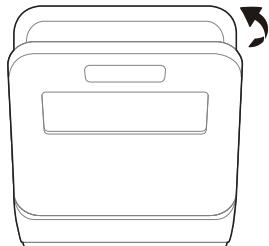


Should not place the cutlery in the right direction or may affect the cleaning preformance.  
Try to leave the dirty face towards the spray arm.



The palce to add the detergent  
(The program of friut should not add the detergent)

#### 5. Close the door, select the program and start the dishwasher



# PRODUCT INSTALLATION

EN

## ⚠ WARNING



### Electrical Shock Hazard

Disconnect electrical power before installing dishwasher.  
Failure to do so could result in death or electrical shock.

## ⚠ Attention

The installation of the pipes and electrical equipments should be done by professionals.

## About Power Connection

## ⚠ WARNING

For personal safety:

Do not use an extension cord or an adapter plug with this appliance.  
Do not, under any circumstances, cut or remove the earthing connection from the power cord.

## Electrical requirements

Please look at the rating label to know the rating voltage and connect the dishwasher to the appropriate power supply. Use the required fuse 10 amp, time delay fuse or circuit breaker recommended and provide separate circuit serving only this appliance.

## Electrical connection

Ensure the voltage and frequency of the power being corresponds to those on the rating plate. Only insert the plug into an electrical socket which is earthed properly. If the electrical socket to which the appliance must be connected is not appropriate for the plug, replace the socket, rather than using adaptors or the like as they could cause overheating and burns.

## ⚠ Ensure that proper earthing exists before use

## Installation preparation

The installation position of dishwasher should be near the existing water inlet tap and drain outlet and power socket.

One side of the cabinet sink should be chosen to facilitate the connection of drain hoses of the dishwasher.

## Positioning The Appliance

Position the appliance in the desired location. The back should rest against the wall behind it, and the sides, along the adjacent cabinets or walls. The dishwasher is equipped with water supply and drain hoses that can be positioned either to the right or the left sides to facilitate proper installation.

EN

## Water Connection

### Cold water connection

Connect the cold water supply hose to a threaded 3/4(inch) connector and make sure that it is fastened tightly in place.

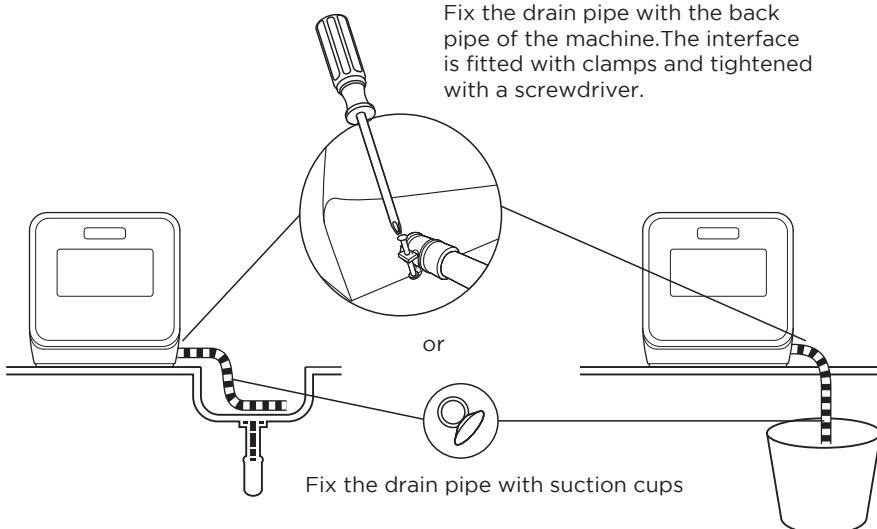
If the water pipes are new or have not been used for an extended period of time, let the water run to make sure that the water is clear. This precaution is needed to avoid the risk of the water inlet to be blocked and damage the appliance.

Please Note: If the supplied hose does not fit your tap, please contact your local plumbing supply center where adapters are available for purchase.



## Connection Of Drain Hoses

Fix the drain pipe with the back pipe of the machine. The interface is fitted with clamps and tightened with a screwdriver.



The connection of the drain pipe: Put end of the drain into a sink or bucket.

## **How to drain excess water from hoses**

If the sink is more than 1m higher than the bottom of the dishwasher, the excess water may remain in the drain hose. It is necessary to place a suitable water container outside and lower than the dishwasher. The water container should be at least 6 liters.

## **Water outlet**

Connect the water drain hose. The drain hose must be correctly fitted to avoid water leaks. Ensure that the water drain hose is not kinked or squashed.

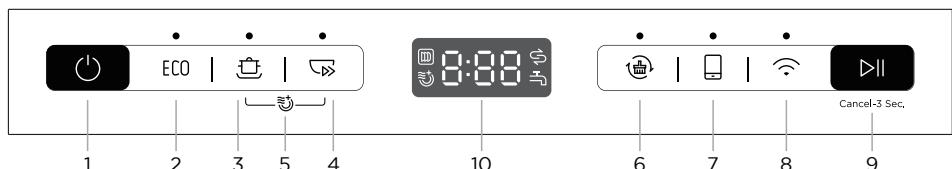
EN

## **Extension hose**

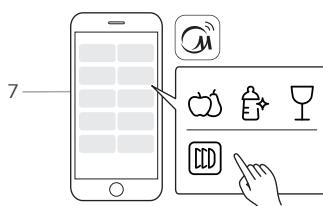
If you need a drain hose extension, make sure to use a similar drain hose. It must not be longer than 4 meters, otherwise the cleaning effect of the dishwasher could be reduced.

# OPERATION INSTRUCTIONS

## Control Panel



EN



		Description
No.1	Power	<ul style="list-style-type: none"><li>Press this button to power on or power off your dishwasher.</li></ul>
No.2	ECO	<ul style="list-style-type: none"><li>This is standard program, it is suitable to clean normally soiled tableware and it is the most efficient program in terms of its combined energy and water consumption for that type of tableware.</li></ul>
No.3	Intensive	<ul style="list-style-type: none"><li>For normally soiled loads, such as pots, plates, glasses and lightly soiled pans.</li></ul>
No.4	Rapid	<ul style="list-style-type: none"><li>A shorter wash for lightly soiled loads that do not need drying.</li></ul>
No.5	Extra Drying	<ul style="list-style-type: none"><li>To dry dishes more completely. (It can not be used with Rapid, Self Clean, Fruit wash)</li></ul>
No.6	Self Clean	<ul style="list-style-type: none"><li>This program provides an effective cleaning of the dishwasher itself.</li></ul>
No.7	Cloud Wash	<ul style="list-style-type: none"><li>This button refers to a variety of washing programs that can be selected in the APP. If the washing program has not been activated in the APP, the Rapid will be activated by default.</li></ul> <p> Fruit Wash For washing fruit surfaces of a certain size,such as apple, grape. Not suitable for fruits with a weak surface, such as strawberries.</p>

		Description				
No.7	 Cloud Wash	 Baby Care For washing baby bottles.  Glass For lightly soiled crockery and glass.				
EN	Function on APP only	 Storage Under the action of the turbine fan, the storage function can achieve better drying effect and keep the air in the dishwasher fresh. The Storage function is carried out after the dishwasher has finished washing, and it can run for up to 72 hours. You cannot use the Dry Storage function when rapid or Fruit wash is selected.				
No.8	 Connect	<ul style="list-style-type: none"> <li>Press the button for more than 3 seconds. After a shout bleeping and the icon starts to blink slowly, it's in the network linking status to APP.</li> <li>Indicator light flashing slowly shows DW is waiting for connection.</li> <li>Indicator light flashing quickly shows DW is connecting.</li> <li>Indicator light always on shows DW is connected to your wireless router.</li> <li>Turn off the wireless: When the dishwasher is powered off, press the Connect button for 10 seconds to turn off the wireless. Repeat this operation to turn on wireless.</li> <li>Unbinding device: When the dishwasher is powered on, press the Connect button for 15 seconds to unbind the device.</li> <li>Connect indicator: If the network connection is not successful, the hotspot and Connect indicator will be automatically turned off after 10 minutes.</li> </ul>				
No.9	 Start/Pause	<ul style="list-style-type: none"> <li>After completing program and function selection or delay time setting, press this button to start or pause. When the washing program is running, after the program is suspended by opening the door, press this button for 3 seconds to cancel the current program and function.</li> </ul>				
No.10 Screen	 Salt	<ul style="list-style-type: none"> <li>If the “</li></ul>	 Water Faucet	<ul style="list-style-type: none"> <li>If the “</li></ul>	 8:08	<ul style="list-style-type: none"> <li>To show the reminding time, error code etc.</li> </ul>

## Programs

The table below shows which programs are best for the levels of food residue on them and how much detergent is needed. It also show various information about the programs. Consumption values and program duration are only indicative except for the ECO program.

EN

Program	Description Of Cycle	Detergent Pre/Main Wash	Running Time(min)	Energy (kWh)	Water (L)
ECO (*EN60436)	Wash (50°C) Rinse Rinse (72°C) Drying	10g	160	0.396	5.0
 Intensive	Wash (62°C) Rinse Rinse (70°C) Drying	10g	160	0.500	5.0
 Rapid	Wash (50°C) Rinse Rinse (60°C)	10g	29	0.350	5.0
 Self Clean	Wash (60°C) Rinse Rinse (70°C)	10g	60	0.350	5.0
 Fruit Wash	Wash(36°C) Rinse	_____	12	0.150	5.0
 Baby Care	Wash (69°C) Rinse Rinse (70°C) Drying	10g	115	0.500	5.0
 Glass	Wash (50°C) Rinse Rinse (65°C) Drying	10g	85	0.400	5.0

### NOTE

 : The ECO program is suitable to clean normally soiled tableware, that for this use, it is the most efficient program in terms of its combined energy and water consumption, and it is used to assess compliance with the EU ecodesign legislation.

Function	Description Of Cycle	Detergent Pre/Main Wash	Running Time(h)	Energy (kWh)	Water (L)
 Storage	Drying	_____	0-72	0-0.03	_____

## Preparing And Loading Dishes

Consider buying utensils which are identified as dishwasher-proof.  
For particular items, select a program with the lowest possible temperature.  
To prevent damage, do not take glass and cutlery out of the dishwasher immediately after the program has ended.

### For washing the following cutlery/dishes

#### Are not suitable

EN

Cutlery with wooden, horn china or mother-of-pearl handles  
Plastic items that are not heat resistant  
Older cutlery with glued parts that are not temperature resistant  
Bonded cutlery items or dishes  
Pewter or cooper items  
Crystal glass  
Steel items subject to rusting  
Wooden platters  
Items made from synthetic fibres

#### Are of limited suitability

Some types of glasses can become dull after a large number of washes  
Silver and aluminum parts have a tendency to discolor during washing  
Glazed patterns may fade if machine washed frequently

### Attention before or after loading the dishwasher basket

(For the best performance of the dishwasher, follow these loading guidelines.)  
Features and appearance of baskets and cutlery baskets may vary from your model.)  
Scrape off any large food paritcles. Soften remnants of burnt food in pans. It is not necessary to rinse the dishes under running water. Place objects in the dishwasher in following way:  
Items such as cups, glasses, pots/pans, etc. are face downwards.  
Curved items, or those with recesses, should be loaded at aslant so that water can run off.  
All utensils are stacked securely and can not tip over.  
All utensils are placed in the way that the spray arms can rotated freely during washing.

#### NOTE

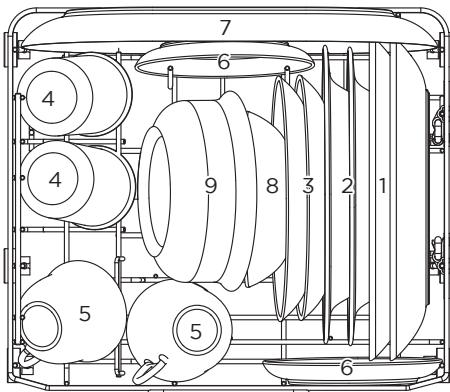
Very small items should not be washed in the dishwasher as they could easily fall out of the basket.

Load hollow items such as cups, glasses, pans etc. with the opening facing downwards so that water cannot collect in the container or a deep base.  
Dishes and items of cutlery must not lie inside one another, or cover each other.  
To avoid damage to glasses, they must not be touched.  
Long bladed knives stored in an upright position are a potential hazard!  
Long and/or sharp items of cutlery such as carving knives must be positioned horizontally in the basket.  
Please do not overload your dishwasher. This is important for good results and for reasonable energy consumption.

## LOADING THE BASKET

Position the dishes and cookware so that they will not get moved by the spray of water.

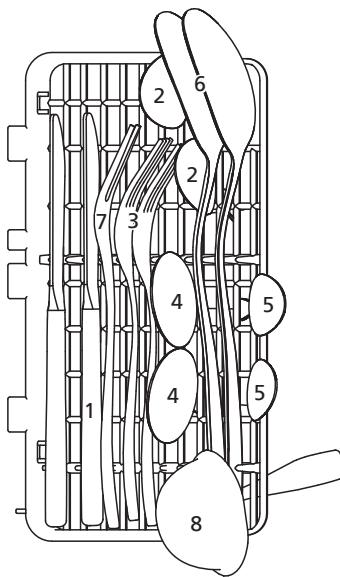
### 1. Basket:



Number	Item
1	Dinner Plates
2	Soup Plates
3	Dessert Dishes
4	Glasses
5	Cups
6	Saucers
7	Oval Plate
8	Small Serving Bowl
9	Medium Serving Bowl

EN

### 2. Cutlery rack:



Number	Item
1	Knives
2	Soup spoons
3	Forks
4	Dessert spoons
5	Teaspoons
6	Serving spoons
7	Serving fork
8	Gravy ladle

For personal safety and a top quality clean, make sure place the silverware in the basket as follows:

They do not nest together.

Place silverware with handles-down.

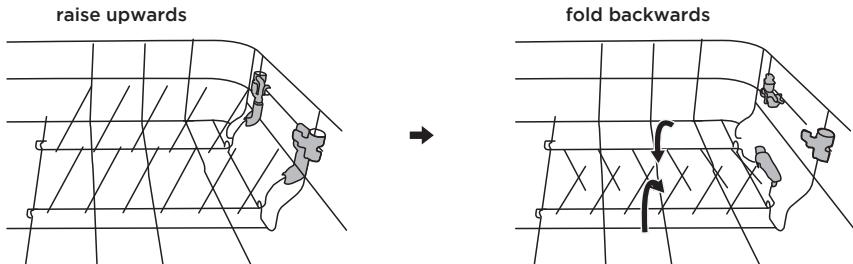
But place knives and other potentially dangerous utensils handles-up.

## Basket Loading Tips

### Folding back the rack shelves

The spikes are used for holding plates and a platter. They can be lowered to make more room for large items.

EN



## Loading The Salt Into The Softener

### **NOTE**

If your model does not have any water softener, you may skip this section.

Always use salt intended for dishwasher use.

The hardness of the water varies from place to place. If hard water is used in the dishwasher, deposits will form on the dishes and utensils.

The appliance is equipped with a special softener that uses a salt container specifically designed to eliminate lime and minerals from the water.

The salt container is located beneath the lower basket and should be filled as explained in the following:

EN

### **WARNING**

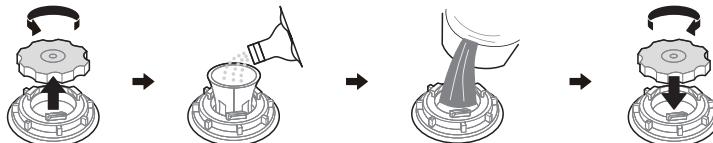
**Only use salt specifically designed for dishwashers use!**

Every other type of salt not specifically designed for dishwasher use, especially table salt, will damage the water softener. In case of damages caused by the use of unsuitable salt the manufacturer does not give any warranty nor is liable for any damages caused.

**Only fill with salt before running a cycle.**

This will prevent any grains of salt or salty water, which may have been spilled, remaining on the bottom of the machine for any period of time, which may cause corrosion.

Please follow the steps below for adding dishwasher salt:



1. Remove the lower basket and unscrew the reservoir cap.
2. Place the end of the funnel (if supplied) into the hole and pour in about 0.13 kg of dishwasher salt.
3. Fill the salt container to its maximum limit with water, It is normal for a small amount of water to come out of the salt container.
4. After filling the container, screw back the cap tightly.
5. The salt warning light will turn off after the salt container has been filled with salt.
6. Immediately after filling the salt into the salt container, a washing program should be started (We suggest to use a short program). Otherwise the filter system, pump or other important parts of the machine may be damaged by salty water. This is out of warranty.

### **NOTE**

The salt container must only be refilled when the salt warning light in the control panel comes on. Depending on how well the salt dissolves, the salt warning light may still be on even though the salt container is filled.

If there is no salt warning light in the control panel (for some models), you can estimate when to fill the salt into the softener by the cycles that the dishwasher has run.

If salt has spilled, run a soak or quick program to remove it.

## Water Softener

The water softener must be set manually, using the water hardness dial.

The water softener is designed to remove minerals and salts from the water, which would have a detrimental or adverse effect on the operation of the appliance.

The more minerals there are, the harder your water is.

The softener should be adjusted according to the hardness of the water in your area. Your local Water Authority can advise you on the hardness of the water in your area.

EN

### Adjusting salt consumption

The dishwasher is designed to allow for adjustment in the amount of salt consumed based on the hardness of the water used. This is intended to optimise and customise the level of salt consumption.

Please follow the steps below for adjustment in salt consumption.

1. Close the door, switch on the appliance;
2. Within 60 seconds after the appliance was switched on, press the Self Clean button for more than 5 seconds to start the water softener setting mode.
3. Press the Self Clean button again to select the proper setting according to your local environment, the setting will change in the following sequence:  
H3->H4->H5->H6->H1->H2->H3;
4. Without operation in 5 seconds or press the Power button to complete the setup and exit the setup mode.

WATER HARDNESS		Setting on the water softener	Digital display stalls	Regeneration occurs every X program sequence <sup>3)</sup>
°dH <sup>1)</sup>	Mmol/l <sup>2)</sup>			
0 - 5	0 - 0.94	1	H1	No regeneration
6 - 11	1.0 - 2.0	2	H2	10
12 - 17	2.1 - 3.0	3	H3	5
18 - 22	3.1 - 4.0	4	H4	3
23 - 34	4.1 - 6.0	5	H5	2
35 - 55	6.1 - 9.8	6	H6	1

### The factory setting: H3

1) German degree of measurement for the water hardness

2) millimol, international unit for water hardness

3) Every cycle with a regeneration, the program extends by 4 minutes.

## Function Of The Rinse Aid And Detergent

The rinse aid is released during the final rinse to prevent water from forming droplets on your dishes, which can leave spots and streaks. It also improves drying by allowing water to roll off the dishes. Your dishwasher is designed to use liquid rinse aids.

### ⚠ WARNING

Only use branded rinse aid for dishwasher. Never fill the rinse aid dispenser with any other substances (e.g. Dishwasher cleaning agent, liquid detergent). This would damage the appliance.

EN

### Function of detergent

The chemical ingredients that compose the detergent are necessary to remove, crush and dispense all dirt out of the dishwasher. Most of the commercial quality detergents are suitable for this purpose.

### ⚠ WARNING

#### Proper Use of Detergent

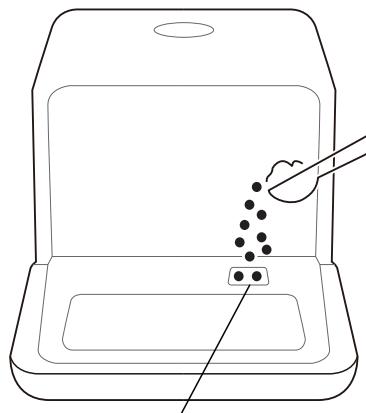
Use only detergent specifically made for dishwashers use. Keep your detergent fresh and dry.

Do not fill detergent into the dispenser until you are ready to start the dishwasher.



Dishwasher detergent is corrosive! Keep dishwasher detergent out of the reach of children.

### Adding detergent



The place to add the detergent  
(The program of fruit should not add the detergent)

## **Saving Energy**

1. Pre-rinsing of tableware items leads to increased water and energy consumption and is not recommended.
2. Washing tableware in a household dishwasher usually consumes less energy and water in the use phase than hand dishwashing when the household dishwasher is used according to the instructions.

EN

## **Starting A Program**

Starting a wash cycle...

Draw out the basket(see the section entitled "Loading the basket").

Pour in the detergent (see the section "Adding detergent").

Insert the plug into the socket. The power supply is 220-240VAC 50 Hz, the specification of the socket is 10 A 250 VAC.

Press the power button to turn on the appliance,

Connect the inlet hose to the tap, make sure that the water supply is turned on to full pressure, or add water the the tank manually.

Select a suitable program according to the "Wash cycle table";

If a program is selected, the response light will light. Then press the Start/Pause button, the dishwasher begins to start.

### **NOTE**

When you press the Start/Pause button to pause during washing, the dishwasher will mooing every minute unless you press the Start/Pause button to start.

## **Changing The Program Mid-cycle**

Premise: You can modify the washing program, If the dishwasher just worked for a short time. Otherwise, the detergent may have already been released, and the appliance may have already drained the wash water in this case, the cycle must be restarted.

Press Start/Pause Button to pause the machine when the door is closed.

Press Program Button more than three seconds the machine will be in stand by state, then you can change the program to the desired cycle setting (see the section entitled " Starting a program" ).

The Display window shows the state of the dishwasher:

- a) Display window shows "-:-" -----> stand by;
- b) Display window shows "H:MM" and not blinking -----> pause;
- c) Display window shows "H:MM" and blinking -----> run;
- d) Display window shows "END" -----> end.

### **NOTE**

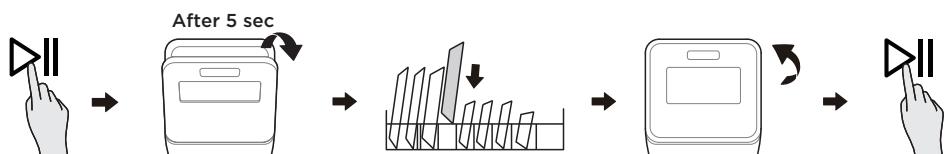
If you open the door during washing, the machine will pause. When you and press the Start/Pause button, the machine will keep on working after 10 seconds.

If your model has broken remember function, the machine will go on to finish the selected program after the power cut.

## Forget To Add A Dish?

A forgotten dish can be added any time before the detergent dispenser opens. If this is the case, follow the instructions below:

1. Press the Start/Pause button to pause the washing.
2. After the spray arms stopped working, you can open the door completely.
3. Add the forgotten dishes.
4. Close the door.
5. Press the Start/Pause button, the dishwasher will continue to run after 10 seconds.



### ⚠️ WARNING

It is dangerous to open the door mid-cycle, as hot steam may scald you.

## At the end of the Wash Cycle

When the working cycle has finished, the buzzer of dishwasher will sound 8 seconds, then stop. Turn off the appliance using the ON/OFF button, shut off the water supply and open the door of the dishwasher. Wait a few minutes before unloading the dishwasher to avoid scald, the dishes and utensils are still hot and more susceptible to breakage. They will also dry better.

### Switch Off the Dishwasher

1. Switch off the dishwasher by pressing the ON/OFF button.
2. Turn off the water tap!

### Open the door carefully

Hot dishes are sensitive to knocks. The dishes should be allowed to cool down around 15 minutes before removing from the appliance.

Open the dishwasher's door, leave it open and wait a few minutes before removing the dishes. In this way they will be cooler and the drying will be improved.

### Unloading the dishwasher

It is normal that the dishwasher is wet inside.

### ⚠️ WARNING

It is dangerous to open the door when washing, because the hot water may scald you.

## Forced drainage operation

In standby mode, you can press and hold "ECO" button + "Intensive" button for 3 seconds simultaneously to drain the water tank.

# APP SETUP AND OPERATION

## Download the MSmarthome App

On an app market (Google Play Store, Apple App Store), search for “MSmarthome” and find the MSmarthome app. Download and install it on your phone. You can also download the app by scanning the QR code below.



EN

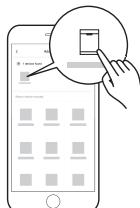
## Register and log in

Open the MSmarthome app, and create a new account to start (you can also register through a third-party account). If you already have an existing account, use the account to log in.



## Connect your devices to MSmarthome

1. Please make sure your mobile phone is connected to a wireless network. If it is not, go to Settings and enable wireless networks and Bluetooth.
2. Please power on your devices.
3. Open MSmarthome App on your phone.
4. If a message of "Smart devices discovered nearby" appears, click to add.
5. If no message appears, select "+" on the page and select your device in the list of nearby devices available. If your device is not listed, please add your device manually by the device category and device model.
6. Connect your device to the wireless network according to instructions on app. If the connection fails, please follow the instructions provided by the app to continue with the operation.



## NOTE

1. Make sure your devices are powered on.
2. Keep your mobile phone close enough to your device when you are connecting your device to the network.
3. Connect your mobile phone to the wireless network at home, and make sure you know the password of the wireless network.
4. Check if your wireless router supports 2.4 GHz band and turn it on. If you are not sure whether the router supports 2.4 GHz band, please contact the router manufacturer.
5. The device cannot connect to the wireless network that requires authentication, and it usually appears in public areas such as hotels, restaurants, etc. Please connect to a wireless network that does not require authentication.
6. Turn off the WLAN+ (Android) or WLAN Assistant (iOS) function of your mobile phone when connecting your device to the network.
7. In the case that your device connected to a wireless network before but it needs to reconnect, please click “+” on the app Home page, and add your device again by the device category and model according to the instructions on app.

EN

# CLEANING AND MAINTENANCE

## External Care

### The door and the door seal

EN  
Clean the door seals regularly with a soft damp cloth to remove food deposits. When the dishwasher is being loaded, food and drink residues may drip onto the sides of the dishwasher door. These surfaces are outside the wash cabinet and are not accessed by water from the spray arms. Any deposits should be wiped off before the door is closed.

### The control panel

If cleaning is required, the control panel should be wiped with a soft damp cloth only.

## ⚠ WARNING

To avoid penetration of water into the door lock and electrical components, do not use a spray cleaner of any kind.

Never use abrasive cleaners or scouring pads on the outer surfaces because they may scratch the finish. Some paper towels may also scratch or leave marks on the surface.

## Internal Care

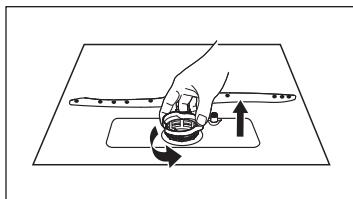
### Filtering system

The filtering system in the base of the wash cabinet retains coarse debris from the washing cycle, including foreign objects such as tooth picks or shards. The collected coarse debris may cause the filters to clog. Check the condition of the filters regularly, carefully remove foreign objects and clean the parts of the filtering system if necessary with water. Follow the steps below to clean the filter.

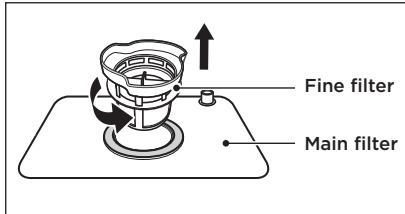
## ⚠ WARNING

Pictures are only for reference, different models of the filtering system and spray arms may be different.

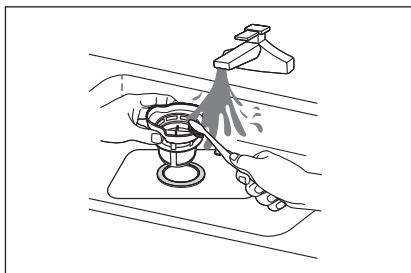
1. Hold the coarse filter and rotate it anticlockwise to unlock the filter. Lift the filter upwards and out of the dishwasher.



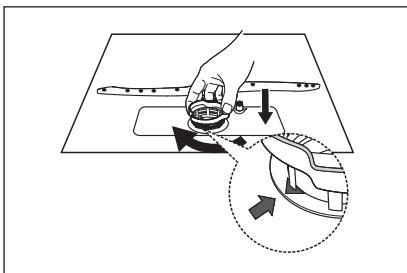
2. Lift fine filter up from main filter.



3. Larger food remnants can be cleaned by rinsing the filter under running water. For a more thorough clean, use a soft cleaning brush.



4. Reassemble the filters in the reverse order of the disassembly, replace the filter insert, and rotate clockwise to the close arrow.



EN

## ⚠ WARNING

Do not over tighten the filters. Put the filters back in sequence securely, otherwise coarse debris could get into the system and cause a blockage.

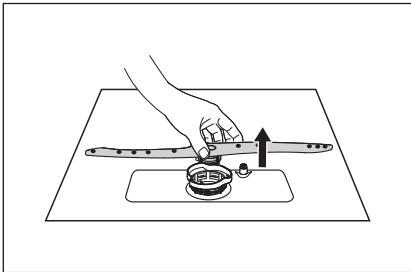
Never use the dishwasher without filters in place. Improper replacement of the filter may reduce the performance level of the appliance and damage dishes and utensils.

## Spray arms

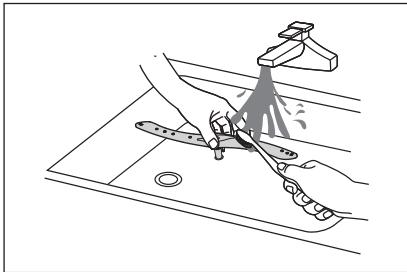
It is necessary to clean the spray arm regularly for hard water chemicals will clog the spray arm jets and bearings.

To clean the spray arm, follow the instructions below:

1. To remove the spray arm, pull out the spray arm upward.



2. Wash the spray arm in soapy and warm water and use a soft brush to clean the jets. Replace them after rinsing them thoroughly.



## Caring For The Dishwasher

### Frost precaution

Please take frost protection measures on the dishwasher in winter. Every time after washing cycles, please operate as follows:

1. Cut off the electrical power to the dishwasher at the supply source.
2. Turn off the water supply and disconnect the water inlet pipe from the water valve.
3. Drain the water from the inlet pipe and water valve. (Use a pan to gather the water)
4. Reconnect the water inlet pipe to the water valve.
5. Remove the filter at the bottom of the tub and use a sponge to soak up water in the sump.

EN

### After every wash

After every wash, turn off the water supply to the appliance and leave the door slightly open for a while so that moisture and odors are not trapped inside.

### Remove the plug

Before cleaning or performing maintenance, always remove the plug from the socket.

### No solvents or abrasive cleaning

To clean the exterior and rubber parts of the dishwasher, do not use solvents or abrasive cleaning products. Only use a cloth with warm soapy water.

To remove spots or stains from the surface of the interior, use a cloth dampened with water and a little vinegar, or a cleaning product made specifically for dishwashers.

### When not in use for a long time

It is recommended that you run a wash cycle with the dishwasher empty and then remove the plug from the socket, turn off the water supply and leave the door of the appliance slightly open. This will help the door seals to last longer and prevent odors from forming within the appliance.

### Moving the appliance

If the appliance must be moved, try to keep it in the vertical position. If absolutely necessary, it can be positioned on its back.

### Seals

One of the factors that cause odors to form in the dishwasher is food that remains trapped in the seals. Periodic cleaning with a damp sponge will prevent this from occurring.

# TROUBLESHOOTING

## Before Calling For Service

Reviewing the charts on the following pages may save you from calling for service.

Problem	Possible reason	Solution
Dishwasher doesn't start	• Fuse blown, or the circuit break tripped.	Replace fuse or reset circuit breaker. Remove any other appliances sharing the same circuit with the dishwasher.
	• Power supply is not turned on.	Make sure the dishwasher is turned on and the door is closed securely. Make sure the power cord is properly plugged into the wall socket.
	• Water pressure is low	Check that the water supply is connected properly and the water is turned on.
	• Door of dishwasher not properly closed.	Make sure to close the door properly and latch it.
Water not pumped form dishwasher	• Twisted or trapped drain hose.	Check the drain hose.
	• Filter clogged.	Check the coarse filter.
	• Kitchen sink clogged.	Check the kitchen sink to make sure it is draining well. If the problem is the kitchen sink that is not draining , you may need a plumber rather than a serviceman for dishwashers.
Foam in the tub	• Wrong detergent.	Use only the dedicated dishwasher detergent to avoid suds. If suds exist in the washer. Open the door for 20-30 minutes to allow the foam to evaporate. If the foam still exists in the liner. Add 1.5L of water to the liner, close the dishwasher door and run a forced drain to drain it with the water. Repeat above operation until the foam is cleared.
Stained tub interior	• Detergent with colourant may have been used.	Make sure that the detergent has no colourant.
White film on inside surface	• Hard water minerals	To clean the interior, use the damp soft cloth with dishwasher detergent and wear rubber gloves. Never use any other cleaner than dishwasher detergent for the risk of foaming or suds.

EN

<b>Problem</b>	<b>Possible reason</b>	<b>Solution</b>
EN There are rust stains on cutlery	<ul style="list-style-type: none"> <li>The affected items are not corrosion resistant.</li> </ul>	Avoid washing items that are not corrosion resistant in the dishwasher.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>A program was not run after dishwasher salt was added. Traces of salt have gotten into the wash cycle.</li> </ul>	Always run a wash program without any crockery after adding salt.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>The lid of the softer is loose.</li> </ul>	Check the softener lid is secure.
Knocking noise in the dishwasher	<ul style="list-style-type: none"> <li>A spray arm is knocking against an item in a basket</li> </ul>	Interrupt the program and rearrange the items which are obstructing the spray arm.
Rattling noise in the dishwasher	<ul style="list-style-type: none"> <li>Items of crockery are loose in the dishwasher.</li> </ul>	Interrupt the program and rearrange the items of crockery.
Knocking noise in the water pipes	<ul style="list-style-type: none"> <li>This may be caused by on-site installation or the cross-section of the piping.</li> </ul>	This has no influence on the dishwasher function. If in doubt, contact a qualified plumber.
The dishes are not clean	<ul style="list-style-type: none"> <li>The dishes were not loaded correctly.</li> <li>The program was not powerful enough.</li> </ul>	<p>See the “Preparing And Loading Dishes”.</p> <p>Select a more intensive program.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Not enough detergent was dispensed.</li> </ul>	Use more detergent, or change your detergent.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Items are blocking the movement of the spray arms.</li> </ul>	Rearrange the items so that the spray can rotate freely.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>The filter combination is not clean or is not correctly fitted in the base of wash cabinet. This may cause the spray arm jets to get blocked.</li> </ul>	Clean and/or fit the filter correctly. Clean the spray arm jets.
Cloudiness on glassware.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Combination of soft water and too much detergent.</li> </ul>	Use less detergent if you have soft water and select a shorter cycle to wash the glassware and to get them clean.

Problem	Possible reason	Solution
Black or grey marks on dishes	<ul style="list-style-type: none"> <li>Aluminium utensils have rubbed against dishes</li> </ul>	Use a mild abrasive cleaner to eliminate those marks.
White spots appear on dishes and glasses.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Hard water area can cause limescale deposits.</li> </ul>	Add more detergent.
The dishes aren't drying	<ul style="list-style-type: none"> <li>Improper loading</li> <li>Dishes are removed too soon</li> </ul>	<p>Use gloves if detergent residue can be found on dishes to avoid skin irritations.</p> <p>Do not empty your dishwasher immediately after washing. Open the door slightly so that the steam can come out. Take out the dishes until the inside temperature is safe to touch. Unload the lower basket first to prevent the dropping water from the upper basket.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wrong program has been selected.</li> <li>Use of cutlery with a low-quality coating.</li> </ul>	<p>With a short program, the washing temperature is lower, decreasing cleaning performance. Choose a program with a long washing time.</p> <p>Water drainage is more difficult with these items. Cutlery or dishes of this type are not suitable for washing in the dishwasher.</p>

EN

## ⚠ WARNING

Self-repair or non-professional repair may cause serious risks to the safety of the user of the appliance and impact warranty.

## Availability Of Spare Parts

- Seven years after placing the last unit of the model on the market:  
Motor, circulation and drain pump, heaters and heating elements, including heat pumps (separately or bundled), piping and related equipment including all hoses, valves, filters and aqua stops, structural and interior parts related to door assemblies (separately or bundled), printed circuit boards, electronic displays, pressure switches, thermostats and sensors, software and firmware including reset software.
- Ten years after placing the last unit of the model on the market:  
Door hinge and seals, other seals, spray arms, drain filters, interior racks and plastic peripherals such as baskets and lids.

## ERROR CODES

If there is a malfunction the dishwasher will display an error code. The following table shows possible error codes and their causes.

Problem	Meanings	Possible Causes
E1	<ul style="list-style-type: none"><li>• Longer inlet time.</li></ul>	A flow meter, drain valve, or pump failure, it should be repaired by a qualified worker.
EN E3	<ul style="list-style-type: none"><li>• Not reaching required temperature</li></ul>	Heating tube or thermistor anomaly, it should be repaired by a qualified worker.
E4	<ul style="list-style-type: none"><li>• Overflow.</li></ul>	Some element of dishwasher leaks.
Ed	<ul style="list-style-type: none"><li>• Communication anomaly</li></ul>	It should be repaired by a qualified worker.

### WARNING

- If overflow occurs, turn off the main water supply before calling a service.
- If there is water in the base pan because of an overfill or small leak, the water should be removed before restarting the dishwasher.
- If there is an error code that cannot be solved, please request professional assistance.

# DISPOSAL AND RECYCLING

## Important instructions for environment

Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waster Product:  
This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waster electrical and electronic equipment (WEEE).

EN

This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to official collection point for recycling of electrical electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where the product was purchased. Each household performs important role in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

## Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

## Package information

Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.



# DECLARATION OF CONFORMITY

## RED Declaration of Conformity (DoC)

We,

Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.  
No. 20, Gangqian Road, Beijiao, Shunde, Foshan, Guangdong, 528311 P.R.China

EN

Declare under our sole responsibility that the product:

Product name: Dishwasher

Trade name: Comfee

Type or model: CTS 3.2G

Relevant supplementary information: .....

(e.g. lot, batch or serial number, sources and numbers of items)

To which this declaration relates is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the RE Directive (2014/53/EU).

The product is in conformity with the following standards and/or other normative documents:

HEALTH & SAFETY (Art. 3(1)(a)):

EN 62311:2008, EN 50665:2017,

EN 60335-2-5:2015, EN 60335-1:2012/A2:2019,

EN 62233:2008

EMC (Art. 3(1)(b)): ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09) ,

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) , EN 55014-1:2017, EN 55014-2:2015,

EN IEC 61000-3-2:2019, EN 61000-3-3:2013/A1:2019

SPECTRUM (Art. 3(2)): ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

OTHER (incl. Art. 3(3) and voluntary specs):

.....  
(title and/or number and date of issue of the standard(s) or other normative document(s))

Limitation of validity (if any): .....

Supplementary information:

Notified body involved:.....

Technical file held by: Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.

Place and date of issue (of this DoC): Foshan/2020-12-25.....

Signed by or for the manufacturer: .....

(Signature of authorised person)

Name (in print):.....Ke Ningsheng.....

Title:.....Product Engineer.....

# Warranty policy / service

We congratulate you to your new device and are convinced that you will be satisfied and have your joy with this modern appliance.

However, if you recognize a reason for a complaint, please contact us:

Midea Europe GmbH	Phone: +49 6196-90 20 - 0	In case of service:
Ludwig-Erhard-Str. 14	Fax: +49 6196-90 20 -120	Phone: +49 6196-90 20 - 0
65760 Eschborn	Email: info-meg@midea.com	Fax.: +49 6196-90 20 -120
	Homepage: www.midea.com/de	Email: service-meg@midea.com

In case of a technical fault, enter your exact address, telephone number, sales contract number and Device type (from the type plate of the device).

A precise fault description saves you time and money. For special questions, please contact the customer service center.

Before calling for service:

Please check whether there is an operating error or a cause that has nothing to do with the function of your device.

Please observe the note in the user manual and check whether:

- The power plug is connected
- The power plug may be damaged
- Electricity is available

## Warranty terms

This device has been manufactured and tested according to the most modern methods. The seller warrants for faultless material and proper manufacture for a period of 24 months from the date of sale to the end user. The unit is not suitable for commercial use.

The claim under guarantee lapses in the event of intervention by the Buyer or by a third party. Damage caused as a result of improper handling or operation, incorrect installation or storage, improper connection or installation as well as an act [...] of God or other external factors shall not be covered by this warranty.

When claims are submitted, the manufacturer reserves the right to make improvements to defective parts or to replace or exchange the device.

Only if it is not possible to achieve the intended use of the device by repairing or replacing the device, the buyer can demand a reduction of the purchase price or the cancellation of the purchase contract within 6 months from the date of purchase. Claims for damages, including consequential damages, are excluded unless they are based on intent or gross negligence.

The guarantee claim exists only with submission of the product and the purchase receipt. This warranty is valid within Germany.

Importer by:

Midea Europe GmbH  
Ludwig-Erhard-Str. 14  
65760 Eschborn Germany

# WARRANTY CARD

## Warranty Certificate

Product Info	Customer Info	
Product Name	Full Name	
Brand	Phone	
Model No.	Email	
Serial No.	Address	(Street, City, State, Zip, Country)
Retailer Name		
Invoice No.		
Purchase Date	(MM,DD, YYYY)	
Warranty Expiry Date	(MM,DD, YYYY)	

### Proof of Purchase

(attach receipt here)

### Product Issue Description

### Repair Record

Item 1	(Details)	(Date)	(Service Center Name)
Item 2	(Details)	(Date)	(Service Center Name)
Item 3	(Details)	(Date)	(Service Center Name)

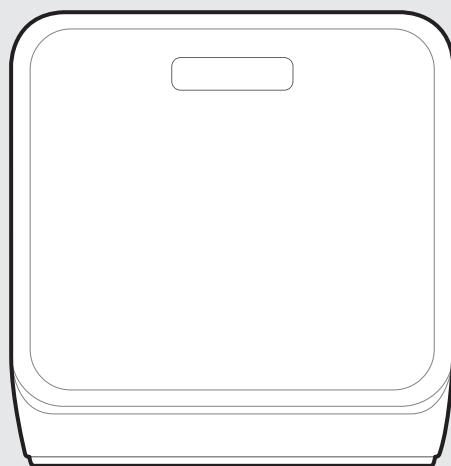
Service Phone Number : \_\_\_\_\_ Service Email : \_\_\_\_\_ Service Hours : \_\_\_\_\_

Service Address : \_\_\_\_\_



**comfee'**

**Comfee'**



**Lave-vaisselle**



**MSmartHome**  
Télécharger  
l'application et  
activer le produit

# **MANUEL D'UTILISATION**

**CTS 3.2G**

Avertissements : Avant d'utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement ce manuel et le conserver pour toute référence ultérieure.

La conception et les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis à des fins d'amélioration de l'appareil.

Consultez votre fournisseur ou le fabricant pour plus de détails.

Le schéma ci-dessus est fourni à titre indicatif. Veuillez prendre en compte l'apparence de l'appareil réel.

FR

## LETTRE DE REMERCIEMENT

Avant d'utiliser votre nouvel appareil Midea, veuillez lire attentivement ce manuel afin de vous assurer que vous savez comment utiliser les fonctionnalités et les fonctions offertes par cet appareil en toute sécurité.

# SOMMAIRE

LETTRE DE REMERCIEMENT -----	01
CONSIGNES DE SÉCURITÉ -----	02
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES -----	09
VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT -----	11
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE -----	12
INSTALLATION DE L'APPAREIL -----	14
INSTRUCTIONS D'UTILISATION -----	17
INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT DE L'APPLICATION -----	28
NETTOYAGE ET ENTRETIEN -----	30
DÉPANNAGE -----	33
MISE AU REBUT ET RECYCLAGE -----	37
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ -----	38



# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

## Utilisation prévue

- Les consignes de sécurité suivantes visent à prévenir les risques ou les dommages imprévus résultant d'une mauvaise utilisation de l'appareil. Veuillez vérifier l'emballage et l'appareil à l'arrivée pour vous assurer que tout est en parfait état afin de garantir un bon fonctionnement de l'appareil. Si vous constatez des dommages, veuillez contacter le détaillant ou le revendeur.
- Veuillez noter que les modifications ou altérations de l'appareil ne sont pas autorisées pour des raisons de sécurité. Une utilisation non conforme peut entraîner des risques et la perte des droits à la garantie.

FR

## Explication des symboles

### Danger



Ce symbole indique la présence de dangers sur la vie et la santé des personnes en raison du gaz extrêmement inflammable.

### Avertissement sur la tension électrique



Ce symbole indique la présence de danger sur la vie et la santé des personnes en raison de la tension.



FR

## Avertissement



Ce symbole indique un danger ayant un niveau de risque moyen susceptible de provoquer la mort ou des blessures graves s'il n'est pas évité.

## Mise en garde



Ce symbole indique un danger ayant un faible niveau de risque susceptible de provoquer des blessures mineures ou modérées s'il n'est pas évité.

## Attention



Ce symbole indique une information importante (par exemple, un dommage matériel), mais pas un danger.

## Respectez les instructions



Ce symbole indique qu'un technicien de service ne doit utiliser et entretenir cet appareil que conformément aux instructions d'utilisation.

Lisez soigneusement et attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser/mettre en service l'appareil et gardez-le juste à côté du lieu d'installation ou de l'appareil pour une utilisation ultérieure !

## **DANGER : Risque d'incendie/matériaux inflammables**

- Lorsque vous utilisez votre lave-vaisselle, observez les précautions indiquées ci-dessous :
- L'installation et la réparation ne doivent être effectuées que par un technicien qualifié.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique et autre utilisation similaires, tels que :
  - les espaces de cuisine dans les boutiques, bureaux et autres environnements de travail ;
  - les fermes ;
  - par des clients dans des hôtels, des motels et d'autres environnements de type résidentiel ;
  - les chambres d'hôtes.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, et par des personnes ayant une incapacité physique, sensorielle ou mentale, ou manquant d'expérience ou de connaissance si elles sont supervisées ou instruites sur l'usage de l'appareil en sécurité et si elles comprennent les dangers impliqués.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien réalisables par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance. (Pour EN60335-1)
- L'appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissance, sauf si elles sont supervisées ou reçoivent des instructions concernant l'usage de l'appareil, par une personne responsable de leur sécurité. (Pour IEC60335-1)
- Le matériel d'emballage peut être dangereux pour les enfants !

FR

- Il convient de surveiller les enfants pour éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil.  
Cet appareil est exclusivement destiné à un usage en intérieur.  
Par mesure de protection contre les risques d'électrocution, n'immergez pas l'appareil, le cordon ou la fiche dans l'eau ou dans un autre liquide.
- Veuillez débrancher l'appareil avant de le nettoyer et de procéder à son entretien. Utilisez un chiffon doux imbibé de savon doux, puis un chiffon sec pour l'essuyer à nouveau.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou toute autre personne ayant une qualification similaire afin d'éviter tout risque.
- Si vous utilisez le lave-vaisselle dans votre véhicule récréatif, veuillez l'utiliser après que le véhicule s'est immobilisé.

### **Consignes de mise à la terre**

- Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la mise à la terre réduira le risque d'électrocution en fournissant un chemin de moindre résistance au courant électrique. Cet appareil est équipé d'une fiche avec mise à la terre.
- La fiche doit être branchée dans une prise appropriée qui est installée et mise à la terre conformément à tous les codes et arrêtés locaux.
- Une mauvaise connexion du conducteur de mise à la terre de l'appareil peut entraîner un risque d'électrocution.
- Consultez un électricien qualifié ou un représentant du service après-vente si vous avez des doutes quant à la bonne mise à la terre de l'appareil.

- Ne modifiez pas la fiche fournie avec l'appareil si elle n'est pas adaptée à la prise.
- Faites installer une prise appropriée par un électricien qualifié.
- Ne pas abîmer la porte ou le panier à vaisselle du lave-vaisselle, ne pas s'y asseoir ou s'y tenir debout.
- Ne faites pas fonctionner votre lave-vaisselle à moins que tous les panneaux de l'enceinte ne soient correctement en place.
- Ouvrez la porte avec précaution si le lave-vaisselle est en marche, car de l'eau risque d'en jaillir.
- Ne placez pas d'objets lourds sur la porte lorsqu'elle est ouverte. L'appareil pourrait basculer vers l'avant.
- Lors du chargement des objets à laver :
  - 1) Disposez les ustensiles tranchants de manière à ce qu'ils ne puissent pas endommager le joint de la porte ;
  - 2) Avertissement : Les couteaux et autres ustensiles pointus doivent être placés dans le panier avec la pointe vers le bas ou en position horizontale.
- Certains détergents à vaisselle sont fortement alcalins. Ils risquent d'être extrêmement nocifs en cas d'ingestion. Évitez tout contact avec la peau et les yeux et éloignez les enfants du lave-vaisselle lorsque la porte est ouverte.
- Vérifiez qu'il n'y a pas de résidus de détergent à la fin du cycle de lavage.
- Ne lavez pas les ustensiles en plastique s'ils ne portent pas la mention « lavable au lave-vaisselle » ou une mention équivalente.
- Pour les articles en plastique non marqués, vérifiez les recommandations du fabricant.
- N'utilisez que de détergent et produit de rinçage recommandés pour lave-vaisselle automatique.

- N'utilisez jamais de savon, de détergent à lessive ou de détergent à lessive à la main dans ce lave-vaisselle.
- La porte ne doit pas être laissée ouverte, car cela augmente le risque de trébuchement.
- Lors de l'installation, le câble d'alimentation ne doit pas être plié ou aplati de manière excessive ou dangereuse.
- Ne pas manipuler les commandes.
- L'appareil doit être raccordé à la vanne d'eau principale à l'aide de tuyaux neufs. Les anciens accessoires ne doivent pas être réutilisés.
- Pour économiser de l'énergie, en mode veille, l'appareil s'éteint automatiquement au bout de 15 minutes sans intervention de l'utilisateur.
- Le nombre maximum de couverts à laver est de 2.
- La pression d'eau maximale admissible est de 1 MPa.
- La pression d'eau minimale admissible est de 0,04 MPa.

## Mise au rebut

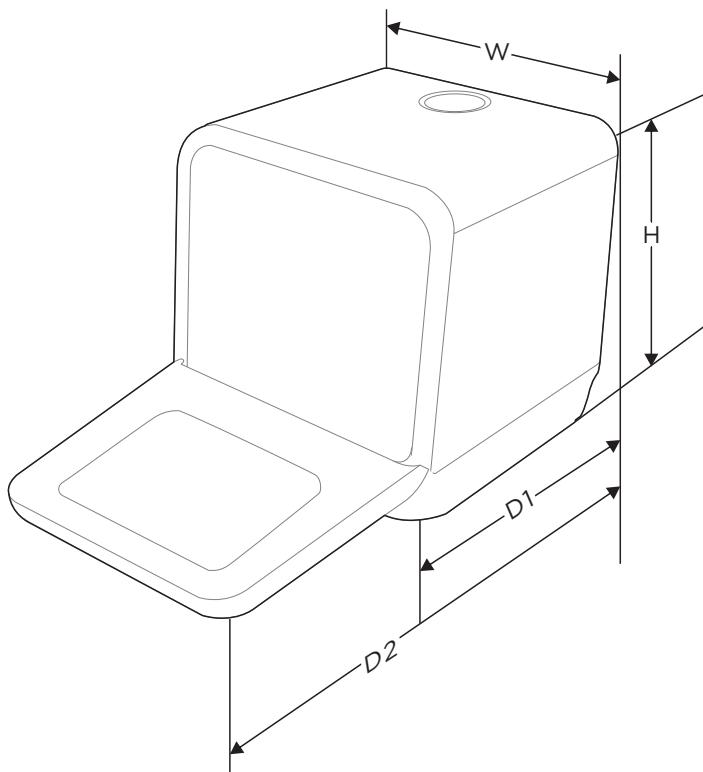
- En cas de mise au rebut de l'emballage et de l'appareil, veuillez-vous rendre dans un centre de recyclage.  
Pour cela, coupez le câble d'alimentation et rendez le dispositif de fermeture de la porte inutilisable.
- Les emballages en carton sont fabriqués à partir de papier recyclé et doivent être jetés dans une collecte de vieux papiers en vue d'un nouveau recyclage.
- En veillant à ce que ce produit soit éliminé correctement, vous contribuerez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine, qui pourraient autrement être causées par un traitement inapproprié des déchets de ce produit.

- Pour obtenir plus d'informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre mairie et votre service d'élimination des déchets ménagers.
- **MISE AU REBUT : Ne jetez pas cet appareil avec les déchets ménagers non triés. La collecte de ces déchets séparément est nécessaire pour les traiter correctement.**

FR

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

FR



Hauteur (H)	435 mm
Largeur (L)	420 mm
Profondeur (P1)	435 mm (avec porte fermée)
Profondeur (P2)	750 mm (avec porte ouverte à 90°)

## Fiche produit (EN60436)

Nom ou marque commerciale du fournisseur : COMFEE

Adresse du fournisseur <sup>(b)</sup> : Ludwig-Erhard-Str. 14, 65760 Eschborn, Allemagne

Identifiant du modèle : CTS 3.2G

Paramètres généraux du produit :

Paramètre	Valeur	Paramètre	Valeur
Capacité nominale <sup>(a)</sup> (ps)	2	Dimensions en cm	Hauteur 44
			Largeur 42
			Profondeur 44
IEE <sup>(a)</sup>	62,9	Classe d'efficacité énergétique <sup>(a)</sup>	G <sup>(c)</sup>
Indice de performance de nettoyage <sup>(a)</sup>	1,125	Indice d'efficacité de séchage <sup>(a)</sup>	0,855
Consommation d'énergie en kW h [par cycle], basée sur le programme économique à l'eau froide. La consommation d'énergie réelle dépend de l'utilisation de la machine.	0,396	Consommation d'eau en litres [par cycle], basée sur le programme éco. La consommation d'eau réelle dépend de l'utilisation de la machine et de la dureté de l'eau.	5,0
Durée du programme <sup>(a)</sup> (h:min)	2:40	Type	Bureau
Émissions sonores aéroportées <sup>(a)</sup> (dB(A) re 1 pW)	58	Classe d'émission de bruit acoustique aérien <sup>(a)</sup>	D <sup>(c)</sup>
Mode arrêt (W)	0,49	Mode Veille (W)	N/A
Départ différé (W) (le cas échéant)	1,00	Veille en réseau (W) (le cas échéant)	N/A

Durée minimale de la garantie offerte par le fournisseur <sup>(b)</sup> : 24 Mois

Informations supplémentaires :

Lien internet vers le site du fabricant où les informations de l'Annexe II, Point 6, du règlement (UE) 2019/2022 de la Commission (1) ( b) sont disponibles : <https://www.feelcomfee.com/de>

- (a) pour le programme économique.
- (b) les modifications apportées à ces éléments ne sont pas considérées comme pertinentes aux fins du paragraphe 4 de l'article 4 du règlement (UE) 2017/1369.
- (c) Si la banque de données des produits génère automatiquement le contenu final de ce champ le fabricant ne doit pas fournir ces données.
- (d) Règlement (UE) 2019/2022 de la Commission du 1er octobre 2019 établissant des exigences en matière d'écoconception pour les lave-vaisselle domestiques conformément à la directive 2009/125/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant le règlement (CE) N° 1275/2008 de la Commission et abrogeant le règlement (UE) n° 1016/2010 de la Commission (voir page 267 du Journal officiel correspondant)

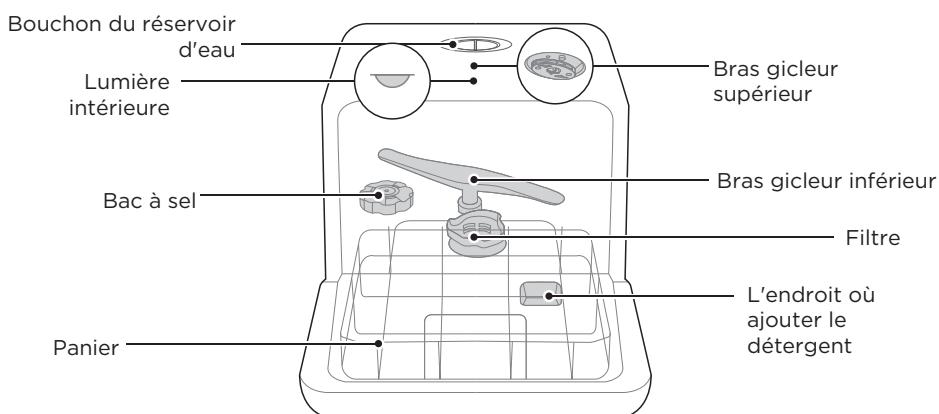
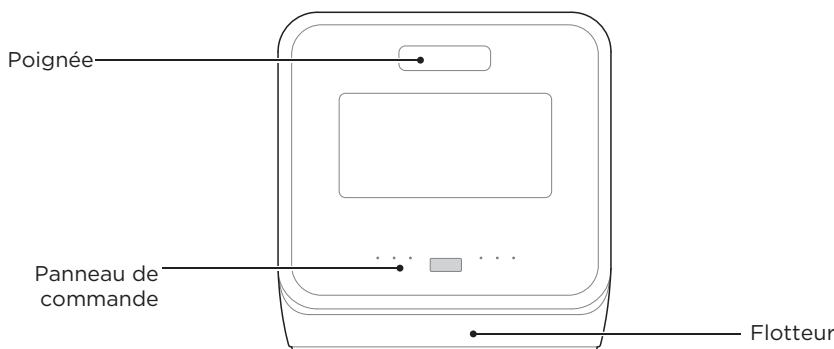
# VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT

## Appareil

### ● IMPORTANT

Pour obtenir les meilleures performances de votre lave-vaisselle, veuillez lire entièrement le guide d'utilisation avant de l'utiliser pour la première fois.

FR



Tuyau d'admission



Tuyau de vidange



Entonnoir à sel



Pichet



Mode d'emploi

### ● REMARQUE

Les photos ne sont qu'une référence, les modèles peuvent être différents.

# GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

Pour connaître le mode d'emploi en détail, veuillez lire le contenu correspondant dans le manuel d'utilisation.

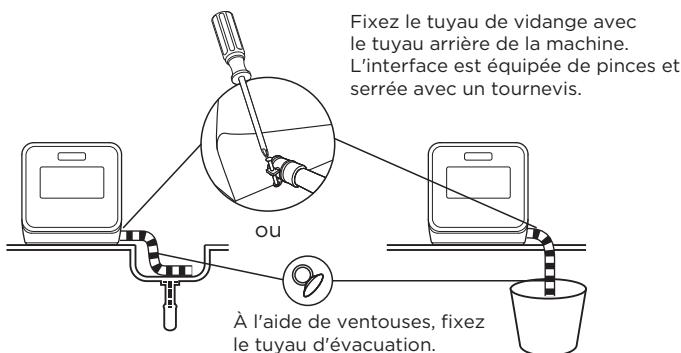
## 1. Connecté à l'alimentation électrique

L'alimentation électrique est de 220-240 V CA 50 Hz.

la spécification de la prise est 10 A 250 V CA

Le raccordement du tuyau d'évacuation : Placez l'extrémité du tuyau d'évacuation dans un évier ou un seau.

FR



## 2. Ajouter de l'eau dans le réservoir du lave-vaisselle

Remarque : Avant d'ajouter de l'eau, vous devez appuyer sur le bouton d'alimentation pour mettre le lave-vaisselle en marche.

Il existe deux façons d'ajouter de l'eau dans le réservoir :

- ① Raccordez le tuyau d'admission au robinet ;
- ② Ouvrez le bouchon et ajoutez manuellement de l'eau dans le réservoir du lave-vaisselle

Il y a deux façons d'indiquer que le réservoir est rempli d'eau :

A. Avant le démarrage :

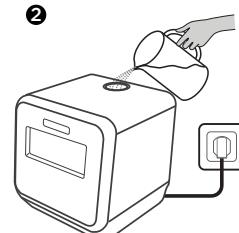
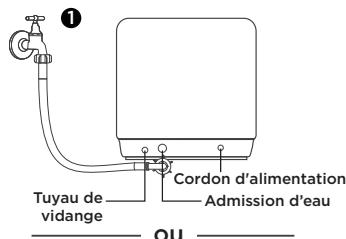
Lorsque le réservoir est rempli d'eau, la machine émet un bref signal sonore pendant 3 secondes.

B. Après le démarrage :

Il n'y a pas assez d'eau, le voyant est allumé ;

Lorsque la quantité d'eau est suffisante, le voyant s'éteint et la machine émet un bref signal sonore pendant 3 secondes.

Enlever les résidus les plus importants



### 3. Enlever les résidus les plus importants

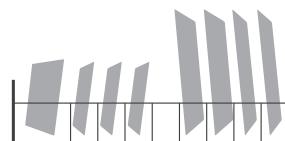
Veuillez enlever les résidus les plus importants avant de placer la vaisselle.



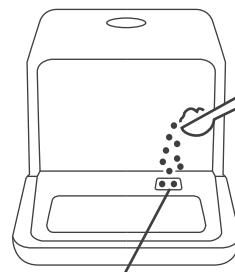
FR

### 4. Ouvrir la porte, placer la vaisselle et ajouter le détergent

Placez la vaisselle par ordre de taille et en allant des deux côtés vers le milieu. Il est conseillé d'incliner tous les couverts afin d'améliorer les performances de nettoyage. Une mauvaise disposition de la vaisselle bloquera le bras et cela pourrait réduire l'effet de nettoyage.

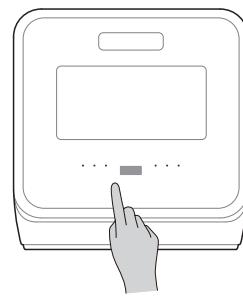
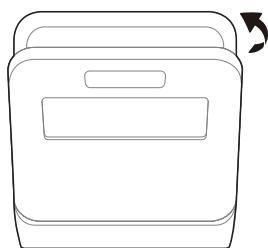


Ne placez pas les couverts dans le bon sens, sous peine d'affecter la performance de nettoyage. Essayez de laisser la face sale vers le bras gicleur.



La zone réservée à l'ajout du détergent (le programme de fruits ne doit pas ajouter le détergent)

### 5. Veuillez fermer la porte, sélectionner le programme approprié, puis démarrer le lave-vaisselle.





# INSTALLATION DE L'APPAREIL

## ⚠ AVERTISSEMENT



Risque de choc électrique

Débranchez l'alimentation électrique avant d'installer le lave-vaisselle. Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort ou une électrocution.

FR

## ⚠ Attention

L'installation des tuyaux et équipements électriques doit être effectuée par des professionnels.

## À propos du branchement électrique

## ⚠ AVERTISSEMENT

Pour la sécurité personnelle :

N'utilisez pas de rallonge ou d'adaptateur de prise avec cette machine. Il ne faut jamais couper ou enlever la broche de mise à la terre du cordon d'alimentation.

## Exigences électriques

Il faut consulter la plaque signalétique pour connaître la tension nominale et brancher le lave-vaisselle à une alimentation électrique appropriée. Utilisez un fusible requis de 10 A, un fusible temporisé ou un disjoncteur recommandé et prévoyez un circuit dédié pour cette machine.

## Connexion électrique

Assurez-vous que la tension et la fréquence de l'alimentation correspondent à celles indiquées sur la plaque signalétique. La fiche doit être branchée uniquement dans une prise électrique correctement mise à la terre. Si la prise électrique à laquelle la machine doit être branchée n'est pas adaptée à la fiche, il faut remplacer la prise plutôt que d'utiliser un adaptateur ou quelque chose de similaire qui pourrait provoquer une surchauffe et des brûlures.

## ⚠ Il faut assurer une mise à la terre appropriée existe avant utilisation

## Préparation de l'installation

La position d'installation du lave-vaisselle doit être proche d'un robinet d'arrivée d'eau existant, d'une sortie de vidange et d'une prise électrique.

Il convient de choisir l'un des côtés de l'évier du meuble pour faciliter le raccordement des tuyaux d'évacuation du lave-vaisselle.



## Positionnement de l'appareil

Positionnement de la machine L'arrière de l'appareil doit être placé contre le mur qui le soutient et les côtés contre les armoires ou les murs adjacents. Le lave-vaisselle est équipé de tuyaux d'alimentation et de vidange d'eau qui peuvent être installés à droite ou à gauche afin de faciliter un positionnement correct.

## Raccordement de l'eau

### FR Raccordement à l'eau froide

Raccordez le tuyau d'alimentation en eau froide à un raccord fileté de 1,9 cm (3/4 pouce) et veillez à ce qu'il soit bien serré.

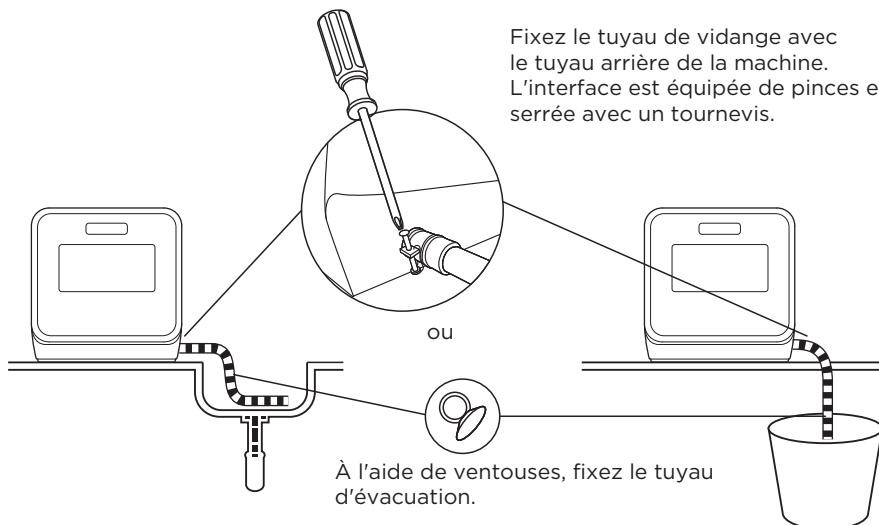
Si les conduites d'eau sont neuves ou n'ont pas été utilisées pendant une longue période, laissez couler l'eau pour vous assurer de sa propre clarté.

Cette précaution est nécessaire pour éviter le risque de blocage de l'alimentation en eau et d'endommagement de l'appareil.

Remarque : Si le tuyau fourni ne convient pas à votre robinet, veuillez contacter votre centre local de fournitures de plomberie où vous pouvez acheter des adaptateurs.



## Raccordement des tuyaux de vidange



Le raccordement du tuyau d'évacuation : Placez l'extrémité du tuyau d'évacuation dans un évier ou un seau.



## Comment vidanger l'eau restant dans les tuyaux

Si l'évier se trouve à plus d'un mètre de hauteur par rapport à la base du lave-vaisselle, l'excédent d'eau peut rester dans le tuyau d'évacuation. Il est nécessaire de placer un récipient d'eau approprié à l'extérieur et plus bas que le lave-vaisselle. Le récipient doit avoir une contenance d'eau moins 6 litres.

## Évacuation de l'eau

Raccordez le tuyau de vidange de l'eau. Le tuyau de vidange doit être correctement fixé pour éviter les fuites d'eau. Veillez à ce que le tuyau de vidange d'eau n'est ni plié ni écrasé.

FR

## Tuyau de rallonge

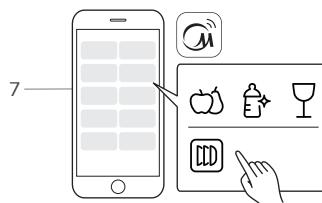
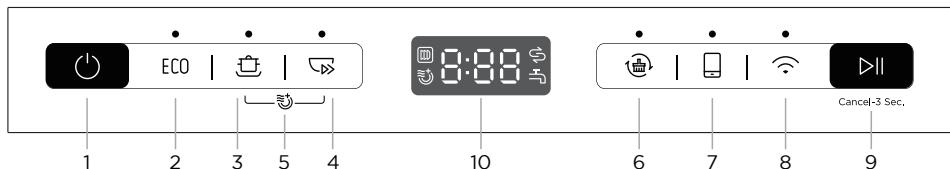
Si vous avez besoin d'une rallonge du tuyau de vidange, assurez-vous d'utiliser un tuyau de vidange de même type. Sa longueur ne doit pas dépasser quatre (4) mètres, sinon le nettoyage du lave-vaisselle risque de ne pas être optimal.



# INSTRUCTIONS D'UTILISATION

## Panneau de Contrôle

FR



		Description
N° 1	Power	Alimentation
N °2	ECO	ECO
N °3	Dish	Intensif
N °4	Quick	Rapide
N °5	Drying	Séchage intensif
N °6	Auto-Clean	Auto-nettoyage
N° 7	Mobile App	Lavage Cloud

**N° 1 Power Alimentation**

- Appuyez ce bouton pour allumer ou éteindre votre lave-vaisselle.

**N °2 ECO ECO**

- Il s'agit d'un programme standard, approprié pour le nettoyage de la vaisselle, et c'est le programme le plus efficace en termes de consommation d'eau et d'énergie combinée pour ce type de vaisselle.

**N °3 Dish Intensif**

- Pour les ustensiles sales tels que, les marmites, les assiettes, les verres et les casseroles légèrement sales.

**N °4 Quick Rapide**

- Un lavage plus court pour les couverts légèrement sales qui n'ont pas besoin d'être séchés.

**N °5 Drying Séchage intensif**

- Pour un séchage plus complet de la vaisselle. (Ne peut pas être utilisé avec le mode Rapide, lavage automatique, lavage de fruits)

**N °6 Auto-Clean Auto-nettoyage**

- Ce programme permet de nettoyer efficacement le lave-vaisselle lui-même.

**N° 7 Mobile App Lavage Cloud**

- Ce bouton renvoie à une variété de programmes de lavage qui peuvent être sélectionnés dans l'application. Si le programme de lavage n'a pas été activé dans l'application, le mode Rapide sera activé par défaut.

**Lavage de fruits**  
Pour laver les surfaces de fruits d'une certaine taille, comme les pommes et les raisins. Ne convient pas aux fruits dont la surface est fragile, comme les fraises.

		Description
	 Lavage Cloud	<p> Soins pour bébés Pour le lavage des biberons.</p> <p> Verres Pour la vaisselle légèrement sale et les verres.</p>
N° 7	 Fonction sur l'application uniquement	<p> Rangement Sous l'action du ventilateur à turbine, la fonction de rangement permet d'obtenir un meilleur séchage et de maintenir l'air frais dans le lave-vaisselle. La fonction de rangement est activée après le lavage de la vaisselle et peut durer jusqu'à 72 heures. Vous ne pouvez pas utiliser la fonction de rangement à sec lorsque vous sélectionnez le lavage rapide ou le lavage des fruits.</p>
N° 8	 Connecter	<ul style="list-style-type: none"> <li>Appuyez sur le bouton pendant plus de 3 secondes. Après un bip et un clignotement lent de l'icône, l'appareil se connecte au réseau l'application. Le voyant lumineux clignotant lentement indique que l'appareil est en attente de connexion.</li> <li>Le voyant lumineux qui clignote rapidement indique que l'appareil est en cours de connexion.</li> <li>Le voyant toujours allumé indique que le DW est connecté à votre routeur sans fil.</li> <li>Désactivez la connexion sans fil : Lorsque le lave-vaisselle est éteint, appuyez sur le bouton Connecter pendant 10 secondes pour désactiver la connexion sans fil. Répétez cette opération pour réactiver la connexion sans fil.</li> <li>Déconnexion de l'appareil : Lorsque le lave-vaisselle est sous tension, appuyez sur le bouton Connecter pendant 15 secondes pour déconnecter l'appareil.</li> <li>Indicateur de connexion : Si la connexion au réseau n'aboutit pas, le point d'accès et l'indicateur de connexion s'éteignent automatiquement au bout de 10 minutes.</li> </ul>
N° 9	 Démarrer/ Pause	<ul style="list-style-type: none"> <li>Après avoir sélectionné le programme et la fonction ou réglé le délai, appuyez sur cette touche pour démarrer ou faire une pause. Lorsque le programme de lavage est en cours, après avoir été suspendu par l'ouverture de la porte, appuyez sur ce bouton pendant 3 secondes pour annuler le programme et la fonction en cours.</li> </ul>
N° 10 Écran	 Sel	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si le voyant «  » est allumé, cela indique que le lave-vaisselle manque de sel et qu'il faudra ajouter du sel.</li> </ul>
	 Robinet d'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si le voyant «  » est allumé, cela indique que le robinet d'eau est fermé.</li> </ul>
	 8:88	<ul style="list-style-type: none"> <li>Affiche le temps restant, le code d'erreur, etc.</li> </ul>

## Programmes

Le tableau ci-dessous indique les programmes qui conviennent le mieux aux niveaux de résidus alimentaires et la quantité de détergent nécessaire. On y trouve également diverses informations sur les programmes. Les valeurs de consommation et la durée des programmes sont purement indicatives, sauf pour le programme ECO.

FR

Programme	Description du cycle	Détergent de prélavage/lavage	En marche Durée (min)	Énergie (kWh)	Eau (L)
ECO (*EN60436)	Lavage (50 °C) Rinçage Rinçage (72 °C) Séchage	10 g	160	0,396	5,0
 Intensif	Lavage (62 °C) Rinçage Rinçage (70 °C) Séchage	10 g	160	0,500	5,0
 Rapide	Lavage (50 °C) Rinçage Rinçage (60°C)	10 g	29	0,350	5,0
 Auto-nettoyage	Lavage (60 °C) Rinçage Rinçage (70 °C)	10 g	60	0,350	5,0
 Lavage de fruits	Lavage (36 °C) Rinçage	—	12	0,150	5,0
 Soins pour bébés	Lavage (69 °C) Rinçage Rinçage (70 °C) Séchage	10 g	115	0,500	5,0
 Vitre	Lavage (50 °C) Rinçage Rinçage (65 °C) Séchage	10 g	85	0,400	5,0

### REMARQUE

ECO: Le programme ECO est adapté au nettoyage de la vaisselle normalement sale. Pour cette utilisation, il constitue le programme le plus efficace en termes de consommation combinée d'énergie et d'eau, et il est utilisé pour évaluer la conformité avec la législation de l'UE en matière d'écoconception. (\*EN60436)

Fonction	Description du cycle	Détergent de prélavage/lavage	En marche Durée (h)	Énergie (kWh)	Eau (L)
 Rangement	Séchage	—	0-72	0-0,03	—



## Préparation et chargement de la vaisselle

Pensez à acheter des ustensiles qui résistent au lave-vaisselle.

Pour les ustensiles fragiles, sélectionnez un programme fonctionnant à la température la plus basse possible.

Pour éviter tout dommage, ne sortez pas le verre et les couverts du lave-vaisselle immédiatement après la fin du programme.

### Pour le lavage des couverts / plats suivants

#### Ne sont pas lavables au lave-vaisselle

Les couverts à anse en bois, en porcelaine ou en nacre

Ustensiles en plastique qui ne résistent pas à la chaleur

Couverts plus anciens avec des parties collées qui ne résistent pas à la température

Couverts ou plats collés

Les ustensiles en étain ou en cuivre

Verre en Crystal

Ustensiles en acier susceptibles d'être attaqués par la rouille

Les plateaux en bois

Les ustensiles en fibres synthétiques

FR

#### Sont adaptés de manière limitée

Certains types de verres peuvent devenir ternes après plusieurs lavages. Les pièces en argent et en aluminium ont tendance à se décolorer au cours du lavage. Les motifs vitrés peuvent s'estomper en cas de lavages fréquents en machine

### Attention avant ou après le chargement de la vaisselle dans le panier du lave-vaisselle

(Pour un fonctionnement optimal du lave-vaisselle, suivez ces instructions de chargement.

Les caractéristiques et l'aspect des paniers et des paniers à couverts peuvent varier d'un modèle à l'autre).

Gratter les grosses particules d'aliments. Ramollir les restes d'aliments brûlés dans les casseroles. Il n'est pas nécessaire de rincer la vaisselle sous le robinet. Disposez les ustensiles dans le lave-vaisselle de la manière suivante :

Les ustensiles tels que les tasses, les verres, les casseroles, etc. sont placés face vers le bas.

Les objets incurvés ou ceux présentant des cavités doivent être placés de biais afin que l'eau puisse s'écouler.

Tous les ustensiles sont empilés de manière sûre et ne peuvent pas se renverser.

Tous les ustensiles sont placés de manière à ce que les bras d'aspersion puissent tourner librement pendant le lavage.

#### REMARQUE

Les très petits objets ne doivent pas être lavés au lave-vaisselle, car ils pourraient facilement tomber du panier.

Chargez les objets creux tels que les tasses, les verres, les casseroles, etc. en orientant l'ouverture vers le bas, afin que l'eau ne s'accumule pas dans le récipient ou dans un fond profond.

La vaisselle et les couverts ne doivent pas être imbriqués les uns dans les autres, ni se recouvrir les uns les autres.

Pour éviter d'endommager les verres, il ne faut pas les toucher.

Les couteaux à lame longue rangés en position verticale constituent un danger potentiel !

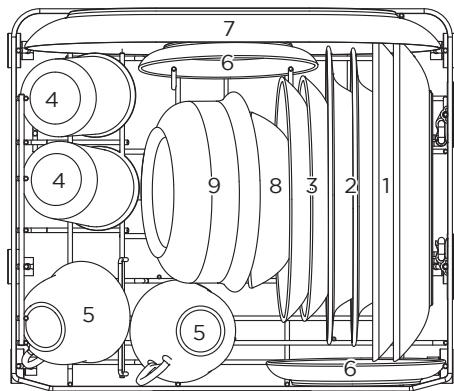
Les couverts longs et/ou pointus, tels que les couteaux à découper, doivent être placés horizontalement dans le panier.

Ne surchargez pas votre lave-vaisselle. Cela est important pour de bons résultats et pour une consommation d'énergie raisonnable.

## CHARGEMENT DANS LE PANIER

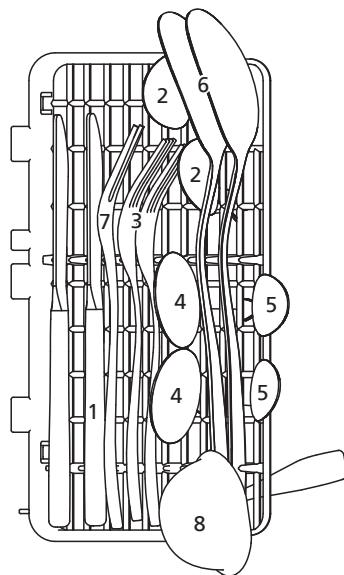
Placez la vaisselle et les ustensiles de cuisine de manière à ce qu'ils ne soient pas bousculés par le jet d'eau.

### 1. Panier :



Numéro	Élément
1	Assiettes plates
2	Assiettes creuses
3	Desserts
4	Verres
5	Tasses
6	Soucoupes
7	Assiette ovale
8	Petit bol de service
9	Bol de service moyen

### 2. Porte-couverts :



Numéro	Élément
1	Couteaux
2	Cuillères à soupe
3	Fourchettes
4	Cuillères à dessert
5	Cuillères à café
6	Cuillères de service
7	Fourchettes de service
8	Louches à sauce

Pour votre sécurité et un nettoyage de qualité, veillez à placer l'argenterie dans le panier comme suit :

Les couverts ne doivent pas s'emboîter les uns dans les autres.

Placez l'argenterie en orientant les poignées vers le bas.

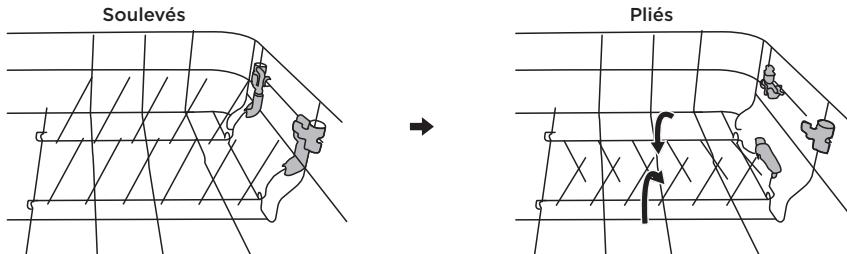
Mais placez les couteaux et autres ustensiles potentiellement dangereux en orientant les poignées vers le haut.



## Conseils relatifs au chargement de la vaisselle dans le panier

### Replier les étagères

Les pointes servent à maintenir les assiettes et les plateaux. Ils peuvent être pliés pour faire plus de place pour les gros objets.





## Ajout de sel dans l'adoucisseur

### ● REMARQUE

Si votre modèle ne contient pas d'adoucisseur d'eau, vous pouvez ignorer cette section.

Utilisez toujours du sel prévu pour le lave-vaisselle.

La dureté de l'eau varie d'un endroit à l'autre. Si de l'eau dure est utilisée dans le lave-vaisselle, des dépôts se forment sur la vaisselle et les ustensiles.

L'appareil est équipé d'un adoucisseur spécial doté d'un bac à sel spécialement conçu pour éliminer le calcaire et les minéraux contenues dans l'eau.

FR

Le bac à sel est situé sous le panier inférieur et doit être rempli comme indiqué ci-dessous :

### ⚠ AVERTISSEMENT

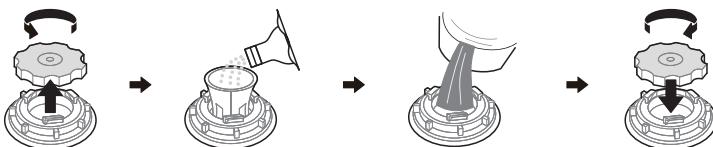
**Utilisez uniquement du sel spécialement prévu pour les lave-vaisselle !**

Tout autre type de sel non spécifiquement prévu pour le lave-vaisselle, en particulier le sel de table, endommagera l'adoucisseur d'eau. En cas de dommages causés par l'utilisation de sel non adapté, le fabricant ne donne aucune garantie et n'est pas responsable des dommages causés.

**Ajoutez uniquement du sel avant de lancer un cycle de lavage.**

Cela permet d'éviter que des grains de sel ou d'eau salée, restent au fond de la machine pendant une longue période, et pourrait la corroder.

**Veuillez suivre les étapes ci-dessous pour ajouter du sel pour lave-vaisselle :**



1. Retirez le panier inférieur et dévissez le bouchon du réservoir.
2. Placez l'extrémité de l'entonnoir (si fourni) dans le trou et versez environ 0,13 kg de sel pour lave-vaisselle.
3. Ajoutez de l'eau dans le bac à sel jusqu'à sa limite maximale, il est normal qu'une petite quantité d'eau sorte du bac.
4. Après avoir rempli le bac, revissez fermement son bouchon.
5. Le voyant d'avertissement de sel s'éteint une fois le bac à sel rempli.
6. Immédiatement après avoir rempli le bac à sel, vous devez lancer un programme de lavage (nous recommandons un programme à courte durée). Autrement, le système de filtration, la pompe ou d'autres pièces importantes de la machine pourraient être endommagés par l'eau salée. Ces dommages ne sont pas couverts par la garantie.

### ● REMARQUE

Il ne faut ajouter du sel que si le voyant d'avertissement de sel du panneau de commande soit allumé. Selon le degré de dissolution du sel, le voyant d'avertissement de sel peut rester allumé même si le bac à sel est rempli.

Si le voyant d'avertissement de sel du panneau de commande ne s'allume pas (pour certains modèles), vous pouvez estimer à quel moment ajouter du sel dans l'adoucisseur d'après les cycles de lavage effectués par le lave-vaisselle.

Si du sel s'est répandu, exécutez un programme de trempage ou un programme rapide pour l'éliminer.



## Adoucisseur d'eau

L'adoucisseur d'eau doit être réglé manuellement à l'aide du cadran de réglage de la dureté de l'eau.

L'adoucisseur d'eau est conçu pour éliminer les minéraux et les sels contenus dans l'eau, susceptibles de nuire au fonctionnement de l'appareil.

Plus il y a des minéraux et des sels dans l'eau, plus elle est dure.

L'adoucisseur d'eau doit être réglé en fonction de la dureté de l'eau de votre région.

L'autorité locale en charge de la distribution de l'eau peut vous donner des conseils sur la dureté de l'eau dans votre région.

FR

### Réglage de la consommation de sel

Le lave-vaisselle est conçu de sorte à permettre le réglage de la quantité de sel consommée en fonction de la dureté de l'eau utilisée. L'objectif est d'optimiser et de personnaliser le niveau de consommation de sel.

Veuillez suivre les étapes ci-dessous pour régler la consommation de sel.

1. Fermez la porte et allumez l'appareil ;
2. Pendant les 60 secondes qui suivent la mise en marche de l'appareil, appuyez sur le bouton « Self Clean » (auto-nettoyage) pendant plus de 5 secondes pour lancer le mode réglage de l'adoucisseur d'eau.
3. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour sélectionner le réglage approprié en fonction de votre environnement local. Le réglage changera dans l'ordre suivant : H3->H4->H5->H6->H1->H2->H3;
4. Patientez 5 secondes ou appuyez sur le bouton d'alimentation pour terminer et quitter le mode réglage.

DURETÉ DE L'EAU		Réglage de l'adoucisseur d'eau	L'affichage numérique s'arrête	La régénération est effectuée tous les X séquence de programmes <sup>3)</sup>
°dH <sup>1)</sup>	Mmol/l <sup>2)</sup>			
0-5	0-0,94	1	H1	Aucune régénération
6-11	1,0-2,0	2	H2	10
12-17	2,1-3,0	3	H3	5
18-22	3,1-4,0	4	H4	3
23-34	4,1-6,0	5	H5	2
35-55	6,1-9,8	6	H6	1

### Réglage d'usine : H3

1) Degré allemand de mesure de la dureté de l'eau

2) millimole, unité internationale de dureté de l'eau

3) À chaque cycle de régénération, le programme est prolongé de 4 minutes.



## Fonction du produit de rinçage et du détergent

Le produit de rinçage est libéré lors de la phase de rinçage final pour éviter que l'eau ne forme des gouttelettes sur vos plats, ce qui peut laisser des taches et des traces. Il améliore également le séchage en permettant à l'eau de mieux glisser sur les plats. Votre lave-vaisselle est conçu pour fonctionner avec du produit de rinçage liquide.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

Utilisez uniquement les produits de rinçage de marque pour lave-vaisselle. Ne mettez jamais dans le distributeur de produit de rinçage d'autres substances (par ex., produit de nettoyage pour lave-vaisselle, détergent liquide). Cela pourrait endommager la machine.

### Fonction du détergent

Les ingrédients chimiques qui composent le détergent sont nécessaires au retrait, au broyage et à la distribution de toute la saleté du lave-vaisselle. La majorité des détergents de qualité commerciale conviennent à cette fin.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

#### Utilisation appropriée du détergent

Utilisez uniquement des détergents spécialement conçus pour les lave-vaisselles. Il faut que le détergent soit frais et sec.

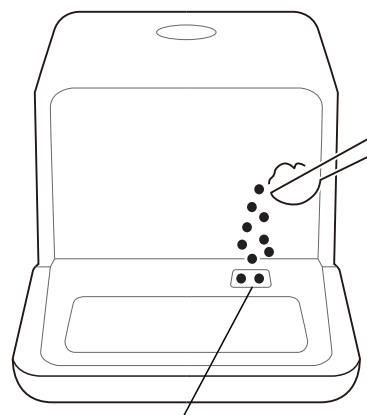
Ne remplissez pas le distributeur de détergent avant de mettre le lave-vaisselle en marche.



Le détergent à vaisselle est corrosif ! À garder hors de la portée des enfants.



### Ajout de détergent



La zone réservée à l'ajout du détergent (le programme de fruits ne doit pas ajouter le détergent)



## Économie d'énergie

1. Le pré-rincage de la vaisselle n'est pas recommandé car il entraîne une augmentation de la consommation d'eau et d'énergie.
2. Le lavage de la vaisselle dans un lave-vaisselle ménager consomme généralement moins d'énergie et d'eau au moment de son utilisation que le lavage de la vaisselle à la main si le lave-vaisselle ménager est utilisé conformément aux instructions.

## Démarrer un programme

FR

Démarrage d'un cycle de lavage...

Sortez le panier (voir la section « Chargement de panier »)

Versez le détergent (voir la section « Ajout de détergent »)

Insérez la fiche dans la prise de courant. L'alimentation électrique est de 220-240 VCA 50 Hz, la spécification de la prise est de 10 A 250 VCA.

Appuyez sur le bouton d'alimentation pour mettre l'appareil en marche,

Raccordez le tuyau d'admission et assurez-vous que le système d'alimentation en eau est sous pleine pression, ou ajoutez manuellement de l'eau dans le réservoir.

Sélectionnez un programme approprié selon le « Tableau des cycles de lavage »

Si un programme est sélectionné, le voyant de réponse s'allume. Appuyez ensuite sur le bouton Start/Pause, ce qui permet au lave-vaisselle de se mettre en marche.

### REMARQUE

Lorsque vous appuyez sur le bouton Départ/Pause pour faire une pause pendant le lavage, le lave-vaisselle émet un son toutes les minutes à moins que vous n'appuyiez sur le bouton Départ/Pause pour redémarrer.

## Modification du programme à mi-cycle

Prémissse : Vous pouvez modifier le programme de lavage si le lave-vaisselle n'a fonctionné que pendant une courte période. Dans le cas contraire, il est possible que le détergent ait déjà été libéré et que le lave-vaisselle ait déjà évacué l'eau de rinçage. Il faut alors redémarrer le cycle.

Appuyez sur le bouton Start/Pause pour suspendre le fonctionnement de la machine lorsque la porte est fermée.

Si vous appuyez sur le bouton Programme pendant plus de trois secondes, la machine se met en veille, puis vous pouvez modifier le programme pour passer au réglage de cycle souhaité

(voir la section « Lancer un programme »).

L'écran indique l'état du lave-vaisselle :

- a) L'écran affiche « -:- » -----> veille
- b) L'écran affiche « H:MM » et ne clignote pas -----> pause
- c) L'écran affiche « H:MM » et clignote -----> fonctionnement
- d) L'écran affiche « FIN » -----> fin.

### REMARQUE

La machine s'arrête dès que la porte est ouverte. Lorsque vous et appuyez sur le bouton Départ/Pause, la machine poursuit le cycle de lavage à après 10 secondes.

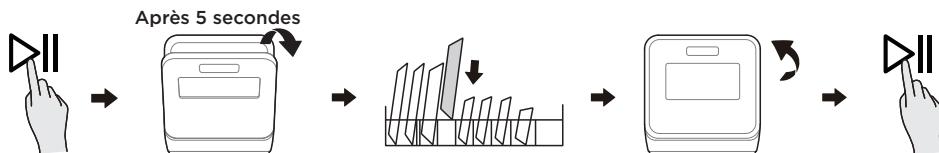
Si votre modèle est équipé d'une mémoire, il poursuivra et terminera le programme sélectionné après une coupure de courant.

## Avez-vous oublié d'ajouter la vaisselle ?

Un article oublié peut être ajouté à tout moment avant que le distributeur de détergent ne s'ouvre. Si tel est le cas, suivez les instructions ci-dessous :

1. Appuyez sur la touche Démarrer/Pause pour interrompre le lavage.
2. Une fois que les bras gicleurs ont cessé de fonctionner, vous pouvez ouvrir entièrement la porte.
3. Ajoutez les plats oubliés.
4. Fermer la porte.
5. Appuyez sur le bouton Démarrer/Pause, et le lave-vaisselle reprend son fonctionnement au bout de 10 secondes.

FR



### AVERTISSEMENT

Il est dangereux d'ouvrir la porte du lave-vaisselle durant l'exécution d'un cycle, car la vapeur chaude pourrait vous ébouillanter.

## À la fin du cycle de lavage

Lorsque le cycle de lavage se termine, le buzzer du lave-vaisselle sonne pendant 8 secondes, puis s'arrête. Éteignez le lave-vaisselle à l'aide du bouton Marche/Arrêt, coupez l'eau et ouvrez la porte. Attendez quelques minutes avant de décharger le lave-vaisselle pour éviter les brûlures, la vaisselle et les ustensiles sont encore chauds et plus exposés à la casse. Et ils séchent également mieux.

### Éteindre le lave-vaisselle

1. Éteignez le lave-vaisselle en appuyant sur le bouton ON/OFF.
2. Fermez le robinet d'alimentation en eau !

### Ouvrir la porte avec précaution

La vaisselle chaude est sensible aux chocs. Il convient de laisser refroidir la vaisselle pendant environ 15 minutes avant de la retirer de l'appareil.

Ouvrez la porte du lave-vaisselle, la laisser ouverte et patientez quelques minutes avant de retirer la vaisselle. Cela permet à la vaisselle de refroidir et améliore le séchage.

### Vider le lave-vaisselle

Il est normal que le lave-vaisselle soit mouillé à l'intérieur.

### AVERTISSEMENT

Il est dangereux d'ouvrir la porte pendant le lavage, car l'eau chaude peut vous ébouillanter.

## Opération de vidange forcée

En mode veille, vous pouvez appuyer simultanément sur les boutons « ECO » et « Intensive » pendant 3 secondes afin de vidanger le réservoir d'eau.

# INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT DE L'APPLICATION

## Téléchargement de l'application MSmarthome

Sur un marché d'applications (Google Play Store, Apple App Store), saisissez « MSmarthome » et trouvez cette application. Téléchargez et installez-la sur votre téléphone. Vous pouvez également télécharger cette application en scannant le code QR ci-dessous.



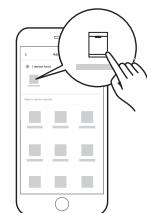
## Inscription et connexion

Ouvrez l'application MSmarthome et créez un nouveau compte pour commencer (vous pouvez également vous inscrire à partir d'un compte tiers). Si vous disposez déjà d'un compte, utilisez-le pour vous connecter.



## Connectez vos appareils à MSmarthome

1. Veuillez-vous assurer que votre téléphone portable est connecté à un réseau sans fil. Si ce n'est pas le cas, allez dans Paramètres et activez les réseaux sans fil et Bluetooth.
2. Veuillez mettre vos appareils sous tension.
3. Ouvrez l'application MSmarthome sur votre téléphone.
4. Si le message « Appareils intelligents détectés à proximité » s'affiche, cliquez pour ajouter votre appareil.
5. Si aucun message ne s'affiche, sélectionnez « + » sur la page et choisissez votre appareil dans la liste des appareils disponibles à proximité. Si votre appareil n'y figure pas, veuillez l'ajouter manuellement en fonction de la catégorie et du modèle de l'appareil.
6. Connectez votre appareil au réseau sans fil en suivant les instructions de l'application. En cas d'échec de la connexion, veuillez suivre les instructions fournies par l'application afin de poursuivre la procédure.



FR

## REMARQUE

1. Assurez-vous que vos appareils sont sous tension.
2. Gardez votre téléphone portable à proximité de votre appareil lorsque vous le connectez au réseau.
3. Connectez votre téléphone portable au réseau domestique sans fil et assurez-vous de connaître son mot de passe.
4. Vérifiez que votre routeur sans fil prend en charge la bande 2,4 GHz et mettez-le en marche. Si vous n'êtes pas sûr que le routeur prenne en charge la bande 2,4 GHz, veuillez contacter son fabricant.
5. L'appareil ne peut pas se connecter au réseau sans fil qui nécessite une authentification, et il apparaît généralement dans les lieux publics tels que les hôtels, les restaurants, etc. Veuillez-vous connecter à un réseau sans fil ne nécessitant pas d'authentification.
6. Désactivez la fonction WLAN+ (Android) ou l'assistant WLAN (iOS) de votre téléphone portable lorsque vous connectez votre appareil au réseau.
7. Si votre appareil s'est déjà connecté à un réseau sans fil, mais que vous souhaitez le reconnecter, cliquez sur « + » sur la page d'accueil de l'application et ajoutez à nouveau votre appareil en indiquant la catégorie et le modèle conformément aux instructions de l'application.



# NETTOYAGE ET ENTRETIEN

## Entretien externe

### La porte et son joint

Nettoyez régulièrement les joints de la porte à l'aide d'un chiffon doux et humide afin d'éliminer les dépôts de nourriture. Lors du chargement du lave-vaisselle, des résidus d'aliments et de boissons peuvent s'écouler sur les côtés de la porte du lave-vaisselle. Ces zones sont situées à l'extérieur de la cuve de lavage et ne sont pas atteintes par l'eau provenant des bras gicleurs. Tout dépôt d'aliment doit être essuyé avant la fermeture de la porte.

FR

### Panneau de commande

Essuyez, au besoin, le panneau de commande uniquement à l'aide d'un chiffon doux et humide.

### ⚠ AVERTISSEMENT

Pour éviter la pénétration d'eau dans la serrure de la porte et les composants électriques, n'utilisez aucun type de nettoyant en aérosol.

N'utilisez jamais de produits de nettoyage abrasifs ou de tampons à récurer sur les surfaces extérieures, car vous risquez de rayer la surface. Certains essuie-tout sont également susceptibles de rayer ou de laisser des marques sur la surface.

## Entretien interne

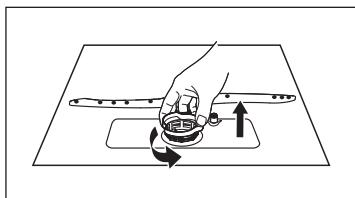
### Système de filtrage

Le système de filtrage situé au fond de la cuve de lavage retient les gros débris provenant du cycle de lavage, y compris les corps étrangers tels que les cure-dents ou les tressons. Les gros débris collectés peuvent provoquer l'obstruction des filtres. Vérifiez régulièrement l'état des filtres, retirez soigneusement les corps étrangers et nettoyez les pièces du système de filtrage si nécessaire avec de l'eau. Suivez les étapes de nettoyage du filtre ci-dessous.

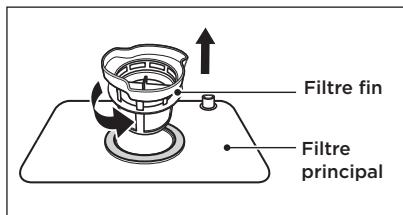
### ⚠ AVERTISSEMENT

Les images ne sont présentées qu'à titre indicatif. Les différents modèles de systèmes de filtrage et de bras gicleurs peuvent varier.

1. Tenez le filtre grossier et tournez-le dans le sens anti-horaire pour le déverrouiller. Soulevez le filtre et sortez-le du lave-vaisselle.



2. Soulevez le filtre fin du filtre principal.

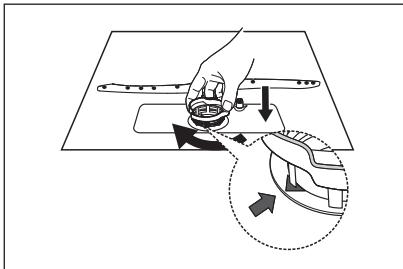


3. Les résidus d'aliments plus épais peuvent être nettoyés au cours du rinçage du filtre à l'eau courante. Pour un nettoyage plus approfondi, servez-vous d'une brosse de nettoyage souple.



FR

4. Remontez les filtres dans le sens inverse du démontage, replacez l'insert du filtre et tournez-le dans le sens horaire jusqu'à la flèche de fermeture.



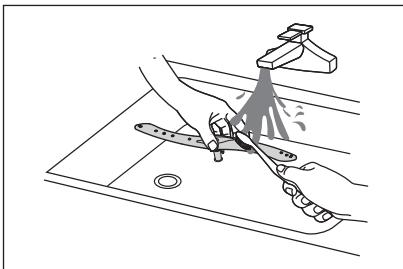
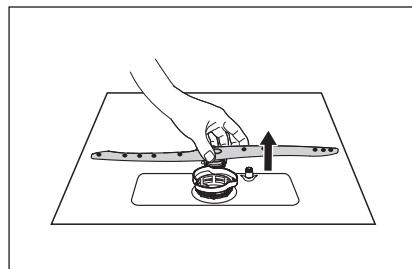
## **AVERTISSEMENT**

Ne serrez pas excessivement les filtres. Remettez les filtres dans l'ordre en toute sécurité, sinon des gros débris pourraient pénétrer dans le système et provoquer une obstruction. N'utilisez jamais le lave-vaisselle sans avoir remis les filtres en place. Une remise en place inappropriate du filtre est susceptible de réduire les performances de l'appareil et d'endommager la vaisselle et les ustensiles.

## **Bras gicleurs**

Il est nécessaire de nettoyer régulièrement le bras gicleur, car les produits chimiques de l'eau dure peuvent boucher les jets et les roulements du bras gicleur. Pour nettooyer le bras gicleur, suivez les instructions suivantes :

1. Pour retirer le bras gicleur, tirez-le vers le haut.
2. Lavez le bras gicleur à l'eau chaude savonneuse et utilisez une brosse souple pour nettoyer les jets. Remettez-les en place après les avoir soigneusement rincés.





## Entretien du lave-vaisselle

### Précaution contre le gel

Prenez des mesures contre le gel pour protéger votre lave-vaisselle en hiver. Après chaque cycle de lavage, procédez comme suit :

1. Coupez l'alimentation électrique du lave-vaisselle.
2. Coupez l'alimentation en eau et débranchez le tuyau d'arrivée du robinet d'eau.
3. Évacuez l'eau du tuyau d'admission et de la vanne d'eau. (Servez-vous d'une bassine pour recueillir l'eau)
4. Rebranchez le tuyau d'arrivée d'eau au robinet d'eau.
5. Retirez le filtre au fond de la cuve et utilisez une éponge pour absorber l'eau dans le puisard.

FR

### Après chaque lavage

Après chaque lavage, fermez la conduite d'eau de l'appareil et laissez la porte légèrement ouverte pendant un certain temps afin d'éliminer l'humidité et les odeurs à l'intérieur de l'appareil.

### Débrancher la fiche

Avant tout nettoyage et entretien, il faut toujours débrancher la fiche de la prise.

### Pas de nettoyant abrasif ni solvant

Il ne faut pas utiliser de solvants ou de produits de nettoyage abrasifs pour l'extérieur et les parties en caoutchouc du lave-vaisselle. Utilisez uniquement un chiffon imbibé d'eau chaude savonneuse.

Pour éliminer les taches sur la surface de l'intérieur, utilisez un chiffon imbibé d'eau et d'un peu de vinaigre, ou un produit de nettoyage spécialement conçu pour les lave-vaisselle.

### En cas de non-utilisation prolongée

Il est recommandé de lancer un cycle de lavage lorsque le lave-vaisselle est vide, puis de débrancher la fiche, de fermer la conduite d'eau et de laisser la porte du lave-vaisselle légèrement ouverte. Cette précaution permettra de prolonger la durée de vie des joints de porte et d'éviter la formation d'odeurs dans l'appareil.

### Déplacement de l'appareil

S'il faut déplacer la machine, essayez de la maintenir verticale. Si cela est absolument nécessaire, vous pouvez la coucher sur le dos.

### Joints

Les résidus d'aliments coincés dans les joints sont l'un des facteurs qui entraînent la formation d'odeurs dans le lave-vaisselle. Un nettoyage régulier à l'aide d'une éponge humide permet d'éviter ce problème.



# DÉPANNAGE

## Avant d'appeler un réparateur

Étudiez les tableaux des pages suivantes pour éviter de faire appel à des réparateurs.

Problème	Cause possible	Solution
FR Le lave-vaisselle ne démarre pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fusible grillé ou disjoncteur déclenché.</li> <li>Pas d'alimentation électrique.</li> <li>La pression d'eau est faible</li> <li>La porte du lave-vaisselle est mal fermée.</li> </ul>	<p>Remplacez le fusible ou réarmez le disjoncteur. Retirez tout autre appareil partageant le même circuit avec le lave-vaisselle.</p> <p>Assurez-vous que le lave-vaisselle est allumé et que la porte est bien fermée. Assurez que le cordon d'alimentation est bien branché dans une prise secteur.</p> <p>Vérifiez le raccordement correct de l'alimentation en eau et l'ouverture du robinet.</p> <p>Assurez-vous de bien fermer la porte et de la verrouiller.</p>
L'eau n'est pas pompée du lave-vaisselle	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le tuyau de vidange est tordu ou coincé.</li> <li>Le filtre est bouché.</li> <li>Évier de cuisine bouché.</li> </ul>	<p>Vérifiez le tuyau de vidange.</p> <p>Vérifiez le filtre grossier.</p> <p>Vérifiez l'évier de la cuisine pour vous s'assurer qu'il se vide correctement. Si le problème est au niveau de l'évier, vous aurez peut-être besoin d'un plombier plutôt que d'un réparateur pour lave-vaisselle.</p>
Mousse dans la cuve	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le détergent n'est pas approprié.</li> </ul>	<p>Utilisez uniquement de détergent pour lave-vaisselle pour éviter la mousse. Si de la mousse se forme dans le lave-vaisselle. Ouvrez la porte pendant 20 à 30 minutes pour permettre à la mousse de s'évaporer. Si la mousse persiste toujours dans la cuve. Mettez 1,5 L d'eau dans la cuve, fermez la porte du lave-vaisselle et lancez une vidange forcée pour qu'elle soit éliminée avec l'eau. Répétez l'opération ci-dessus jusqu'à ce que la mousse soit éliminée.</p>
Intérieur de la cuve taché	<ul style="list-style-type: none"> <li>Un détergent avec colorant peut avoir été utilisé.</li> </ul>	<p>Assurez-vous que le détergent ne contient pas de colorant.</p>
Film blanc sur les surfaces intérieures	<ul style="list-style-type: none"> <li>Minéraux contenus dans l'eau dure</li> </ul>	<p>Pour nettoyer l'intérieur, utilisez un chiffon doux humide avec du détergent pour lave-vaisselle et portez des gants en caoutchouc. N'utilisez jamais un nettoyant autre que le détergent pour lave-vaisselle, afin d'éviter la formation de mousse ou d'écume.</p>

Problème	Cause possible	Solution
Il y a des taches de rouille sur la vaisselle	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les ustensiles concernés ne sont pas résistants à la corrosion</li> </ul>	Évitez de laver les objets qui ne sont pas résistants à la corrosion dans le lave-vaisselle.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Aucun programme n'a été lancé après l'ajout de sel pour lave-vaisselle. Des traces de sel se sont rentrées dans le cycle de lavage.</li> </ul>	Lancez toujours un programme de lavage sans vaisselle après avoir ajouté du sel.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le couvercle de l'adoucisseur d'eau est mal fermé.</li> </ul>	Vérifiez que le couvercle de l'adoucisseur d'eau est bien fermé.
Bruit de cognement dans le lave-vaisselle	<ul style="list-style-type: none"> <li>Un bras gicleur cogne contre un objet dans un panier</li> </ul>	Arrêtez le programme et disposez à nouveau la vaisselle qui bloque le bras gicleur.
Bruit de claquement dans le lave-vaisselle	<ul style="list-style-type: none"> <li>Des objets bougent dans le lave-vaisselle.</li> </ul>	Arrêtez le programme et disposez à nouveau la vaisselle.
Bruits de cognement dans les conduites d'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mais cela peut être dû à l'installation ou à la section transversale des tuyaux.</li> </ul>	Cette opération n'a aucune influence sur le fonctionnement du lave-vaisselle. En cas de doute, contactez un plombier qualifié.
La vaisselle n'est pas propre	<ul style="list-style-type: none"> <li>La vaisselle n'a pas été correctement positionnée.</li> <li>Le programme n'était pas assez puissant.</li> </ul>	<p>Reportez-vous à la section « Préparation et chargement de la vaisselle ».</p> <p>Choisissez un programme plus complet.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Une quantité insuffisante de détergent a été utilisée.</li> </ul>	Utilisez plus de détergent ou changez de détergent.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>De la vaisselle a bloqué le mouvement des bras gicleurs.</li> </ul>	Réarrangez les objets pour qu'ils ne gênent pas la rotation des bras gicleurs.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les filtres ne sont pas propres ou ne sont pas correctement fixés au fond de la cuve de lavage.</li> <li>Cela peut provoquer le bouchage des buses des bras gicleurs.</li> </ul>	Nettoyez et/ou fixez le filtre correctement. Nettoyez les bras gicleurs.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Combinaison d'eau douce et de trop de détergent.</li> </ul>	Utilisez moins de détergent si votre eau est douce et sélectionnez un cycle plus court pour les objets en verre.

FR

FR

Problème	Cause possible	Solution
Taches noires ou grises sur les plats	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les ustensiles en aluminium ont frotté contre la vaisselle</li> </ul>	Éliminez ces taches avec un nettoyant légèrement abrasif.
Il y a des taches grises ou noires sur la vaisselle et les verres.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La zone d'eau dure peut provoquer des dépôts de calcaire.</li> </ul>	Ajoutez plus de détergent.
La vaisselle ne sèche pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>La vaisselle n'a pas été correctement placée</li> <li>La vaisselle a été retirée trop tôt</li> </ul>	Utilisez des gants si vous trouvez des résidus de détergent sur la vaisselle afin d'éviter les irritations de la peau.  Ne videz pas votre lave-vaisselle immédiatement à la fin du lavage. Entrouvez la porte pour laisser la vapeur s'échapper. Commencez à sortir la vaisselle quand elle n'est plus chaude au toucher. Déchargez d'abord le panier inférieur pour éviter que la vaisselle qui y est disposée ne soit mouillée par l'eau provenant du panier supérieur.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Un mauvais programme a été sélectionné.</li> <li>Des couverts avec un revêtement de mauvaise qualité ont été utilisés.</li> </ul>	S'agissant d'un programme à courte durée, la température de lavage est plus faible, ce qui réduit la performance de lavage. Choisissez un programme dont la durée de lavage est plus longue.  L'évacuation de l'eau est plus difficile avec ces ustensiles. Les couverts et la vaisselle de ce type ne doivent pas être lavés dans le lave-vaisselle.

## ⚠ AVERTISSEMENT

L'autoréparation ou la réparation par une personne non professionnelle peut entraîner des risques graves pour la sécurité de l'utilisateur de l'appareil et compromettre la garantie.

## Disponibilité des pièces de rechange

- Sept ans après la mise sur le marché de la dernière pièce de ce modèle :  
Moteur, pompe de circulation et de vidange, réchauffeurs et éléments chauffants, y compris les pompes à chaleur (séparément ou regroupés), tuyauterie et équipement connexe, y compris tous les tuyaux, vannes, filtres et aqua stops, pièces structurelles et intérieures liées aux assemblages de portes (séparément ou regroupés), cartes de circuits imprimés, affichages électroniques, pressostats, thermostats et capteurs, logiciels et firmware, y compris le logiciel de réinitialisation.
- Dix ans après la mise sur le marché de la dernière pièce de ce modèle :  
Charnières et joints de porte, autres joints, bras gicleurs, filtres de vidange, étagères intérieures et périphériques en plastique tels que les paniers et les couvercles.

## CODES D'ERREUR

En cas de dysfonctionnement, le lave-vaisselle affiche un code d'erreur. Le tableau suivant indique les éventuels codes d'erreur et leurs causes.

Problème	Signification	Causes possibles
E1	<ul style="list-style-type: none"><li>Le débit d'alimentation est trop faible.</li></ul>	La réparation de la panne du compteur de débit, de la vanne de vidange ou de la pompe doit être assurée par un technicien qualifié.
E3	<ul style="list-style-type: none"><li>La température requise n'a pas été atteinte</li></ul>	La réparation de la panne du tube de chauffage ou de la thermistance doit être assurée par un technicien qualifié.
E4	<ul style="list-style-type: none"><li>Débordement</li></ul>	Certains accessoires du lave-vaisselle présentent des fuites.
Ed	<ul style="list-style-type: none"><li>Anomalie de transmission</li></ul>	La réparation doit être effectuée par un technicien qualifié.

FR

## AVERTISSEMENT

- En cas d'écoulement d'eau, fermez la conduite d'eau principale avant d'appeler le service clientèle.
- Si le bac de condensation contient de l'eau en raison d'un débordement d'eau ou d'une petite fuite, vous devez évacuer l'eau avant de redémarrer le lave-vaisselle.
- S'il y a un code d'erreur qui ne peut pas être résolu, il faut demander une assistance professionnelle.

# MISE AU REBUT ET RECYCLAGE

## Instructions importantes relatives à l'environnement

Conformité à la directive DEEE et mise au rebut de l'appareil usé :

Cet appareil est conforme à la directive européenne DEEE (2012/19/UE). Cet appareil porte un symbole de classification des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

FR

Ce symbole indique que cet appareil, une fois usé, ne doit pas être mis au rebut au même titre que les autres déchets ménagers. L'appareil, une fois usé, doit être soumis à un point de collecte officiel dédié au recyclage des appareils électriques et électroniques. Pour trouver ces points de collecte, veuillez contacter les autorités locales ou le détaillant qui vous a vendu l'appareil. Chaque ménage joue un rôle important dans la récupération et le recyclage des vieux appareils. La mise au rebut appropriée des appareils usés permet de prévenir les conséquences négatives potentielles sur l'environnement et la santé humaine.

## Conformité à la directive RoHS

L'appareil que vous avez acheté est conforme à la directive européenne RoHS (2011/65/UE). Il ne contient pas de matériaux nocifs et interdits spécifiés dans la directive.

## Informations sur l'emballage

Les matériaux d'emballage de l'appareil sont fabriqués à partir de matériaux recyclables, conformément à notre réglementation nationale sur l'environnement. Ne jetez pas les matériaux d'emballage avec les déchets domestiques ou autres. Apportez-les aux points de collecte des matériaux d'emballage désignés par les autorités locales.



# DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

## Déclaration de conformité SER (DdC)

Par la présente,

Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.  
No. 20, Gangqian Road, Beijiao, Shunde, Foshan, Guangdong, 528311 R.P.Chine

Déclare sous sa propre responsabilité que le produit :

Nom du produit : Lave-vaisselle

Nom commercial : Comfee

Type ou modèle : CTS 3.2G

Informations complémentaires pertinentes : .....

(par ex., numéro de lot, lot ou numéro de série, sources et nombre d'articles)

auquel la présente déclaration se rapporte est conforme aux dispositions essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive SER (2014/53/UE).

Le produit est conforme aux normes et/ou autres documents normatifs suivants :

SANTÉ ET SÉCURITÉ [Art. 3(1)(a)] :

EN 62311:2008, EN 50665:2017,

EN 60335-2-5:2015, EN 60335-1:2012/A2:2019,

EN 62233:2008

CEM [Art. 3 (1)(b)] : ETSI EN 301 489-17 v 3.2.4 (2020-09),

ETSI EN 301 489-1 v 2.2.3 (2019-11), EN 55014-1:2017, EN 55014-2:2015,

EN CEI 61000-3-2:2019, EN 61000-3-3:2013/A1:2019

SPECTRE [Art. 3(2)] : ETSI EN 300 328 v 2.2.2 (2019-07)

AUTRES [y compris Art. 3(3) et spécifications facultatives] :

.....

(titre et/ou numéro et date de publication de la ou des normes ou autres documents normatifs)

Limite de validité (le cas échéant) : .....

Informations complémentaires :

Organisme notifié intervenant : .....

Dossier technique détenu par : Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.

Lieu et date d'émission (de cette DdC) : .Foshan/25 décembre 2020...

Signé par ou pour le fabricant : .....

(Signature de la personne autorisée)

Nom (en caractères d'imprimerie) : .....Ke Ningsheng

Fonction : .....Ingénieur produit .....

# Politique de garantie / service

Nous vous félicitons pour votre nouvel appareil et sommes convaincus que vous serez satisfait et beaucoup l'apprécier.

En cas de réclamation, veuillez nous contacter:

MIDEA EUROPE GmbH Ludwig-Erhard-Str. 14 65760 Eschborn	Téléphone: +49 6196-90 20-0 Fax: +49 6196-90 20 -120 Email: info-meg@midea.com Page d'accueil: www.midea.com/de	En cas de service : Téléphone: +49 6196-90 20-0 Fax.: +49 6196-90 20 -120 Email: service-meg@midea.com
--	--	---

En cas de problème technique, indiquez votre adresse exacte, votre numéro de téléphone, votre numéro de contrat de vente et type d'appareil (qui se trouve sur la plaque signalétique de l'appareil) et une description précise du défaut. Cela vous fait gagner du temps et de l'argent. Pour des questions particulières, veuillez contacter le centre de service.

Mais avant d'appeler le service:

Veuillez vérifier d'abord s'il y a une erreur de fonctionnement ou une cause qui n'a rien à voir avec la fonction de votre appareil:

Veuillez noter les informations contenues dans le mode d'emploi et vérifier si

- la prise d'alimentation est connectée
- la prise d'alimentation peut être endommagée
- il y a de l'électricité

## Conditions de garantie

Cet appareil a été fabriqué et testé selon les méthodes les plus modernes. Le vendeur garantit pendant une durée de 24 mois (à compter de la date de vente) que le matériel est irréprochable. L'appareil n'est pas adapté à un usage commercial.

La demande de garantie expire si l'acheteur ou un tiers intervient.

Dommages causés par une mauvaise manipulation ou utilisation, une mauvaise installation ou un mauvais stockage, un raccordement ou une installation incorrecte, ainsi que la force majeure ou d'autres influences externes sont exclus et pas couverts par cette garantie.

Uniquement si l'utilisation prévue de l'appareil ne peut être réalisée en résultant ou en remplaçant l'appareil, l'acheteur peut exiger une réduction du prix d'achat ou la résiliation du contrat d'achat dans les 6 mois à compter de la date d'achat.

Les réclamations en dommages-intérêts, y compris les dommages indirects, sont exclues, sauf si elles sont fondées sur une intention ou négligence grave.

La garantie n'est valable que sur présentation du produit et preuve d'achat.  
La garantie est valable en Allemagne.

Importateur de:  
Midea Europe GmbH  
Ludwig-Erhard-Str. 14  
65760 Eschborn Germany

# CARTE DE GARANTIE

## Certificat de garantie

Info produit	Info client
Nom du produit	Nom complet
Marque	Téléphone
N° de modèle	E-mail
Numéro de série	Adresse (Rue, ville, région, code postal, pays)
Nom du détaillant	
N° de facture	
Date d'achat (MM, JJ, AAAA)	(joindre le code-barres du produit ici)
Date d'expiration de la garantie (MM, JJ, AAAA)	

### Preuve d'achat

(joindre le reçu ici)

### Description du problème du produit

Registre des réparations			
Point 1	(Détails)	(Date)	(Nom du centre de services)
Point 2	(Détails)	(Date)	(Nom du centre de services)
Point 3	(Détails)	(Date)	(Nom du centre de services)

Numéro de téléphone du service : \_\_\_\_\_ E-mail du service : \_\_\_\_\_ Heures de service : \_\_\_\_\_

Adresse de service : \_\_\_\_\_

**comfee'**

oooooooooooooooooooo

此红框内丝印此用户手册对应的14位物料编码 红色框不需印刷  
字体为Gotham-Book 8pt 位置大小严格按图纸操作